

Karaoke Show Tower



RED KARAOKE APP

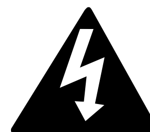


Pase VIP gratis para 1 mes INCLUIDO

1. Descarga la app “Red Karaoke”
2. Regístrate en www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Usa este código durante el registro:
   82189ITSIMAGICAL
4. Abre la app Red Karaoke en tu aparato y regístrate usando tu nombre de usuario y contraseña

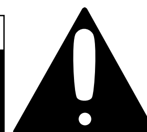
? www.redkaraoke.com/help

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

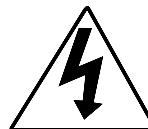


PRECAUCIÓN

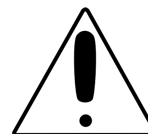
RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA NO ABRIR



PRECAUCIÓN: PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO RETIRE LA CUBIERTA (O PARTE TRASERA). NO HAY PIEZAS EN EL INTERIOR SUSCEPTIBLES DE SER MANIPULADAS POR EL USUARIO. EN CASO DE AVERÍA, SOLICITE ASISTENCIA TÉCNICA DE PERSONAL CUALIFICADO.



El símbolo del rayo dentro de un triángulo equilátero, advierte al usuario de la presencia de “tensiones peligrosas”, sin aislamiento, en el interior del equipo, que pueden ser de magnitud suficiente como para constituir un riesgo de descarga eléctrica para las personas.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la existencia de instrucciones importantes de mantenimiento (revisión) y funcionamiento en la literatura que acompaña al equipo.

ADVERTENCIA:

- Para reducir riesgos de descarga eléctrica o de incendio, no exponga este equipo a la lluvia o a la humedad.
- No exponga el equipo a goteras o salpicaduras, y no coloque sobre él objetos con líquidos, como por ejemplo jarrones.
- El enchufe de red se utiliza como dispositivo de desconexión; debe mantenerse accesible de manera que sea fácil desconectarlo en cualquier momento.
- Para desconectar completamente el aparato de la red eléctrica, debe desconectarse de la pared el enchufe de red.

PROTECTORES DE SOBRETENSIÓN

Se recomienda utilizar un protector de sobretensión para la conexión a la red CA. Las tormentas y sobretensiones no están cubiertas por la garantía de este producto.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

LEA ESTA SECCIÓN ANTES DE UTILIZAR ESTE EQUIPO.
Antes de utilizar el equipo, asegúrese de leer con cuidado todas las instrucciones de funcionamiento. Tenga en cuenta que estas son precauciones generales y puede que no tengan aplicación a su equipo.

1. Lea estas instrucciones.
2. Guarde estas instrucciones.
3. Respete todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No utilice este producto cerca del agua o en un ambiente húmedo, por ejemplo junto a una bañera, palangana de fregar, fregadero o cuba de lavado, ni sobre una superficie húmeda, o cerca de una piscina.
6. Desenchufe el equipo de la red eléctrica antes de proceder a su limpieza. No utilice detergentes líquidos ni de aerosol. Pueden dañar la pantalla. Utilice solo un paño suave seco para limpiarlo.
7. En la carcasa y en la parte trasera o en la parte inferior se han dispuesto rendijas y aberturas para proporcionar ventilación al equipo y asegurar así un funcionamiento fiable y evitar el recalentamiento. Estas aberturas nunca deben estar bloqueadas o cubiertas. Nunca obstruya las aberturas colocando el equipo en una cama, sofá, alfombrilla o superficies similares. Este producto no debe colocarse nunca cerca o sobre un radiador o cualquier otra fuente de calor. Este producto no debe colocarse nunca en un habitáculo, como una librería o un rack, a menos que se proporcione una ventilación adecuada o que se hayan seguido las instrucciones del fabricante.
8. Mantenga una distancia mínima de 10 cm alrededor del aparato para asegurar una ventilación suficiente.
9. El producto debe colocarse apartado de fuentes de calor, como radiadores, calentadores, estufas u otros productos (incluyendo amplificadores) que generen calor.
10. No anule la función de seguridad del enchufe polarizado o con toma de tierra. Un enchufe polarizado tiene dos conectores planos, uno más ancho que el otro. Un enchufe con toma de tierra tiene dos conectores más una tercera borna para tierra. El conector plano más ancho o la tercera borna se proporcionan para su seguridad. Si el enchufe suministrado no encaja en su enchufe de red, consulte con un electricista para que sustituya el enchufe de tipo obsoleto.
11. Proteja el cable de alimentación para evitar que se pise o se pille, particularmente en las zonas de los enchufes, enchufes auxiliares y en el lugar por el que sale el cable del equipo.
12. Utilice únicamente los complementos o accesorios especificados por el fabricante.
13. Desenchufe este equipo durante las tormentas eléctricas o cuando no se vaya a utilizar durante un periodo largo de tiempo.
14. Confíe todas las reparaciones a personal de reparación cualificado. Es necesaria la reparación cuando el equipo sufra cualquier tipo de daño, como deterioro del cable de alimentación o del enchufe, caída de líquido sobre el mismo, introducción de objetos dentro del equipo, o cuando el equipo haya estado expuesto a la lluvia o a la humedad, o no funcione normalmente o se haya dejado caer.
15. Este producto debe alimentarse únicamente con el tipo de alimentación eléctrica indicada en la etiqueta. Si no está seguro del tipo de alimentación eléctrica disponible en su hogar, consulte a su instalador o a la compañía de electricidad local. Para productos que funcionan con pilas o con otro tipo de alimentación, consulte las instrucciones de funcionamiento.
16. No sobrecargue los enchufes de la pared ni los cables de extensión, ya que esto puede ser causa de incendios y de descargas eléctricas.
17. Nunca empuje ningún objeto a través de las aberturas del equipo, ya que puede entrar en contacto con puntos de tensión peligrosa o producir cortocircuitos con el consiguiente riesgo de incendio y de descarga eléctrica. Nunca emplee sobre el equipo pulverizadores de ningún tipo y evite cualquier salpicadura.
18. No intente reparar este producto usted mismo; abrir o retirar las cubiertas le expone a tensiones peligrosas y otros riesgos. Confíe todas las reparaciones a personal de reparación cualificado.
19. Después de realizada cualquier revisión o reparación en este producto, solicite al técnico que realice las comprobaciones de seguridad necesarias para asegurar que el producto funciona en condiciones correctas.
20. No utilice el producto cerca de fuentes inflamables o explosivas.
21. Mantenga el dispositivo alejado de la luz solar directa y otras fuentes de calor o frío extremos.
22. Utilice únicamente el aparato cuando las temperaturas ambiente sean moderadas. (Margen óptimo de temperatura ambiente de funcionamiento -20˚C~ + 35˚C)
23. La toma de corriente debe estar instalada cerca del aparato y debe ser fácilmente accesible.
24. El enchufe de corriente debe ser fácilmente accesible durante el uso de la unidad.
25. Para desconectar por completo la entrada de corriente, el enchufe debe desconectarse de la toma de corriente, dado que es el componente de desconexión de la corriente.
26. La unidad no deberá quedar expuesta a goteos o salpicaduras, ni deberán colocarse encima de esta objetos que contengan líquidos tales como jarrones.
27. El enchufe de la toma de corriente se usa como dispositivo de desconexión y debe estar siempre fácilmente de la red eléctrica, saque completamente el enchufe de la toma de corriente.
28. La escucha a plena potencia de un reproductor de música por periodos prolongados puede perjudicar la capacidad auditiva del usuario.

DESEMBALAJE DEL PRODUCTO

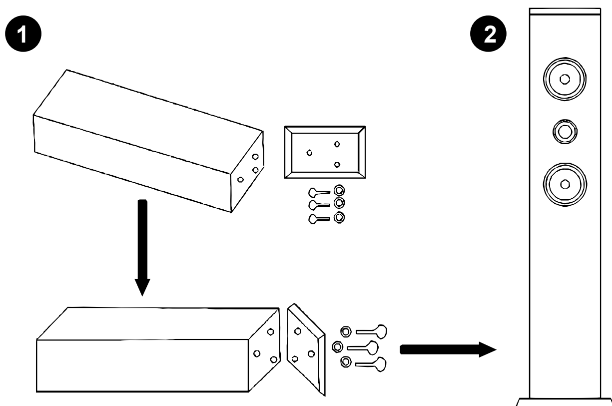
Cuando desembale el equipo, asegúrese de que están incluidos los siguientes elementos:

1 x Torre Bluetooth® con efectos de luz	1 x Base
1 x Manual de instrucciones	3 x Tornillos
1 x Cable AUX de 3,5mm	3 x Arandelas

¡***ADVERTENCIA!*** Todos los elementos utilizados para el embalaje, como por ejemplo cintas, recubrimientos plásticos, ataduras metálicas y etiquetas no forman parte del aparato y deberán desecharse.

INSTALACIÓN DE LA BASE

1. Utilice un destornillador (no incluido), los tornillos y las arandelas para montar la base a la torre altavoz (unidad principal). Consulte el diagrama mostrado a continuación.
2. Coloque la torre sobre su base y conéctela al suministro de corriente.
Nota: no se recomienda utilizar la torre altavoz sin la base instalada.



ALIMENTACIÓN ELÉCTRICA

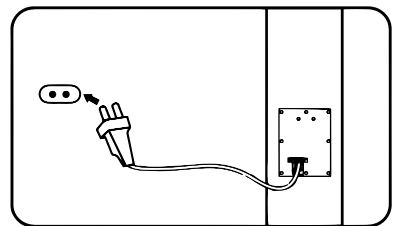
La Torre Bluetooth® con efectos de luz y sonido funciona conectada a un suministro eléctrico de 110 – 240 VCA, 50/60 Hz.

Funcionamiento CA

1. Desenrolle totalmente el cable de alimentación eléctrica.
2. Inserte el conector del cable en la entrada de corriente del aparato y, a continuación, enchufe el extremo contrario del cable a una toma de corriente estándar.

Nota: asegúrese de que el enchufe esté totalmente insertado en la toma de corriente.

3. Para apagar totalmente el aparato, baje completamente el volumen, pulse prolongadamente el botón de modo de espera/selección de modo de funcionamiento y desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente.



Nota:

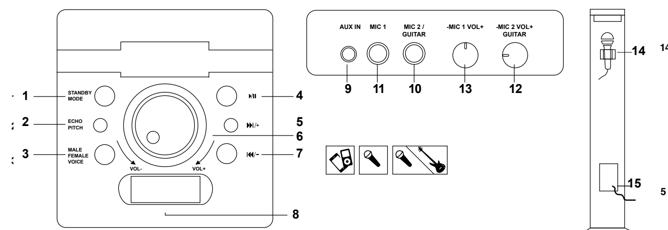
- La toma de corriente deberá estar instalada cerca del aparato y estar fácilmente accesible durante su utilización.
- Asegúrese de desenchufar el aparato de la toma de corriente si no va a utilizarlo durante períodos prolongados.

¡ADVERTENCIA! Las descargas electrostáticas o interferencias de una frecuencia fuerte podrán causar el funcionamiento anormal del aparato o la pérdida de los datos almacenados en la memoria. En caso de observarse algún funcionamiento anormal, desenchufe el cable de alimentación eléctrica de la toma de corriente y vuelva a enchufarlo.

CÓMO ENCENDER Y APAGAR EL APARATO

1. Pulse el botón de modo de espera/selección de modo de funcionamiento “STANDBY/MODE” para encender el aparato.
2. Mantenga pulsado el botón “STANDBY/MODE” durante tres segundos para apagar el aparato.

SITUACIÓN DE LOS CONTROLES



Panel superior

1. Botón de modo de espera/selección de modo de funcionamiento "STANDBY/MODE"
2. Botón de selección de eco/efecto de sonido "ECHO/PITCH"
3. Botón de selección de voz masculina/femenina/original "MALE/FEMALE/VOICE"
4. Botón de Reproducción/Pausa
5. Botón de selección de pista siguiente/aumento del efecto de sonido
6. Mando de ajuste del volumen
7. Botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido
8. Pantalla LED

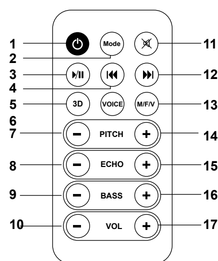
Parte posterior (panel superior)

9. Entrada de 3,5 mm para dispositivos auxiliares "AUX IN"
10. Entrada de 6,3 mm para guitarra "GUITAR IN" (puede utilizarse para conectar un segundo micrófono)
11. Entrada de 6,3 mm para micrófono "MIC IN"
12. Mando de volumen para guitarra
13. Mando de volumen para micrófono

Parte trasera

14. Pinza de sujeción del micrófono
15. Cable de alimentación eléctrica

MANDO A DISTANCIA



1. Botón de encendido
2. Botón de selección de MODO de funcionamiento
3. Botón de Reproducción/Pausa
4. Botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido
5. Botón de selección de efecto 3D
6. Botón de selección de voz "VOICE"
7. Botón de disminución del efecto de sonido "PITCH -"
8. Botón de disminución del efecto de eco "ECHO -"
9. Botón de disminución de los graves "BASS -"
10. Botón de disminución del volumen "VOL -"
11. Botón de desactivación del sonido
12. Botón de selección de pista siguiente/aumento del efecto de sonido
13. Botón de selección de voz masculina/femenina/original "Male/Female/Voice"
14. Botón de aumento del efecto de sonido "PITCH +"
15. Botón de aumento del efecto de eco "ECHO +"
16. Botón de aumento de los graves "BASS +"
17. Botón de aumento del volumen "VOL+"

FUNCIONES GENÉRICAS

Volumen

1. Gire a la derecha el mando de ajuste del volumen para aumentar el nivel. También podrá pulsar el botón VOL + del mando a distancia.
2. Gire a la izquierda el mando de ajuste del volumen para disminuir el nivel. También podrá pulsar el botón VOL - del mando a distancia.

Nota: el nivel mínimo de volumen se mostrará en la pantalla mediante la indicación "L00", mientras que el nivel máximo de volumen se mostrará mediante la indicación "L30".

¡PRECAUCIÓN! La utilización del aparato a un nivel de volumen excesivo (especialmente cuando se utilizan auriculares) podría dañar su capacidad auditiva. Por este motivo, asegúrese de utilizar el aparato al menor nivel de volumen posible.

Desactivación del sonido

Pulse el botón de desactivación de sonido en el mando a distancia para que el aparato deje de emitir sonido. Púlselo de nuevo para reactivar el sonido.

Eco/Efecto de sonido "Echo/Pitch"

Nota: el eco/efecto de sonido solo podrá activarse cuando se haya conectado al aparato un micrófono o una guitarra.

Pulse reiteradamente este botón para alternar entre ECHO (reverberación) para el micrófono o la guitarra o efecto PITCH (sonido robótico) emitido por el altavoz.

Reproducción/Pausa

Pulse el botón de reproducción/pausa para reproducir o poner en pausa la música.

Selección de pista siguiente/aumento del efecto de sonido

1. En modo Bluetooth®, pulse el botón de selección de pista siguiente/aumento del efecto de sonido para pasar a la siguiente canción.
2. Cuando no haya micrófono ni guitarra conectados al aparato, pulse el botón "ECHO/PITCH" para activar el efecto de sonido. A continuación, pulse reiteradamente el botón de selección de pista siguiente/aumento del efecto de sonido de la torre para aumentar el nivel de efecto "pitch" (sonido robótico) emitido por el dispositivo de audio.
3. Cuando haya un micrófono o una guitarra conectados al aparato, pulse el botón "ECHO/PITCH" para activar el efecto de sonido. A continuación, pulse reiteradamente el botón de selección de pista siguiente/aumento del efecto de sonido de la torre para aumentar el eco o efecto de sonido.

Selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido

1. En modo Bluetooth®, pulse el botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido para retroceder hasta la canción anterior.
2. Cuando no haya micrófono ni guitarra conectados al aparato, pulse el botón "ECHO/PITCH" para activar el efecto de sonido. A continuación, pulse reiteradamente el botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido de la torre para atenuar el nivel de efecto "pitch" (sonido robótico) emitido por el dispositivo de audio.

3. Cuando haya un micrófono o una guitarra conectados al aparato, pulse el botón “ECHO/PITCH” para activar el efecto de sonido. A continuación, pulse reiteradamente el botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido de la torre para atenuar el nivel de ECHO del micrófono o de la guitarra, o bien de “pitch” (sonido robótico) emitido por el altavoz.

Selección de efecto de voz masculina/femenina/original “Male/Female/Voice”
Pulse reiteradamente el botón “MALE/FEMALE/VOICE para alternar entre los tonos de voz masculina, voz femenina y tono original de su fuente de audio. Podrá también utilizar el botón M/F/V del mando a distancia para alternar entre estas opciones.

Función de voz
Pulse el botón “VOICE” en el mando a distancia para seleccionar el modo de “Solista”. Vuelva a pulsarlo para desactivar dicho modo.

INSTALACIÓN DEL BLUETOOTH®

La marca y logotipos de la palabra Bluetooth® son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de tales marcas por parte de Lexibook® se hace bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales son de sus respectivos propietarios.

Si desea obtener información precisa acerca de su dispositivo de audio, consulte su correspondiente manual del usuario para averiguar con qué perfiles de Bluetooth® es compatible y como configurar el modo de Configuración, Búsqueda y Sincronización Bluetooth® de dicho dispositivo.

1. Pulse el botón “STANDBY/MODE para encender el aparato. El testigo de la función Bluetooth® parpadeará en la pantalla LED para indicar que el modo Bluetooth® del aparato está activado.
2. Mantenga pulsado durante unos tres segundos el botón de REPRODUCCIÓN/PAUSA. El aparato estará ahora listo para su sincronización.
3. Active la función Bluetooth® en su dispositivo, siguiendo las instrucciones del correspondiente manual del usuario. Active la función de conectividad Bluetooth® de su dispositivo para hacerlo “visible” a otros aparatos.
4. El testigo Bluetooth® parpadeará rápidamente para indicar que se está ejecutando el proceso de sincronización. Su dispositivo Bluetooth® deberá buscar y encontrar el aparato denominado “K8050” y sincronizarse con él.
5. Una vez sincronizado con el aparato, el testigo Bluetooth® dejará de parpadear y permanecerá iluminado. Tras esto, su dispositivo de audio y el altavoz de la torre se habrán sincronizado con éxito.
6. A partir de ahora, podrá reproducir música en su dispositivo Bluetooth® y escucharla a través del altavoz de la torre.
7. Utilice el mando de control del volumen del altavoz de la torre o del dispositivo Bluetooth® a fin de ajustarlo al nivel deseado. Entretanto, pulse el botón “MALE/FEMALE/VOICE” o ECHO/PITCH para ajustar el tono.
8. De forma simultánea, podrá también tocar la guitarra o cantar utilizando el micrófono.

NOTA:
• El último dispositivo sincronizado (siempre y cuando su función Bluetooth® esté activada) se conectará automáticamente al altavoz de la torre una vez que este esté encendido y el modo Bluetooth® seleccionado.
• Cuando utilice la función Bluetooth®, asegúrese de que la distancia real entre el dispositivo Bluetooth® y el altavoz de la torre sea inferior a 10 m.
• En caso de que el proceso de sincronización no se efectúe con éxito, vuelva a repetir los pasos anteriores para intentar sincronizar su dispositivo Bluetooth® con el altavoz.
• Asegúrese de apagar el altavoz si no va a utilizarlo durante períodos prolongados.

CONEXIÓN DE UNA GUITARRA

Cuando se estén utilizando los modos de AUX IN o Bluetooth®, podrá de manera simultánea conectar una guitarra (no incluida) y disfrutar de su sonido a través del altavoz de la torre.

1. Enchufe uno de los conectores de su cable de guitarra (no incluido) en la entrada para guitarra situada en la parte posterior del altavoz de la torre.
2. Pulse el botón “STANDBY/MODE” para encender el aparato y, a continuación, vuelva a pulsar reiteradamente el botón “STANDBY/MODE” del aparato, o bien el botón “MODE” del mando a distancia a fin de seleccionar el modo de funcionamiento deseado.
3. Enchufe a su guitarra el otro conector del cable de guitarra. Tras esto, el sonido de guitarra se emitirá a través de la torre.
4. Utilice el mando de volumen para guitarra a fin de ajustar el nivel de volumen según sus preferencias.
5. Pulse el botón “ECHO/PITCH” y, a continuación, pulse el botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido o bien el de pista siguiente/aumento del efecto de sonido para ajustar el nivel de reverberación o sonido robótico de la guitarra o altavoz.
6. Entretanto, podrá también pulsar el botón “MALE/FEMALE/VOICE” para seleccionar el efecto de tono que prefiera.

Nota: la entrada para guitarra podrá utilizarse para conectar un segundo micrófono (no incluido) al aparato. Si se utiliza un micrófono conectado a la entrada para guitarra, el volumen de este micrófono se controlará mediante el mando de volumen para guitarra.

CONEXIÓN DE UN MICRÓFONO

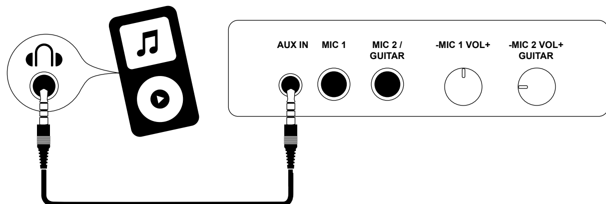
Cuando se estén utilizando los modos de AUX IN o Bluetooth®, podrá conectar micrófonos aparato y cantar al son de su música.

1. Conecte el micrófono a la entrada para micrófono o para guitarra (si no desea tocar la guitarra) situados en la parte trasera del altavoz de la torre.
2. Pulse el botón “STANDBY/MODE” para encender el aparato y, a continuación, vuelva a pulsar reiteradamente el botón “STANDBY/MODE” del aparato, o bien el botón “MODE” del mando a distancia a fin de seleccionar el modo de funcionamiento deseado.
3. Utilice el mando de volumen para micrófono a fin de ajustar el nivel de volumen según sus preferencias.
4. Pulse el botón “ECHO/PITCH” y, a continuación, pulse el botón de selección de pista anterior/disminución del efecto de sonido o bien el botón de pista siguiente/aumento del efecto de sonido (o los botones ECHO -/+ y PITCH -/+ en el mando distancia) para ajustar el nivel de los diferentes efectos de sonido del micrófono o altavoz.
5. Entretanto, podrá también pulsar el botón “MALE/FEMALE/VOICE” para seleccionar el efecto de tono que prefiera.

Nota: la entrada para micrófono podrá utilizarse para conectar una guitarra. Si se utiliza una guitarra conectada a la entrada para micrófono, el volumen de dicha guitarra se controlará mediante el mando de volumen para micrófono.

CONEXIÓN DE UN DISPOSITIVO EXTERNO MEDIANTE AUX IN

1. Enchufe uno de los conectores del cable de su dispositivo auxiliar en la entrada para dispositivos auxiliares “AUX IN” situado en la parte posterior del aparato.
2. Enchufe el otro conector del cable de su dispositivo auxiliar a la salida de audio o de auriculares de su dispositivo de audio.
3. Pulse el botón “STANDBY/MODE para seleccionar el modo “AUX IN”. La pantalla LED mostrará la indicación “AUX”.
4. Utilice el mando de volumen para ajustar el nivel de volumen según sus preferencias.
5. Entretanto, podrá pulsar el botón “MALE/FEMALE/VOICE” del aparato o bien el botón “ECHO/PITCH” para seleccionar el efecto de tono que prefiera.
6. Podrá conectar también al aparato una guitarra o un micrófono.
7. Asegúrese de retirar del cable de la entrada para equipos auxiliares “AUX IN” y de apagar el altavoz de la torre si no va a utilizarlo durante períodos prolongados.



RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

SÍNTOMA	**SOLUCIÓN**
El torre altavoz no se enciende	- Asegúrese de que el enchufe está bien conectado a la toma de corriente y que dicha toma porta electricidad. - Si esto no funciona, deje la unidad desenchufada y solicite asistencia técnica a una persona cualificada.
No se puede emparejar	- Compruebe si el altavoz está en el modo de búsqueda. - Compruebe si hay otros receptores Bluetooth® cerca del dispositivo con Bluetooth®. Apáguelos para evitar interferencias. Intente emparejarlo de nuevo. - Pulse en “Olvidar este dispositivo” e intente emparejarlo de nuevo. Localice el aparato denominado “K8050” en su dispositivo Bluetooth® y vuelva a repetir el proceso de sincronización.
Volumen a un nivel bajo	Asegúrese de que el volumen está entre las posiciones media y alta del dispositivo de audio.
Se producen cortes durante la reproducción musical.	Compruebe que la distancia entre el altavoz y su dispositivo con Bluetooth® no está fuera del radio de alcance de la señal (10 m), o si hay algún obstáculo bloqueando la comunicación entre el altavoz y el dispositivo con Bluetooth®. Cambie la posición del altavoz o el dispositivo con Bluetooth® para mejorar la recepción.
Sonido con distorsiones	Compruebe que el nivel del volumen en el altavoz y en el dispositivo con Bluetooth® y ajústelo a un nivel apropiado.

ESPECIFICACIONES

General	
Alimentación	CA 110-240V ~ 50/60Hz
Potencia de salida de la unidad	2 x 10W
Distancia efectiva de la señal Bluetooth®	10 metros
Toma AUX IN	Toma de audio 3,5 mm
Entrada para micrófono	Entrada de 6,3 mm para micrófono
Entrada para guitarra	Entrada para guitarra
Perfil Bluetooth®	Bluetooth® 2.1+EDR
Temperatura ambiente en funcionamiento	0°C a +40°C
Dimensiones	90 x 15 x 15 cm
Peso	4,4 kg

MANTENIMIENTO

Para evitar fuego o peligro de descarga eléctrica, desconecta la unidad de la red eléctrica de CA antes de proceder a su limpieza. El acabado de la unidad puede limpiarse con un paño de polvo y requiere los mismos cuidados que cualquier otro aparato. Utiliza un paño blando, limpio, humedecido con agua natural tibia para limpiar el exterior de la unidad. Ten cuidado cuando limpies y frotes las partes de plástico. Para el panel frontal puedes utilizar un paño húmedo y jabón suave.

RED KARAOKE APP

EN

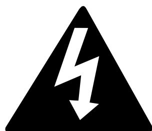


1-month free VIP pass INCLUDED

1. Download “Red Karaoke” app
2. Log on www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Use this code during user registration:
   82189ITSIMAGICAL
4. Open Red Karaoke app on your device and log-in using your username / password

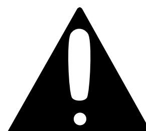
? www.redkaraoke.com/help

SAFETY PRECAUTIONS

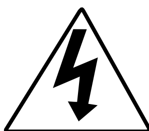


CAUTION

RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



DANGEROUS VOLTAGE:
The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



ATTENTION :
The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

WARNING:

- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to rain or moisture.
- The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- The mains plug is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
- In order to disconnect the apparatus from the mains completely, the mains plug should be disconnected from the mains socket outlet completely.

SURGE PROTECTORS:
It is recommended to use a surge protector for AC connection. Lightning and power surges ARE NOT covered under warranty for this product.

SAFETY INSTRUCTIONS

PLEASE READ BEFORE OPERATING THIS EQUIPMENT.
Before using the unit, be sure to read all operating instructions carefully. Please note that these are general precautions and may not pertain to your unit.

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this product near water and moisture, for example: near a bathtub, washbowl, kitchen sink or laundry tub; in a wet basement; or near a swimming pool. No objects such as vases should be placed on the unit.
6. Unplug this product from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners. It may damage the screen. Use a dry cloth for cleaning only.
7. Slots and openings in the cabinet and in the back or bottom are provided for ventilation, to ensure reliable operation of the product and to protect it from overheating. These openings must not be blocked or covered. The openings should never be blocked by placing the product on a bed, sofa, rug or other similar surface. This product should never be placed near or over a radiator or heat source. This product should not be placed in a built-in installation such as a bookcase or rack unless proper ventilation is provided or the manufacturer's instructions have been adhered to.
8. Minimum distances 10 cm around the apparatus for sufficient ventilations.
9. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
10. Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong is provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
11. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
12. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
13. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
14. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus; and/or the apparatus has been exposed to rain or moisture and does not operate normally, or has been dropped.
15. This product should be operated only from the type of power source indicated on the marking label. If you are not sure of the type of power supply to your home, consult your appliance dealer or local power company. For products intended to operate from battery power, or other sources, refer to the operating instructions.

16. Do not overload wall outlets and extension cords as this can result in a risk of fire or electric shock. Use only power source as indicated.
17. Never push objects of any kind into this product through openings as they may touch dangerous voltage points or short out parts that could result in fire or electric shock. Never spill or spray any type of liquid on the product.
18. Do not attempt to service this product yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
19. Upon completion of any service or repairs to this product, ask the service technician to perform safety checks to determine that the product is in proper operating condition.
20. Do not use the product near inflammable or explosive sources.
21. Keep the device out of direct sunlight and away from other sources of extreme heat or cold.
22. Use the apparatus in moderate climates. (Work temperature -20˚C~ +35˚C)
23. The socket-outlet shall be installed near the equipment and must be easily accessible.
24. The mains plug should be easily accessed during intended use.
25. To completely disconnect the power input, the mains plug shall be disconnected from the mains, as the disconnecting part is the mains plug.
26. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed near them.
27. Mains plug is used as disconnect device and it should remain readily accessible during intented use. In order to disconnect the apparatus from the mains completely, the mains plug should be disconnected from the main socket outlet completely.
28. At full power, listening to a music player for prolonged periods can damage the user’s hearing.

UNPACKING THE DEVICE

When unpacking, ensure that the following elements are included:

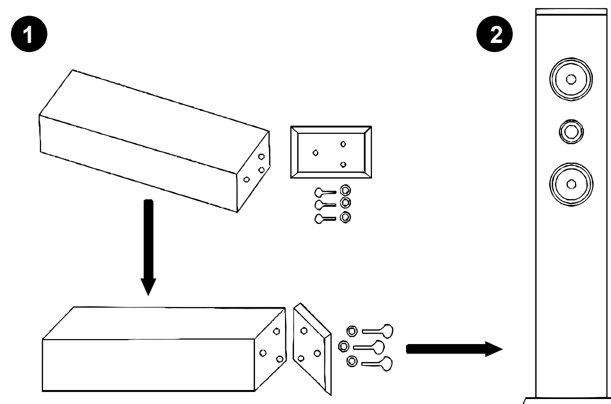
1 x Bluetooth® Sound & Light Tower	1 x Tower base
1 x Instruction manual	3 x Screws
1 x 3.5mm AUX cable	3 x Washers

WARNING: All packaging materials, such as tape, plastic sheets, wire ties and tags are not part of this product and should be discarded.

INSTALLING THE BASE

1. Use a screwdriver (not included) and the screws and washers to assemble the tower base with the speaker (main body). See the diagrams shown below.
2. Stand the tower on its base and supply it with power.

Note: it is not recommended to operate the tower speaker without the base attached.



POWER SOURCE

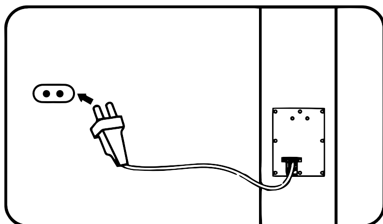
The Bluetooth® Sound & Light Tower operates on AC 110-240V, 50/60HZ.

AC operation

1. Unwind the AC power cord to its full length.
2. Connect the plug to the AC mains inlet of the unit, and then the mains plug into a standard AC socket outlet.

Note: Make sure the AC plug is fully inserted into the socket outlet.

3. To switch the unit off completely, turn off power and volume before withdrawing the power cord from the wall outlet.



NOTE:

• The socket-outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

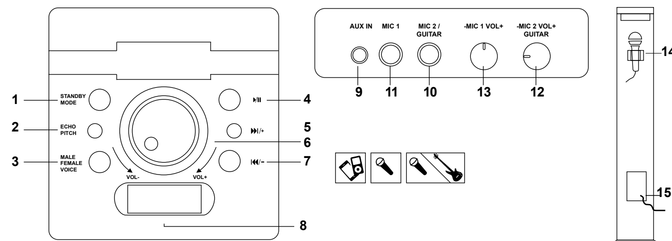
• Please disconnect the mains plug from the AC outlet if the appliance is not going to be used for a long period of time.

WARNING: Malfunction or loss of memory may be caused by strong frequency interference or electrostatic discharge. Should any abnormal function occur, unplug the unit from the mains socket and plug it back in.

TURNING THE DEVICE ON AND OFF

1. Press the STANDBY/MODE button once to turn the unit on.
2. Press and hold STANDBY/MODE for three seconds to turn the unit off.

LOCATION OF CONTROLS



Top panel

1. STANDBY/MODE button
2. ECHO/PITCH button
3. MALE/FEMALE/VOICE button
4. Play/Pause button
5. Next button
6. Volume knob
7. Previous button
8. LED display

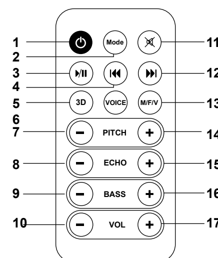
Back (top panel)

9. 3.5mm AAUX IN jack
10. 6.3mm GUITAR IN jack (this same jack can be used for a second microphone)
11. 6.3mm MIC IN jack
12. Guitar volume knob
13. Microphone volume knob

Back

14. Microphone holder
15. AC power cord

REMOTE CONTROL



1. Power button
2. MODE button
3. Play/Pause button
4. Previous button
5. 3D button
6. VOICE button
7. PITCH - button
8. ECHO - button
9. BASS - button
10. VOL - button
11. Mute button
12. Next button
13. Male/Female/Voice button
14. PITCH + button
15. ECHO + button
16. BASS + button
17. VOL + button

GENERAL FUNCTIONS

Volume
1. Turn the volume knob to the right to increase the volume. You may also press VOL + on the remote.
2. Turn the volume knob to the left to decrease the volume. You may also press VOL - on the remote.
Note: "L00" is the minimum volume and "L30", the maximum volume.
CAUTION: Too high volume, especially when using headphones, can damage your hearing. For this reason, please turn the volume down.

Mute
Press the Mute button on the remote to turn off the sound. Press again to turn on the sound again.

Echo/Pitch
Note: The Echo effect can only be activated when a microphone or guitar is connected.
Press this button repeatedly to choose ECHO (reverberation) for microphone/ guitar or PITCH (robot) effect for speaker.

Play/Pause
Press the Play/Pause button to play or pause the music.

Next
1. In Bluetooth® mode, press the Next button to go to the next track.
2. When neither microphone nor guitar is connected, press ECHO/PITCH to enter pitch effect. Then, press the Next button on the tower repeatedly to increase the level of pitch (robot) for sound of audio device.
3. When a microphone or guitar is connected, press ECHO/PITCH to enter echo/ pitch effect. Then, press the Next button on the tower repeatedly to increase the echo (reverberation) level of the microphone/guitar or the pitch (robot) of sound of speaker.

Previous
1. In Bluetooth® mode, press the Previous button to go back to the previous track.
2. When neither microphone nor guitar is connected, press ECHO/PITCH to enter pitch effect. Then, press the Previous button on the tower repeatedly to reduce the level of pitch (robot) for sound of audio device.
3. When a microphone or guitar is connected, press ECHO/PITCH to enter echo/ pitch effect. Then, press the Previous button on the tower repeatedly to reduce the microphone/guitar's echo level or the speaker's sound pitch level.

Male/Female/Voice
Press the MALE/FEMALE/VOICE button repeatedly to change the tone from male voice to female voice, and back to the original voice of your audio source. On the remote, it is the M/F/V button.

Voice
Press the VOICE button on the remote to enter obbligato status. Press again to revert.

BLUETOOTH® SET UP

For accurate information about your audio device, please refer to your device's user manual for details on the Bluetooth® profiles it supports, and how to set the device's Bluetooth® pairing/Searching/Setup mode.

1. Press the STANDBY/MODE button to switch on the unit. The Bluetooth® indicator flashes on the LED display which indicates that the Bluetooth® mode is effective.
2. Please press and hold the PLAY/PAUSE button for about three seconds. The unit is now ready to be paired.
3. Activate the Bluetooth® on your device according to your device's user manual. Turn on the Bluetooth® connectivity and make your device "discoverable".
4. The Bluetooth® indicator flashes quickly to indicate pairing operation. Your Bluetooth® device should search and find the device name "K8050", and then pair to it.
5. Once paired with a device, the Bluetooth® indicator will stop flashing and will glow steadily. Your device and the tower speaker are now successfully paired.
6. You can now play music from your device through the Bluetooth® tower speaker.
7. Set the volume by adjusting the control knob on the tower speaker or the Bluetooth® device. Meanwhile, press the MALE/FEMALE/VOICE button or ECHO/PITCH to adjust the tone.
8. You may also at the same time play on your guitar or sing into the microphone.

NOTE:
• The previously paired device (make sure the Bluetooth® is switched on) will connect to the tower speaker automatically once the speaker is powered on and in Bluetooth® mode.
• Make sure the effective distance between the Bluetooth® device and the tower speaker is within 10m when you use the Bluetooth® function.
• If the pairing is unsuccessful, re-pair your Bluetooth® device with the speaker by repeating the above steps.
• Please turn off the speaker when it is not being used for a long period of time.

GUITAR FUNCTION

When the unit is in AUX in mode or Bluetooth® mode, you can operate your guitar (not included) and enjoy the music from the tower speaker at the same time.

1. Plug one end of the guitar in cable (not included) to the guitar in jack at the back of the tower speaker.
2. Press the STANDBY/MODE button to turn the unit on, then press STANDBY/ MODE button repeatedly on the unit, or press the MDOE button repeatedly on the remote control to choose your desired mode.
3. Plug the other end of the cable to the guitar jack on your guitar. Now the sound of guitar can be played through the tower.
4. Turn the guitar volume control knob to adjust the volume level as desired.
5. Press the ECHO/PITCH button, then press the PREVIOUS or NEXT button to adjust the reverberation/robot effect of guitar sound/speaker sound.
6. Meanwhile you can also press MALE/FEMALE/VOICE button to choose your preferred tone effect.

Note: The guitar in jack is compatible for a second microphone (not included). When you use the microphone on the guitar jack, the microphone volume is controlled by the guitar volume accordingly.

MICROPHONE FUNCTION

When the unit is in AUX in mode or Bluetooth® mode, you can sing along by connecting microphones.

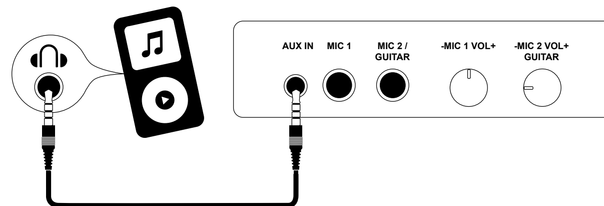
1. Plug the microphone to the microphone in jack or guitar in jack (if you do not need to play the guitar) at the back of the tower speaker.
2. Press the STANDBY/MODE button to turn the unit on, then press STANDBY/ MODE button repeatedly on the unit, or the MODE button on the remote control to choose your desired mode.
3. Tune the microphone volume control knob to adjust the volume level as desired.
4. Press the ECHO/PITCH button, then press the PREVIOUS or NEXT button on the unit, or ECHO -/+ or PITCH -/+ on the remote control to adjust desired sound effect level of microphone or speaker.
5. Meanwhile you also can press MALE/FEMALE/VOICE button to choose your preferred tone effect.

Note: The microphone in jack is compatible for guitar use. When you plug the guitar in the microphone jack, the guitar volume is controlled by the microphone volume accordingly.

CONNECTING AN EXTERNAL DEVICE USING AUX IN

1. Plug one side of the AUX in cable to the AUX jack located at the back of the unit.
2. Plug the other side to the audio out or earphone jack of your audio device.
3. Press the STANDBY/MODE button to select AUX in mode. “AUX” will appear on the LED screen.
4. Tune the volume control to adjust the volume level as desired.
5. Meanwhile, you can press the MALE/FEMALE/VOICE button on the unit or ECHO/PITCH to tune your desired tone.
6. You can also connect a guitar or microphone.
7. Please remove the AUX in cable if it is not going to be used for a long time and switch off the tower speaker.

Note: When the tower speaker is in AUX mode, the PLAY/PAUSE, PREVIOUS and NEXT buttons on both tower and remote control are disabled.



TROUBLESHOOTING GUIDE

SYMPTOM	SOLUTION
The tower speaker will not turn on	- Make sure AC power plug is connected to the wall socket outlet properly and it has power. - If this does not help, leave the unit unplugged before seeking advice from a qualified person.
Cannot pair successfully	- Check whether the speaker is in search mode. - Check whether there are other Bluetooth® receivers around your Bluetooth® device. Turn them off to avoid any disturbance. Attempt to pair again. - You can click “Forget this device” and then repair it again if required. Search for “K8050” on the Bluetooth® device and pair it again.
The volume is low	Make sure the volume has been turned to a medium to high level on the audio device.
Cannot play properly, the music plays intermittently	Check whether the distance between the speaker and your Bluetooth® device is out of its working distance (10m), or whether there are some obstacles blocking the communication between the speaker and the Bluetooth® device. Move the speaker or the Bluetooth® device to get the best reception.
The sound is distorted	Check the volume setting on both the speaker and your Bluetooth® device and adjust the volume to a suitable level.

SPECIFICATIONS

General

Power supply	AC 110-240V ~ 50/60Hz
Unit output power	2 x 10W
Bluetooth® effective distance	10 meters
AUX in jack	3.5mm audio jack
Microphone in jack	6.3mm microphone in jack
Guitar in jack	Guitar in jack
Bluetooth® profile	Bluetooth® 2.1+EDR
Operating temperature	0°C to +40°C
Dimensions	90 x 15 x 15 cm
Weight	4.4kg

MAINTENANCE

To prevent fire or shock hazard, disconnect your unit from the power source when cleaning. The finish on your unit may be cleaned with a dust cloth and cared for as other furniture. Use a soft, clean cloth moistened with plain, lukewarm water to clean the exterior of the unit. Use caution when cleaning and wiping the plastic parts. Mild soap and a damp cloth may be used on the front panel.

FR

RED KARAOKE APP



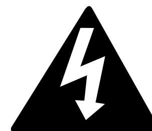
Carte VIP gratuite pour 1 mois INCLUSE

1. Téléchargez l'appli « Red Karaoke »
2. Inscrivez-vous sur www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Utilisez le code suivant lors de l'inscription :

   82189ITSIMAGICAL
4. Ouvrez l'appli Red Karaoke sur votre appareil et connectez-vous à l'aide de votre identifiant et de votre mot de passe

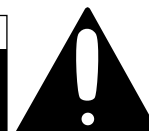
? www.redkaraoke.com/help

MESURES DE SECURITE

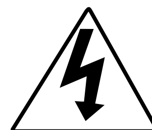


MISE EN GARDE

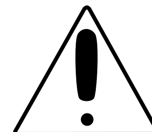
RISQUE D'ÉLECTROCUTION NE PAS OUVRIR



MISE EN GARDE : AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE PAS ENLEVER LE COUVERCLE (NI L'ARRIÈRE). NE CONTIENT AUCUNE PIÈCE POUVANT ÊTRE RÉPARÉE NI REMPLACÉE PAR L'UTILISATEUR. CONFIER TOUTE RÉPARATION À UN TECHNICIEN QUALIFIÉ.



TENSION DANGEREUSE : Les symboles de l'éclair et de la pointe de flèche dans un triangle permettent d'alerter l'utilisateur de la présence de « tension dangereuse » non isolée à l'intérieur de l'appareil, ce qui constitue un risque d'électrocution.



ATTENTION : Le point d'exclamation à l'intérieur du triangle permet d'alerter l'utilisateur de la présence d'instructions d'opération et d'entretien importantes accompagnant le produit.

AVERTISSEMENT:

- Afin de réduire tout risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
- N'exposez pas le produit à des gouttes d'eau ou à des éclaboussures et ne placez aucun objet rempli de liquide, tel un vase, sur l'appareil.
- La prise d'alimentation est utilisée comme système de déconnexion et doit toujours être facilement accessible.
- Afin de déconnecter complètement l'appareil de l'électricité, la prise d'alimentation doit être déconnectée de la prise électrique.

PARASURTENSEUR

Il est recommandé d'utiliser un parasurtenseur pour la connexion CA. Les dégâts causés par la foudre et les surtensions ne SONT PAS couverts par la garantie de ce produit.

INSTRUCTIONS RELATIVES A LA SECURITE

LIRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES AVANT TOUTE UTILISATION DE L'APPAREIL.
Lisez attentivement et suivez ces instructions afin d'utiliser au mieux toutes les fonctions qu'offre cet appareil. Merci de noter qu'il s'agit de précautions générales qui peuvent ne pas s'appliquer à votre unité.

1. Lisez ces instructions.
2. Conservez ces instructions.
3. Suivez toutes les instructions.
4. Prenez en compte les avertissements.
5. N'utilisez pas cet appareil près de l'eau.
6. Nettoyez-le seulement avec un chiffon doux.
7. Ne bloquez aucune ouverture de ventilation. Procédez à l'installation selon les instructions.
8. Gardez une distance minimale de 10 cm autour de l'appareil pour assurer une ventilation adéquate.
9. N'installez pas cet appareil près de sources de chaleur telles que plinthes électriques, cuisinières, ou autres (même les amplificateurs).
10. Ne tentez pas d'outrepasser la mesure de sécurité de la fiche polarisée ou de la prise de terre. Une fiche polarisée possède deux broches, dont l'une est plus large que l'autre. Une fiche avec une prise de terre possède deux broches plates et une troisième broche ronde pour la prise de terre. La broche plus large et la troisième broche constituent des mesures de sécurité importantes visant à vous protéger. Si vous ne parvenez pas à insérer complètement la prise dans la prise électrique murale, contactez votre électricien pour remplacer la prise murale obsolète.
11. Le câble d'alimentation doit être mis en place de sorte qu'on ne marche pas dessus ou qu'il soit écrasé particulièrement à l'endroit de la prise, à l'endroit où il est branché et à l'endroit d'où il sort de l'appareil.
12. Utilisez uniquement les pièces détachées/accessoires spécifiés par le fabricant.
13. Débranchez cet appareil durant les orages ou lorsqu'il n'est pas utilisé durant une longue période.
14. Référez-vous à un personnel qualifié pour toute réparation. Une réparation sera nécessaire si l'appareil était endommagé d'une manière ou d'une autre, si le câble d'alimentation ou la prise était endommagé(e), si un liquide s'est déversé ou si des objets sont tombés dans l'appareil, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, ou s'il a subi une chute.
15. Cet appareil ne doit pas être exposé à des gouttes d'eau ou à des éclaboussures et aucun objet rempli de liquide, tel un vase, ne doit être placé sur l'appareil.
16. Ne surchargez pas la prise électrique. Utilisez uniquement la source d'alimentation comme indiqué.
17. Utilisez les pièces de rechange spécifiées par le fabricant.
18. Vous ne pouvez installer le produit au mur que si cela est recommandé par le fabricant. Suivez les méthodes indiquées dans le guide d'utilisation.
19. Les piles ne doivent jamais être exposées à une source de chaleur excessive, par exemple la lumière du soleil ou un feu.
20. N'utilisez pas l'appareil à proximité de sources inflammables ou explosives.
21. N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil ni à toute autre source extrême de chaleur ou de froid.
22. Utilisez l'appareil uniquement lorsque les températures ambiantes sont modérées.
23. La prise secteur doit être installée près de l'appareil et rester facilement accessible.
24. La prise doit être facilement accessible pendant son utilisation.
25. Pour débrancher complètement l'appareil de l'alimentation électrique, la prise secteur doit être sorti de la prise secteur, car la prise secteur sert de dispositif de déconnexion.
26. L'appareil ne doit pas être exposé à des gouttes ni à des éclaboussures, et aucun objet rempli de liquide, par exemple un vase, ne doit être placé près d'eux.
27. La prise du secteur ne doit pas être obstruée, ou doit être facilement accessible pendant son utilisation. Pour être complètement déconnectée de l'alimentaion d'entrée, la prise doit être débranchée du secteur.
28. Écouter de la musique pendant longtemps à un volume élevé peut détériorer l'acuité auditive de l'utilisateur.

DEBALLAGE DE L'APPAREIL

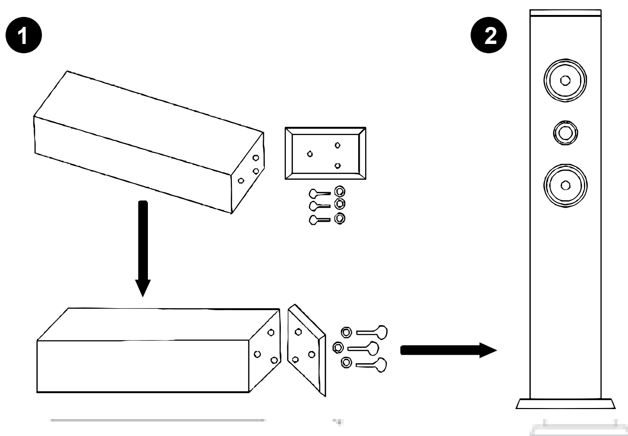
Lors du déballage, assurez-vous que les pièces suivantes soient incluses :

1 x Tour de son lumineuse Bluetooth®	1 x Base de la tour
1 x Mode d'emploi	3 x Vis
1 x Câble AUX 3,5mm	3 x Joints

AVERTISSEMENT: Tous les matériaux d'emballage, comme le scotch, les feuilles en plastique, les ficelles et les étiquettes ne font pas partie du produit et doivent être jetés.

INSTALLATION DU PIED

1. A l'aide d'un tournevis (non fourni) et des vis et joints (fournis), assemblez le pied du haut-parleur à la tour selon les schémas ci-dessous.
2. Dressez le haut-parleur, puis branchez-le à une prise de courant.
Note : il est déconseillé d'utiliser le haut-parleur sans pied.



ALIMENTATION

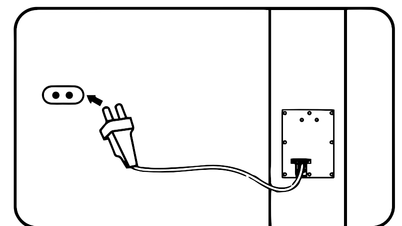
La tour de son lumineuse Bluetooth® fonctionne avec une source électrique CA 110-240V ~ 50 / 60Hz.

Connexion à l'alimentation

1. Déroulez le cordon d'alimentation CA de l'appareil.
2. Branchez le cordon à la prise d'alimentation de l'appareil. Branchez ensuite la prise CA à la prise secteur.

Note : Assurez-vous que la prise CA est complètement insérée à la prise secteur.

3. Pour éteindre l'appareil entièrement, arrêtez l'appareil / le volume, puis retirez le cordon d'alimentation de la prise secteur.



Note :

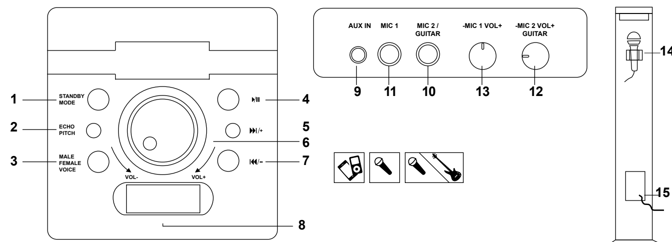
- La prise électrique à laquelle l'appareil est branché doit être installée près de l'équipement et doit toujours être facilement accessible.
- Veuillez débrancher le cordon de la prise secteur si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une longue période de temps.

ATTENTION : D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un dysfonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, débranchez l'appareil de la prise de courant puis rebranchez-le.

MISE EN MARCHE ET ARRET DE L'APPAREIL

1. Appuyez une fois sur le bouton STANDBY / MODE pour allumer la tour.
2. Maintenez le bouton STANDBY / MODE appuyé pendant trois secondes pour éteindre la tour.

EMPLACEMENT DES TOUCHES



Panneau du haut

1. Bouton STANDBY/MODE
2. Bouton ECHO/PITCH
3. Bouton MALE/FEMALE/VOICE (Homme / Femme / Voix)
4. Bouton Lecture / Pause
5. Bouton Suivant
6. Bouton de volume
7. Bouton Précédent
8. Ecran LED

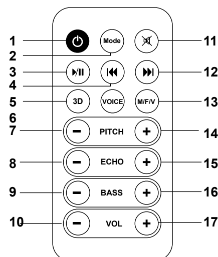
Arrière (haut)

9. Prise d'entrée AUX de 3,5mm
10. Prise d'entrée guitare de 6,3mm (cette même prise peut être utilisée par un deuxième microphone)
11. Prise d'entrée microphone de 6,3mm
12. Bouton volume pour guitare
13. Bouton volume pour microphone

Arrière

14. Porte-microphone
15. Cordon d'alimentation CA

TELECOMMANDE



1. Bouton Marche / Arrêt
2. Bouton MODE
3. Bouton Lecture / Pause
4. Bouton Précédent
5. Bouton 3D
6. Bouton VOICE (Voix)
7. Bouton PITCH - (Ton)
8. Bouton ECHO -
9. Bouton BASS -
10. Bouton VOL -
11. Sourdine
12. Bouton Suivant
13. Bouton M/F/V (Homme / Femme / Voix)
14. Bouton PITCH + (Ton)
15. Bouton ECHO +
16. Bouton BASS +
17. Bouton VOL +

FONCTIONS GENERALES

Volume

1. Tournez le bouton vers la droite pour augmenter le volume. Vous pouvez également appuyer sur VOL + de la télécommande.
2. Tournez le bouton vers la gauche pour diminuer le volume. Vous pouvez également appuyer sur VOL - de la télécommande.

Note : « L00 » est le volume minimum et « L30 », le volume maximum.
ATTENTION : Baissez toujours le niveau du volume avant de mettre vos écouteurs. Autrement, votre audition pourrait être endommagée.

Sourdine

Appuyez sur la sourdine de la télécommande pour couper le son. Appuyez de nouveau sur le bouton pour remettre le son.

Echo / Pitch

Note : L'effet écho ne peut être activée que lors du branchement d'un microphone ou d'une guitare.
Appuyez sur ce bouton à plusieurs reprises pour choisir l'effet ECHO (réverbération) pour micro / guitare ou PITCH (effet robot) pour haut-parleur.

Lecture /Pause

Appuyez sur le bouton Lecture / Pause pour lire ou mettre sur pause la musique.

Suivant

1. En mode Bluetooth®, appuyez sur le bouton Suivant pour aller à la piste suivante.
2. Lorsque ni micro ni guitare est connectée, appuyez sur ECHO / PITCH pour un effet en ton. Appuyez ensuite à plusieurs reprises sur le bouton Suivant de la tour pour augmenter la tonalité (effet robot) de l'appareil audio.
3. Lorsqu'un micro ou une guitare est connectée, appuyez sur ECHO / PITCH pour obtenir un effet écho / ton. Appuyez ensuite plusieurs fois sur le bouton Suivant de la tour pour augmenter le niveau d'écho du micro / de la guitare ou le niveau du ton du haut-parleur.

Précédent

1. En mode Bluetooth®, appuyez sur le bouton Précédent pour revenir à la piste précédente.
2. Lorsque ni micro ni guitare est connectée, appuyez sur ECHO / PITCH pour un effet en ton. Appuyez ensuite à plusieurs reprises sur le bouton Précédent de la tour pour baisser la tonalité (effet robot) de l'appareil audio.
3. Lorsqu'un micro ou une guitare est connectée, appuyez sur ECHO / PITCH pour obtenir un effet écho / ton. Appuyez ensuite plusieurs fois sur le bouton Précédent de la tour pour baisser le niveau d'écho du micro / de la guitare ou le niveau du ton du haut-parleur.

Homme / Femme / Voix

Appuyez à plusieurs reprises sur le bouton MALE / FEMALE / VOICE pour changer le ton; d'une voix d'homme à la voix d'une femme, et de retour à la voix original de la source audio. Sur la télécommande, il s'agit du bouton M / F / V.

Voix
Appuyez sur le bouton VOICE de la télécommande pour en obbligato (masque la voix originale). Appuyez de nouveau pour désactiver cette fonction.

RÉGLAGES BLUETOOTH®

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et Lexibook® les utilise sous licence. Les autres marques de commerce et noms commerciaux appartiennent aux sociétés qui en sont respectivement détentrices.

Pour une information précise à propos de votre lecteur audio, veuillez-vous référer au mode d'emploi de votre lecteur pour de plus amples détails sur les profils Bluetooth® compatibles, et sur l'appairage, la recherche et les paramètres de l'appareil Bluetooth®.

1. Appuyez sur le bouton STANDBY / MODE pour mettre la tour en marche. L'indicateur Bluetooth® clignote sur l'écran LED. Le mode Bluetooth® est maintenant activée.
2. Veuillez maintenir le bouton Lecture / Pause appuyé pendant trois secondes. La tour peut maintenant être appairée.
3. Activez le Bluetooth® de votre lecteur selon les instructions du mode d'emploi de votre lecteur. Mettez en marche la connectivité du Bluetooth® pour rendre votre lecteur « visible ».
4. L'indicateur Bluetooth® clignote rapidement pour indiquer l'appairage. Votre lecteur Bluetooth® devrait trouver l'appareil nommé « K8050 » et ensuite s'associer avec cet appareil.
5. Une fois appairé à un appareil, l'indicateur Bluetooth® s'arrête de clignoter et s'illumine. Votre appareil et la tour sont maintenant appairés.
6. Vous pouvez maintenant écouter votre musique à partir de la tour Bluetooth®.
7. Règlez le volume en ajustant le bouton de commande de la tour ou du lecteur Bluetooth®. Appuyez sur le bouton MALE / FEMALE / VOICE ou ECHO / PITCH pour régler le ton.
8. Vous pouvez aussi en même temps jouer de la guitare ou chanter dans un micro.

NOTE :
• L'appareil précédemment appairé (assurez-vous que le Bluetooth® est allumé) se connecte automatiquement à la tour une fois que la tour est allumée et en mode Bluetooth®.
• Assurez-vous que la distance de fonction entre le lecteur Bluetooth® et la tour ne dépasse pas 10m lorsque vous activer la fonction Bluetooth®.
• Si l'appairage échoue, ré-appairé votre lecteur Bluetooth® avec le haut-parleur en répétant les étapes ci-dessus.
• Veuillez éteindre la tour de son si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une longue période.

FONCTIONS GUITARE

Lorsque la tour est en mode AUX ou Bluetooth®, vous pouvez utiliser en même temps une guitare (non incluse) et écouter le son de la guitare à partir de la tour de son.

1. Branchez une extrémité du câble à guitare (non inclus) sur la prise d'entrée guitare à l'arrière de la tour.
2. Appuyez sur le bouton STANDBY / MODE pour mettre la tour en marche. Appuyez ensuite à plusieurs reprises sur le bouton STANDBY/MODE de la tour, ou sur le bouton MODE de la télécommande pour sélectionner le mode de votre choix.
3. Branchez l'autre extrémité du câble sur la guitare. Le son de la guitare peut maintenant être joué sur la tour.
4. Tournez le bouton de commande du volume pour guitare pour régler le volume.
5. Appuyez sur le bouton ECHO / PITCH, puis sur le bouton Précédent ou Suivant pour régler l'éffet réverbération / robot du son de la guitare / du haut-parleur.
6. Vous pouvez aussi en même temps appuyer sur le bouton MALE / FEMALE / VOICE pour sélectionner le ton de votre choix.

Note : la prise d'entrée pour guitare peut être utilisée par un second micro (non inclus). Lorsque vous branchez le micro sur la prise de guitare, le volume du micro est alors controllé par le volume de la guitare.

FONCTIONS MICRO

Lorsque la tour est en mode AUX ou Bluetooth®, vous pouvez en même temps brancher des micros, puis chanter dans ces micros.

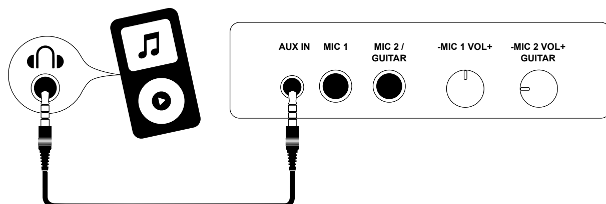
1. Branchez le micro sur la prise d'entrée pour micro ou pour guitare (si vous ne comptez pas jouer à la guitare) à l'arrière de la tour de son.
2. Appuyez sur le bouton STANDBY / MODE pour allumer la tour. Appuyez ensuite plusieurs fois sur le bouton STANDBY / MODE de la tour, ou sur le bouton MODE de la télécommande pour sélectionner le mode de votre choix.
3. Tournez le bouton de commande du volume pour micro pour régler le volume.
4. Appuyez sur le bouton ECHO / PITCH, puis sur le bouton Précédent ou Suivant de la tour de son, ou sur ECHO -/+ ou PITCH -/+ de la télécommande afin de régler le niveau des effets sonores du micro ou du haut-parleur.
5. Vous pouvez aussi en même temps appuyer sur le bouton MALE / FEMALE / VOICE pour choisir le ton de votre choix.

Note : la prise d'entrée du micro peut être utilisé par une guitare. Lorsque vous branchez la guitare sur la prise du micro, le volume de la guitare est alors controllé par le volume du micro.

BRANCHER UN APPAREIL PAR AUX IN

1. Branchez une extrémité du câble AUX à la prise AUX qui se trouve à l'arrière de la tour de son.
2. Branchez ensuite l'autre extrémité sur la prise de sortie audio ou sur la prise écouteurs de votre lecteur audio.
3. Appuyez sur le bouton STANDBY / MODE pour sélectionnez le mode AUX in. button to select AUX in mode. « AUX » apparaît sur l'écran LED.
4. Tournez le bouton de commande du volume pour régler le volume.
5. Vous pouvez aussi en même temps appuyer sur le bouton MALE / FEMALE / VOICE de la tour ou sur ECHO / PITCH pour sélectionner le ton de votre choix.
6. Vous pouvez aussi brancher une guitare ou un micro.
7. Veuillez retirer le câble AUX si vous ne comptez pas utiliser la tour de son pendant une longue période.

Note : lorsque la tour de son est en mode AUX, les boutons LECTURE / PAUSE, PRECEDENT et SUIVANT de la tour et de la télécommande sont désactivés.



GUIDE DE DEPANNAGE

PROBLEMES	SOLUTION
La tour ne s'allume pas.	- Vérifiez que l'adaptateur CA soit bien connecté à la prise de courant et qu'il y ait du courant. - Laissez l'appareil débranché avant de consulter une personne qualifiée.
Impossible d'obtenir une association.	- Vérifiez que le haut-parleur soit en mode recherche. - Vérifiez si d'autres récepteurs Bluetooth® se trouvent à proximité de votre appareil Bluetooth®. Eteignez-les afin d'éviter toute pertubation. Ré-essayez l'association. - Vous pouvez cliquer sur « Forget this device » (oubliez cet appareil), puis le ré-associer si nécessaire. Cherchez « K8050 » sur le lecteur Bluetooth®, puis recommencez l'appairage.
Le volume est faible.	Vérifiez que le volume soit entre le niveau moyen et le niveau élevé sur le lecteur.
Lecture incorrecte, la musique joue par intermittence.	- Vérifiez si la distance entre le haut-parleur et l'appareil Bluetooth® soit en dehors de la distance d'utilisation (10m), ou si des obstacles bloquent la communication entre le haut-parleur et l'appareil Bluetooth®. - Déplacez le haut-parleur ou l'appareil Bluetooth® pour obtenir une meilleure réception.
Le son est déformé.	Vérifiez que les paramètres du volume du haut-parleur et de votre appareil Bluetooth®, puis ajuster le volume à un niveau convenable.

SPECIFICATIONS

GENERAL

Alimentation	CA 110 - 240 V ~ 50 / 60 Hz
Puissance de sortie de l’appareil	2 x 10 W
Distance de fonction du Bluetooth®	10 mètres
Entrée AUX IN	prise de 3,5 mm
Prise d’entrée microphone	prise d’entrée micro de 6,3 mm
Prise d’entrée guitare	prise d’entrée guitare
Profil Bluetooth®	Bluetooth® 2.1+EDR
Températures de fonctionnement	0°C à +40°C
Dimensions	90 x 15 x 15 cm
Poids	4,4 kg

ENTRETIEN

Pour éviter tout incendie ou électrocution, débranchez l’appareil de l’alimentation en courant CA quand vous le nettoyez. Nettoyez l’appareil en l’essuyant avec un chiffon à poussière comme pour un meuble. Nettoyez et essuyez les parties en plastique avec précaution. Il est conseillé d’utiliser un savon doux et un chiffon humide pour nettoyer la partie frontale.

RED KARAOKE APP



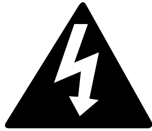


INKLUSIVE kostenlosem VIP-Ausweis für 1 Monat.

1. Downloade die App “Red Karaoke”
2. Melde dich bei www.redkaraoke.com/imaginarium an.
3. Gib bei deiner Anmeldung den folgenden Code ein:
   82189ITSIMAGICAL
4. Öffne die Red Karaoke App auf deinem Handy und logge dich mit deinem Nutzernamen und Passwort ein.

? www.redkaraoke.com/help

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

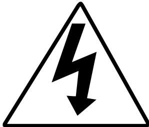


CAUTION

VORSICHT
ELEKTROSCHLAGGEFAHR
NICHT ÖFFNEN



ACHTUNG: ZUR VERMEIDUNG EINES ELEKTROSCHOCKS NIE DAS GEHÄUSE ÖFFNEN (ODER SCHLIESSEN). ES GIBT KEINE ZU WARTENDEN TEILE IM INNEREN. SERVICE- ODER REPARATURARBEITEN NUR VON QUALIFIZIERTEN PERSONEN DURCHFÜHREN.



Der Blitz mit Pfeilspitze in einem gleichseitigen Dreieck warnt den Benutzer, dass nicht isolierte „gefährliche elektrische Spannung" im Inneren des Produktes vorhanden ist, die stark genug ist, einen Stromschlag herbeizuführen.



Das Ausrufezeichen in einem gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf wichtige Bedien- und Wartungsanleitungen (Instandhaltung) in der Begleitliteratur des Gerätes hin.

WARNUNG:

- Um die Gefahr eines Feuers oder Stromschlags zu reduzieren, sollte dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Dieses Gerät darf weder Tropfen noch Spritzern ausgesetzt werden und es sollten keine mit Wasser gefüllten Objekte, wie z.B. Vasen, auf das Gerät gestellt werden.
- Das Gerät wird mit dem Netzstecker vollständig vom Netzstrom getrennt.
- Der Netzstecker muss deshalb leicht zugänglich sein. Um das Gerät ganz vom Netzstrom zu trennen, muss der Netzstecker vollständig aus der Netzsteckdose gezogen werden.

ÜBERSPANNUNGSSCHUTZ

Es wird empfohlen, für die AC-Netzverbindung einen Überspannungsschutz zu verwenden. Blitzschlag und Überspannungen WERDEN NICHT von der Garantie dieses Produktes abgedeckt.

SICHERHEITSHINWEISE

BITTE VOR DER INBETRIEBNAHME DIESES GERÄTES LESEN.
Bevor Sie dieses Gerät benutzen, lesen Sie bitte alle Bedienungsanleitungen sorgfältig durch. Dies sind allgemeine Vorsichtsmaßnahmen und betreffen eventuell nicht Ihr Gerät.

1. Lesen Sie diese Anleitungen.
2. Bewahren Sie diese Anleitungen auf.
3. Beachten Sie alle Warnungen.
4. Befolgen Sie alle Anleitungen.
5. Benutzen Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Wasser und Feuchtigkeit, zum Beispiel: in der Nähe einer Badewanne, Waschschüssel, Küchenspüle oder eines Waschbeckens; in einem feuchten Kellerraum oder in der Nähe eines Schwimmbeckens.
6. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose, bevor Sie das Gerät reinigen. Benutzen Sie keine Reinigungsflüssigkeiten oder –sprays. Sie könnten den Bildschirm beschädigen. Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes Tuch.
7. Schlitze und Öffnungen im Gehäuse und in der Rückseite oder im Boden dienen zur Luftzirkulation, um einen zuverlässigen Betrieb des Produktes zu gewährleisten und es vor dem Überhitzen zu schützen. Diese Öffnungen dürfen nicht blockiert oder abgedeckt werden. Das Produkt sollte deshalb nicht auf ein Bett, Sofa, einen Teppich oder eine ähnliche Oberfläche gestellt werden, da die Öffnungen blockiert werden könnten. Dieses Produkt sollte niemals in die Nähe einer Heizung oder auf eine Heizung oder Hitzequelle gestellt werden. Dieses Produkt sollte nicht in Einbauten, wie Bücherregalen oder Gestellen, aufgestellt werden; es sei denn, eine einwandfreie Luftzirkulation besteht oder die Anleitungen des Herstellers wurden befolgt.
8. Mindestabstand 10 cm um das Gerät herum für eine ausreichende Luftzirkulation.
9. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Hitzequellen, wie z.B. Heizungen, Wärmespeichern, Öfen oder anderen Apparaten (einschließlich Verstärkern), die Hitze erzeugen, auf.
10. Zerstören Sie nicht den Sicherheitszweck des polarisierten Netzsteckers oder Schukosteckers. Ein polarisierter Stecker hat zwei Stifte, wobei einer größer als der andere ist. Ein Schukostecker hat zwei Stifte und einen dritten Erdungsstift. Der größere Stift oder der dritte Erdungsstift dient Ihrer Sicherheit. Sollte der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passen, wenden Sie sich bitte an einen Elektriker, um die technisch überholte Steckdose zu erneuern.
11. Schützen Sie das Netzstromkabel vor dem Darauftreten und davor, dass es besonders am Netzstecker, an der Netzsteckdose und den Austrittspunkten aus dem Gerät abgeknickt wird.
12. Benutzen Sie nur vom Hersteller empfohlene Anbauteile und Zubehör.
13. Ziehen Sie den Netzstecker des Gerätes während eines Gewitters oder wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.
14. Überlassen Sie alle Wartungsarbeiten qualifiziertem Fachpersonal. Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, wie z.B. in folgenden Situationen: Das Netzstromkabel oder der Netzstecker sind beschädigt; Flüssigkeit oder Gegenstände sind in das Gerät gekommen, und/oder das Gerät wurde Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt; das Gerät funktioniert nicht ordnungsgemäß, zeigt einen Leistungsabfall oder wurde fallen gelassen.
15. Dieses Produkt sollte von einer Stromquelle mit einer Netzspannung, die mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmt, betrieben werden. Wenn Sie sich nicht

sicher sind, welche Art Netzspannung in Ihrem Haus verfügbar ist, fragen Sie bei einem Elektrohändler oder bei dem örtlichen Elektrizitätswerk nach. Bei Produkten, die mit Batteriestrom oder anderen Stromquellen betrieben werden, lesen Sie bitte in der Bedienungsanleitung nach.

16. Überladen Sie die Wandsteckdosen und Verlängerungskabel nicht, da dies zu einem Brand oder Stromschlag führen kann.
17. Schieben Sie niemals irgendwelche Gegenstände durch Öffnungen in das Produkt, da sie gefährliche Stromspannungspunkte berühren oder Teile kurzschließen könnten, wodurch ein Brand oder Stromschlag erzeugt werden. Gießen oder sprühen Sie niemals jegliche Art von Flüssigkeiten auf das Gerät.
18. Versuchen Sie niemals, das Produkt selbst zu reparieren, da das Öffnen oder Entfernen von Abdeckungen Sie gefährlicher Stromspannung oder anderen Gefahren aussetzen kann. Wenden Sie sich für alle Reparatur- und Wartungsarbeiten an qualifiziertes Fachpersonal.
19. Die Batterien dürfen keinen übermäßigen Hitzequellen ausgesetzt werden, zum Beispiel Sonnenschein oder Feuer.
20. Das Produkt nicht in der Nähe entzündbarer oder explosiver Quellen benutzen.
21. Das Gerät nicht direktem Sonnenlicht aussetzen und von Quellen übermäßiger Wärme oder Kälte fernhalten.
22. Das Gerät sollte in einem moderaten Klima benutzt werden. (Betriebstemperatur -20˚C ~ + 35˚C)
23. Die Netzsteckdose muss sich in der Nähe des Gerätes befinden und muss gut zugänglich sein.
24. Der Netzstecker sollte während der bestimmungsgemäßen Benutzung gut zugänglich sein.
25. Um das Gerät komplett von der Stromversorgung zu trennen, muss der Netzstecker komplett aus der Steckdose gezogen werden, da er als Trennvorrichtung dient.
26. Das Gerät muss vor tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten geschützt werden. Es dürfen keine mit Flüssigkeit gefüllten Objekte, wie zum Beispiel Vasen, in die Nähe des Gerätes gestellt werden.
27. Der Netzstecker dient als Trennvorrichtung und sollte gut zugänglich sein während der bestimmungsgemäßen Verwendung. Um das Gerät vollständig vom Netzstrom zu trennen, sollte der Netzstecker komplett aus der Netzsteckdose gezogen werden.
28. Bei voller Lautstärke kann das Musikhören von einem Musikplayer über längere Zeit das Gehör des Benutzers schädigen.

AUSPACKEN DES GERÄTES

Wenn Sie das Gerät auspacken, stellen Sie sicher, dass die folgenden Teile enthalten sind:

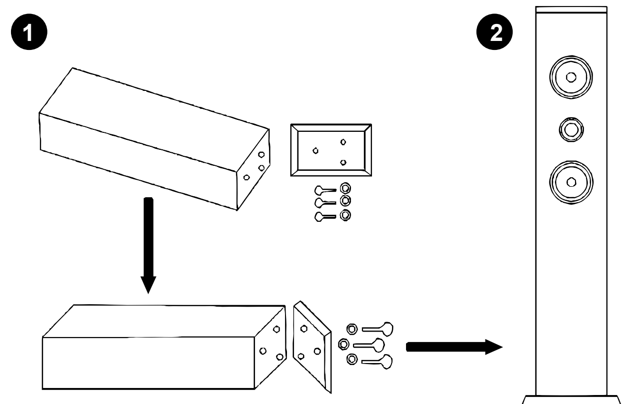
1 x Bluetooth® turm mit Lichteffekte	1 x Sockel
1 x Bedienungsanleitung	3 x Schrauben
1 x 3,5 mm AUX-in-Kabel	3 x Unterlegschreiben

WARNUNG: Alle Verpackungsmaterialien wie Klebeband, Plastikfolien, Drahtbänder und Etiketten sind nicht Teil dieses Produktes und sollten entsorgt werden.

MONTAGE DES SOCKELS

1. Montieren Sie den Säulensockel mit einem Schraubendreher (nicht inbegriffen) und den Schrauben und den Unterlegscheiben am Lautsprecher (Haupteinheit). Sehen Sie hierzu die unten gezeigten Schaubilder.
2. Setzen Sie die Säule auf ihren Sockel und schließen Sie das Gerät an den Netzstrom an.

Hinweis: Es empfiehlt sich nicht, den Säulenlautsprecher ohne den Sockel zu benutzen.



STROMVERSORGUNG

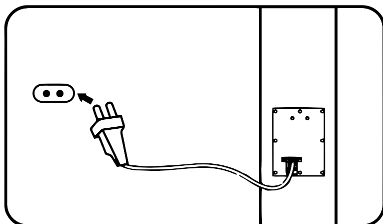
Der Bluetooth® Turm mit Lichteffekten benötigt zum Betrieb AC 110-240 V, 50/60 Hz.

AC-Betrieb

1. Wickeln Sie das Netzkabel vollständig ab.
2. Verbinden Sie den Stecker mit der Netzbuchse des Gerätes und dann den Netzstecker mit einer Standard-Wechselstromsteckdose.

Anmerkung: Achten Sie darauf, dass der Netzstecker richtig in die Steckdose gesteckt ist.

3. Um das Gerät komplett auszuschalten, schalten Sie es aus, bevor Sie das Netzkabel aus der Steckdose ziehen.



Hinweis:

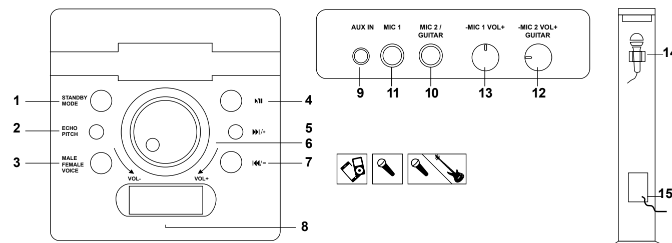
• Die Netzsteckdose sollte in der Nähe der Anlage installiert und leicht zugänglich sein.
• Bitte ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt werden soll.

WARNUNG: Fehlfunktionen oder Speicherverlust können durch starke Störungen oder elektrostatische Entladungen verursacht werden. Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, legen Sie diese wieder ein. Oder ziehen Sie das AC-Kabel aus der Steckdose und stecken Sie es dann wieder ein.

EIN- UND AUSSCHALTEN DES GERÄTES

1. Drücken Sie einmal kurz die STANDBY/MODE-Taste, um das Gerät einzuschalten.
2. Halten Sie STANDBY/MODE drei Sekunden gedrückt, um das Gerät auszuschalten.

POSITIONEN DER BEDIENELEMENTE



Oberseite

1. STANDBY/MODE-Taste
2. ECHO/PITCH-Taste
3. MALE/FEMALE/VOICE-Taste
4. Wiedergabe/Pause-Taste
5. Weiter-Taste
6. Lautstärkeregler
7. Zurück-Taste
8. LED-Display

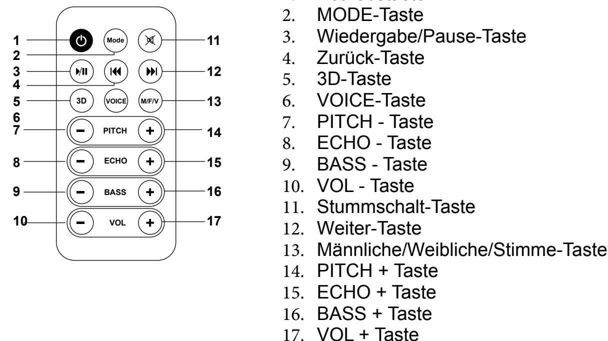
Rückseite (oberes Bedienfeld)

9. 3,5 mm AUX IN-Buchse
10. 6,3 mm GUITAR IN-Buchse(diese Buchse kann auch zumAnschluss eines zweiten Mikrofons benutzt werden)
11. 6,3 mm MIC IN-Buchse
12. Gitarren-Lautstärkeregler
13. Mikrofon-Lautstärkeregler

Rückseite

14. Mikrofonhalter
15. AC-Netzkabel

FERNBEDIENUNG



1. Betriebstaste
2. MODE-Taste
3. Wiedergabe/Pause-Taste
4. Zurück-Taste
5. 3D-Taste
6. VOICE-Taste
7. PITCH - Taste
8. ECHO - Taste
9. BASS - Taste
10. VOL - Taste
11. Stummschalt-Taste
12. Weiter-Taste
13. Männliche/Weibliche/Stimme-Taste
14. PITCH + Taste
15. ECHO + Taste
16. BASS + Taste
17. VOL + Taste

ALLGEMEINE FUNKTIONEN

Lautstärke

1. Drehen Sie den Lautstärkeregler nach rechts, um die Lautstärke zu erhöhen. Sie können auch VOL + auf der Fernbedienung drücken.
2. Drehen Sie den Lautstärkeregler nach links, um die Lautstärke zu verringern. Sie können auch VOL - auf der Fernbedienung drücken.

Anmerkung: „L00“ ist die Mindestlautstärke und „L30“ die Höchstlautstärke.
VORSICHT: Eine zu hohe Lautstärke, insbesondere wenn Kopfhörer benutzt werden kann Ihr Gehör schädigen. Aus diesem Grund stellen Sie das Gerät bitte leise.

Stummschalten

Drücken Sie die Stummschalt-Taste auf der Fernbedienung, um den Ton zu deaktivieren. Drücken Sie die Taste erneut, um den Ton wieder zu aktivieren.

Echo/Tonhöhe

Anmerkung: Der Echo-Effekt kann nur aktiviert werden, wenn ein Mikrofon oder eine Gitarre angeschlossen ist.
Drücken Sie diese Taste mehrmals, um den ECHO- (Widerhall) für Mikrofon/oder Gitarre oder PITCH- (Roboter) Effekt für den Lautsprecher auszuwählen.

Wiedergabe/Pause

Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Musik abzuspielen oder zu unterbrechen.

Weiter

1. Drücken Sie im Bluetooth® Modus die Weiter-Taste, um zum nächsten Titel zu gehen.
2. Wenn weder Mikrofon noch Gitarre angeschlossen ist, drücken Sie ECHO/PITCH, um den Tonhöhen-Effekt zu aktivieren. Drücken Sie dann mehrmals die Weiter-Taste am Turm, um die Tonhöhe (Roboter) für den Klang des Audiogerätes zu verstärken.
3. Wenn ein Mikrofon oder eine Gitarre angeschlossen ist, drücken Sie ECHO/PITCH, um den Echo-/Tonhöhen-Effekt zu aktivieren. Drücken Sie dann mehrmals die Weiter-Taste am Turm um den Grad des Echo-Effektes (Widerhall) des Mikrofons/der Gitarre oder die Tonhöhe (Roboter) des Lautsprechers zu verstärken.

Zurück

1. Drücken Sie im Bluetooth® Modus die Zurück-Taste, um zum vorherigen Titel zurückzukehren.
2. Wenn weder Mikrofon noch Gitarre angeschlossen ist, drücken Sie ECHO/PITCH, um den Tonhöhen-Effekt zu aktivieren. Drücken Sie dann mehrmals die Zurück-Taste am Turm, um die Tonhöhe (Roboter) für den Klang des Audiogerätes zu verringern.
3. Wenn ein Mikrofon oder eine Gitarre angeschlossen ist, drücken Sie ECHO/PITCH, um den Echo-/Tonhöhen-Effekt zu aktivieren. Drücken Sie dann mehrmals die Zurück-Taste am Turm um den Grad des Echo-Effektes des Mikrofons/der Gitarre oder die Tonhöhe des Lautsprechers zu verringern.

Männlich/Weiblich/Stimme

Drücken Sie die MALE/FEMALE/VOICE-Taste mehrmals, um den Klang von einer männlichen zu einer weiblichen Stimme zu wechseln und zurück zur Originalstimme Ihrer Audioquelle zu gehen. Auf der Fernbedienung ist dies die M/F/V-Taste.

Stimme

Drücken Sie die VOICE-Taste auf der Fernbedienung, um in den Obbligato-Modus (selbstständige Begleitstimme) zu gehen. Drücken Sie die Taste erneut, um dies rückgängig zu machen.

BLUETOOTH® EINRICHTEN

Die Bluetooth® Wortmarke und Logos sind eingetragene Warenzeichen im Besitz der Bluetooth SIG, Inc. und Lexibook® benutzt diese Marken unter Lizenz. Andere Warenzeichen und Handelsnamen gehören ihren jeweiligen Eigentümern.

Um akkurate Informationen über Ihr Audiogerät und die Bluetooth® Profile, die es unterstützt, sowie über die Aktivierung des Bluetooth® Pairing-/Such-/Konfigurationsmodus Ihres Gerätes zu erhalten, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung Ihres Gerätes.

1. Drücken Sie die STANDBY/MODE-Taste, um das Gerät einzustellen. Die Bluetooth® Anzeige blinkt auf dem LED-Display. Dies weist daraufhin, dass der Bluetooth® Modus aktiviert ist.
2. Halten Sie bitte die WIEDERGABE/PAUSE-Taste drei Sekunden gedrückt. Das Gerät ist nun bereit für die Verbindungsherstellung.
3. Aktivieren Sie Bluetooth® auf Ihrem Gerät gemäß der Bedienungsanleitung Ihres Gerätes. Aktivieren Sie die Bluetooth® Konnektivität und stellen Sie Ihr Gerät auf „erkennbar“.
4. Die Bluetooth® Anzeige blinkt schnell, um anzuzeigen, dass die Verbindung hergestellt wird. Ihr Bluetooth® Gerät sollte den Gerätenamen „K8050“ suchen und finden und sich dann damit verbinden.
5. Sobald der Turm mit einem Gerät verbunden ist, hört die Bluetooth® Anzeige auf zu blinken und leuchtet stetig. Die Verbindung zwischen Ihrem Gerät und dem Turmlautsprecher ist nun hergestellt worden.
6. Jetzt können Sie Musik von Ihrem Gerät über den Bluetooth® Turmlautsprecher abspielen.

7. Stellen Sie die Lautstärke mithilfe des Lautstärkereglers am Turmlautsprecher oder dem Bluetooth® Gerät ein. Halten Sie derweil die MALE/FEMALE/ VOICE- oder ECHO/PITCH-Taste gedrückt, um den Klang einzustellen.
8. Sie können auch gleichzeitig Ihre Gitarre spielen oder ins Mikrofon singen.

ANMERKUNG:
• Das zuvor verbundene Gerät (stellen Sie sicher, dass Bluetooth® aktiviert ist) verbindet sich automatisch mit dem Turmlautsprecher, sobald der Lautsprecher eingeschaltet ist und im Bluetooth® Modus ist.
• Achten Sie darauf, dass die tatsächliche Entfernung zwischen dem Bluetooth® Gerät und dem Turmlautsprecher nicht größer als 10 m ist, wenn Sie die Bluetooth® Funktion nutzen.
• Falls die Verbindungsherstellung fehlgeschlagen ist, wiederholen Sie den Verbindungsaufbau zwischen Ihrem Bluetooth® Gerät und dem Lautsprecher, indem Sie die oben genannten Schritte wiederholen.
• Bitte schalten Sie den Lautsprecher aus, wenn er längere Zeit nicht benutzt wird.

GITARRENFUNKTION

Wenn das Gerät im AUX IN-Modus oder Bluetooth® Modus ist, können Sie Ihre Gitarre (nicht inbegriffen) spielen und gleichzeitig die Musik vom Turmlautsprecher hören.

1. Verbinden Sie ein Ende des Gitarrenkabels (nicht inbegriffen) mit der Gitarren-Eingangsbuchse an der Rückseite des Turmlautsprechers.
2. Drücken Sie die STANDBY/MODE-Taste, um das Gerät einzuschalten. Drücken Sie dann mehrmals die STANDBY/MODE-Taste am Gerät oder mehrmals die MODE-Taste auf der Fernbedienung, um den gewünschten Modus auszuwählen.
3. Verbinden Sie das andere Ende des Kabels mit der Gitarrenbuchse an Ihrer Gitarre. Die Musik der Gitarre kann nun über den Turm abgespielt werden.
4. Stellen Sie mithilfe des Gitarren-Lautstärkereglers die Lautstärke auf die gewünschte Stufe ein.
5. Drücken Sie die ECHO/PITCH-Taste und anschließend die ZURÜCK- bzw. WEITER-Taste, um den Widerhall-/Roboter-Effekt des Gitarrenklangs/ Lautsprecherklangs anzupassen.
6. Sie können auch die MALE/FEMALE/VOICE-Taste drücken, um Ihren bevorzugten Klangeffekt auszuwählen.

Anmerkung: Die Gitarrenbuchse ist mit einem zweiten Mikrofon kompatibel (nicht inbegriffen). Wenn Sie das Mikrofon an der Gitarrenbuchse anschließen, wird die Mikrofon-Lautstärke gemäß der Gitarren-Lautstärke reguliert.

MIKROFONFUNKTION

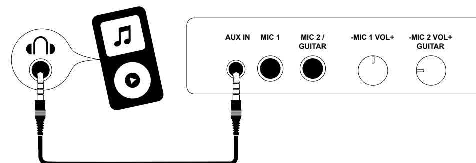
Wenn das Gerät im AUX IN-Modus oder Bluetooth® Modus ist, können Sie mitsingen, indem Sie Mikrofone anschließen.

1. Verbinden Sie das Mikrofon mit dem Mikrofoneingang oder Gitarreneingang (wenn Sie die Gitarre nicht spielen möchten) an der Rückseite des Turmlautsprechers.
2. Drücken Sie die STANDBY/MODE-Taste, um das Gerät einzuschalten. Drücken Sie dann mehrmals die STANDBY/MODE-Taste am Gerät oder mehrmals die MODE-Taste auf der Fernbedienung, um den gewünschten Modus auszuwählen.
3. Stellen Sie mithilfe des Mikrofon-Lautstärkereglers die Lautstärke auf die gewünschte Stufe ein.
4. Drücken Sie die ECHO/PITCH-Taste und anschließend die ZURÜCK- bzw. WEITER-Taste am Gerät oder ECHO -/+ bzw. PITCH -/+ auf der Fernbedienung, um den gewünschten Klangeffekt des Mikrofons oder Lautsprechers zu regulieren.
5. Sie können auch die MALE/FEMALE/VOICE-Taste drücken, um Ihren bevorzugten Klangeffekt auszuwählen.

Anmerkung: Die Mikrofon-Eingangsbuchse ist kompatibel für die Benutzung einer Gitarre. Wenn Sie die Gitarre an die Mikrofonbuchse anschließen, wird die Lautstärke der Gitarre gemäß der Mikrofon-Lautstärke reguliert.

ANSCHLIESSEN EINES EXTERNEN GERÄTES ÜBER AUX IN

1. Verbinden Sie ein Ende des AUX-Kabels mit der AUX-Buchse auf der Rückseite des Gerätes.
2. Verbinden Sie das andere Ende mit dem Audioausgang oder der Kopfhörerbuchse Ihres Audiogerätes.
3. Drücken Sie die STANDBY/MODE-Taste, um den AUX IN-Modus auszuwählen. „AUX“ wird auf dem LED-Display angezeigt.
4. Stellen Sie mithilfe des Lautstärkereglers die Lautstärke auf die gewünschte Stufe ein.
5. Sie können außerdem die MALE/FEMALE/VOICE-Taste am Gerät oder die ECHO/PITCH-Taste drücken, um den gewünschten Klang einzustellen.
6. Sie können auch eine Gitarre oder ein Mikrofon anschließen.
7. Bitte entfernen Sie das AUX-IN-Kabel, wenn es für längere Zeit nicht benutzt werden soll, und schalten Sie den Turmlautsprecher aus.



FEHLERBEHEBUNG

SYMPTOM	LÖSUNG
Der Säulenlautsprecher schaltet sich nicht ein.	- Vergewissern Sie sich, ob der AC-Netzstecker korrekt mit einer Wandsteckdose verbunden ist, die Strom führt. - Sollte dies das Problem nicht lösen, ziehen Sie den Netzstecker des Gerätes aus der Steckdose, bevor Sie eine qualifizierte Person zurate ziehen.
Verbindung kann nicht hergestellt werden.	- Prüfen Sie, ob der Lautsprecher im Suchmodus ist. - Prüfen Sie, ob sich andere Bluetooth®-Empfänger in der Nähe Ihres Bluetooth®-Gerätes befinden. Schalten Sie diese Geräte aus, um Störungen zu vermeiden. Versuchen Sie erneut, die Verbindung herzustellen. - Sie können „Gerät ignorieren“ anklicken und dann erneut die Verbindung herstellen, sofern notwendig. Suchen Sie nach „K8050“ auf dem Bluetooth® Gerät und stellen Sie die Verbindung erneut her.
Das Gerät ist zu leise.	Stellen Sie sicher, dass die Lautstärke des Audiogerätes auf eine mittlere bis hohe Stufe gestellt ist.
Spielt nicht korrekt; die Musik wird mit Unterbrechungen wiedergegeben.	Prüfen Sie, ob der Abstand zwischen dem Lautsprecher und Ihrem Bluetooth®-Gerät außerhalb der Betriebsreichweite (10 m) ist, oder ob Hindernisse die Kommunikation zwischen dem Lautsprecher und dem Bluetooth®-Gerät blockieren. Verringern Sie den Abstand zwischen dem Lautsprecher und dem Bluetooth®-Gerät, um den besten Empfang zu erzielen.
Der Klang ist verzerrt.	Überprüfen Sie die Lautstärkeeinstellung des Lautsprechers und Ihres Bluetooth®-Gerätes und stellen Sie die Lautstärke auf eine geeignete Stufe ein.

TECHNISCHE DATEN

Allgemein

Stromversorgung	AC 110-240V ~ 50/60Hz
Ausgangsleistung des Gerätes	2 x 10W
Effektive Bluetooth®-Reichweite	10 Meter
Aux-in-Buchse	3,5-mm-Audiobuchse
Mikrofon-Eingangsbuchse	6,3 mm Mikrofon-Eingangsbuchse
Gitarren-Eingangsbuchse	Gitarren-Eingangsbuchse
Bluetooth®-Profil	Bluetooth® 2.1+EDR
Betriebstemperatur	0°C bis +40°C
Größe	90 x 15 x 15 cm
Gewicht	4,4 kg

PFLEGE

Um Brand- oder Stromschlaggefahr zu vermeiden, trennen Sie das Gerät von der AC-Stromquelle, wenn Sie es reinigen. Die Politur Ihres Gerätes kann mit einem Staubtuch gereinigt und wie andere Möbelstücke gepflegt werden. Reinigen Sie das Äußere des Gerätes mit einem weichen, sauberen Tuch, das mit klarem, lauwarmen Wasser angefeuchtet ist. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Plastikteile reinigen und abwischen. Eine milde Seife und ein feuchtes Tuch können zum Reinigen der Vorderseite benutzt werden.

IT

RED KARAOKE APP

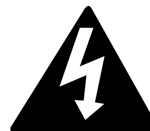


Accesso VIP gratis per 1 mese COMPRESO

1. Scarica l›app “Red Karaoke”
2. Registrati su:
   www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Usa questo codice nella fase di registrazione:
   82189ITSIMAGICAL
4. Apri l›app Red Karaoke sul tuo dispositivo e registrati con il tuo username e password

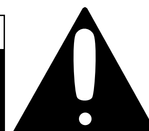
? www.redkaraoke.com/help

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

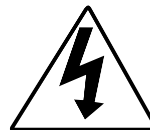


ATTENZIONE

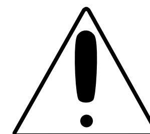
PERICOLO DI SCOSSA ELETTRICA NON APRIRE



ATTENZIONE: PER RIDURRE IL RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA: NON RIMUOVERE IL COPERCHIO (O LA PARTE POSTERIORE). ALL’INTERNO NON SONO PRESENTI PARTI SOSTITUIBILI DALL’UTENTE. PER EVENTUALI MANUTENZIONI, RIVOLGERSI A PERSONALE DI ASSISTENZA QUALIFICATO.



La freccia a forma di lampo all’interno di un triangolo equilatero ha lo scopo di segnalare all’utente la presenza di “tensione pericolosa” non isolata all’interno del prodotto, di grandezza sufficiente da costituire un rischio di folgorazione per le persone.



Il punto esclamativo all’interno di un triangolo equilatero ha lo scopo di segnalare all’utente la presenza di istruzioni importanti per il funzionamento e la manutenzione nella documentazione che accompagna il prodotto.

AVVERTENZA:

- Per ridurre il rischio di incendio o di folgorazione, non esporre questo prodotto a pioggia o umidità.
- L’apparecchio non deve essere esposto a gocciolamenti o spruzzi, e non devono essere posti su di esso oggetti pieni d’acqua, ad es. vasi.
- La spina principale è utilizzata come dispositivo per il distacco, che dovrà rimanere sempre raggiungibile facilmente.
- Per staccare completamente l’apparecchio dalla rete elettrica. staccare la spina dalla presa di corrente.

LIMITATORI DI SOVRATENSIONE

Si consiglia di utilizzare un limitatore di sovratensione per collegamenti AC. Lampi e picchi di corrente NON sono coperti dalla garanzia del prodotto.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

LEGGERE PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO.

Prima di utilizzare l'unità, leggere attentamente tutte le istruzioni operative. Notare che si tratta di precauzioni generiche che possono non essere relative alla vostra unità.

1. Leggere le istruzioni.
2. Conservare le istruzioni.
3. Prestare attenzione a tutte le avvertenze.
4. Seguire tutte le istruzioni.
5. Non utilizzare questo prodotto vicino all'acqua e in condizioni di umidità, ad esempio: vicino ad una vasca da bagno, lavandino, lavello della cucina o lavatoio; in una cantina umida o vicino ad una piscina.
6. Staccare il prodotto dalla presa di corrente prima di pulirlo. Non utilizzare detergenti liquidi o vaporizzatori. Potrebbero danneggiare lo schermo. Utilizzare soltanto un panno asciutto.
7. Le feritoie e le aperture nell'involucro e nella parte posteriore o sul fondo hanno lo scopo di consentire la ventilazione, per garantire il funzionamento affidabile del prodotto e per proteggerlo dal surriscaldamento. Tali aperture non devono essere bloccate o coperte. Le aperture non devono essere mai bloccate posizionando il prodotto su un letto, divano, tappeto o superficie analoga. Il prodotto non deve mai essere posizionato vicino o su un radiatore o altra fonte di calore. Questo prodotto non deve essere posizionato in un mobile chiuso, come una libreria o un mobile con ante a meno che sia garantita la ventilazione corretta o che siano rispettate le istruzioni del costruttore.
8. Distanza minima: 10 cm dall'apparecchio, per una ventilazione sufficiente.
9. Non installare vicino a fonti di calore vicino a fonti di calore quali radiatori, termoconvettori, stufe o altri apparecchi (compresi gli amplificatori) che producono calore.
10. Non annullare la sicurezza fornita dalla spina polarizzata o con messa a terra. La spina polarizzata ha due rebbi, uno dei quali distanziato dall'altro. La spina con messa a terra ha due rebbi e un terzo per la messa a terra. Il terzo rebbo è fornito per garantire la sicurezza. Se la spina in dotazione non si adatta alla presa di corrente, consultate un elettricista per sostituire la presa di corrente obsoleta.
11. Proteggere il cavo di alimentazione da calpestio o da schiacciamento, in particolare vicino alla spina, alle prese e nel punto in cui esce dall'apparecchio.
12. Utilizzare soltanto accessori specificati dal costruttore.
13. Staccare l'apparecchio dalla presa di corrente durante temporali o se non utilizzato per periodi prolungati.
14. Per le riparazioni rivolgersi a personale qualificato. La riparazione è necessaria quando l'apparecchio è stato danneggiato in qualsiasi modo, ad es. quando il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, è stato rovesciato liquido o sono caduti oggetti sull'apparecchio, l'apparecchio è stato esposto a pioggia o umidità e non funziona normalmente, oppure è caduto.
15. Questo prodotto deve essere collegato soltanto al tipo di alimentazione indicato sulla targhetta. Se non si è certi del tipo di alimentazione della propria casa, consultare il venditore di elettrodomestici o il fornitore di energia elettrica. Per i prodotti funzionanti a batteria o da altre fonti di energia, fare riferimento alle istruzioni per il funzionamento.
16. Non sovraccaricare prese di corrente e prolunghe in quanto ciò potrebbe provocare rischio di incendio o folgorazione.
17. Non spingere oggetti di alcun tipo nel prodotto attraverso le aperture in quanto potrebbero toccare punti di tensione pericolosi o cortocircuitare parte che potrebbero provocare incendi o folgorazione. Non rovesciare o spruzzare acqua o altri tipi di liquido sul prodotto.
18. Non tentare di riparare questo prodotto da soli in quanto aprire e togliere i coperchi può esporvi a tensioni pericolose o altri pericoli. Rivolgersi a personale qualificato per le riparazioni.
19. Dopo aver completato riparazioni o manutenzioni del prodotto, chiedere al tecnico di eseguire controlli di sicurezza per verificare che il prodotto sia in buone condizioni di funzionamento.
20. Non usare il prodotto in prossimità di materiali infiammabili o a rischio di esplosione.
21. Tenere l'apparecchio lontano dai raggi solari diretti e da altre fonti di calore o freddo intensi.
22. Usare l'apparecchio in climi moderati.
23. La presa elettrica deve trovarsi vicino all'apparecchio e deve essere facilmente accessibile.
24. La presa elettrica deve essere sempre accessibile durante l'uso.
25. Per scollegare completamente l'apparecchio dall'alimentazione elettrica è necessario scollegare la spina dalla presa elettrica, poiché essa è il principale dispositivo di disconnessione dalla rete elettrica.
26. Non esporre l'apparecchio a sgocciolamenti d'acqua e non collocarlo vicino a contenitori di liquidi, come vasi.
27. La spina di alimentazione è utilizzata come dispositivo di disconnessione principale, pertanto deve rimanere accessibile durante l'utilizzo. Per scollegare completamente l'apparecchio dall'alimentazione, scollegare completamente la spina dalla presa elettrica.
28. L'ascolto a piena potenza per periodi prolungati può danneggiare l'udito dell'utente.

APRIRE LA CONFEZIONE

Quando si apre la confezione, controllare che contenga i seguenti elementi:

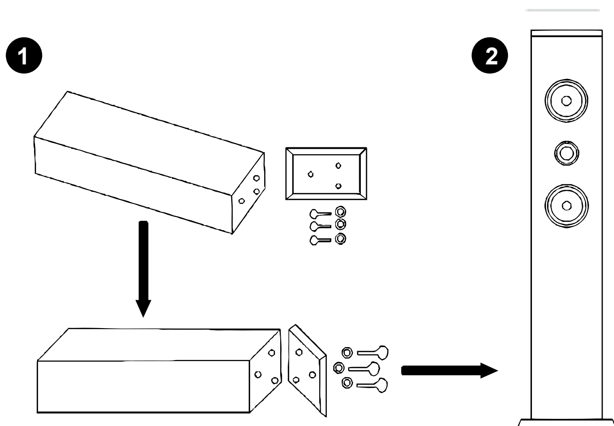
1 x Torre Bluetooth® con effetti di luce	1 x Base
1 x Manuale di istruzioni	3 x Viti
1 x Cavo AUX 3,5 mm	3 x Rondelle

AVVERTENZA: tutti i materiali da imballaggio quali nastro adesivo, fogli di plastica, cavi e linguette non fanno parte dal prodotto e vanno gettati.

INSTALLAZIONE DELLA BASE

1. Utilizzare un cacciavite (non incluso), le viti e le rondelle per assemblare la base della torre all'altoparlante (unità principale). Fare riferimento all'illustrazione di seguito.
2. Posizionare la torre in verticale sulla base e collegarla all'alimentazione elettrica.

Nota: Si consiglia di non utilizzare la torre altoparlante senza la base installata.



ALIMENTAZIONE

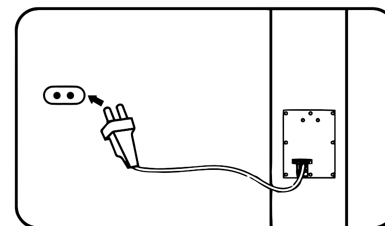
La torre Bluetooth® con effetti di luce è alimentata a corrente CA 110-240 V, 50/60 Hz.

Funzionamento da rete

1. Svolgere completamente il cavo di alimentazione.
2. Collegare il connettore del cavo all'ingresso di alimentazione dell'unità, quindi collegare la spina del cavo a una presa di corrente.

Nota: accertarsi che la spina del cavo sia inserita completamente nella presa di corrente.

3. Per scollegare completamente l'unità, spegnerla e disattivare l'audio prima di estrarre il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.



Nota:

• La presa di corrente deve essere posizionata vicino all'apparecchiatura e deve essere facilmente accessibile.

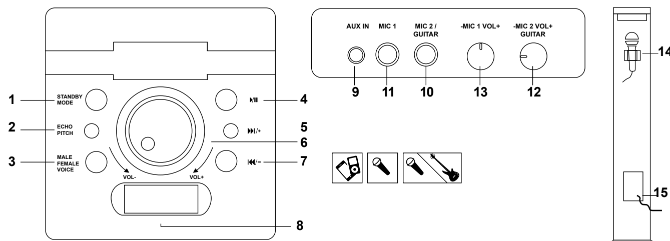
• Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente in previsione di un lungo periodo di inutilizzo dell'apparecchio.

AVVERTENZA: Forti interferenze di frequenza o scariche elettrostatiche possono causare malfunzionamenti o perdita di memoria. In caso di malfunzionamento, togliere il cavo di alimentazione AC dalla presa di corrente e inserirlo nuovamente.

ACCENDERE E SPEGNERE L'APPARECCHIO

1. Premere una volta il pulsante STANDBY/MODE per accendere l'unità.
2. Tenere premuto il pulsante STANDBY/MODE per tre secondi per spegnere l'unità.

POSIZIONE DEI COMANDI



Pannello superiore

1. Pulsante STANDBY/MODE
2. Pulsante ECHO/PITCH
3. Pulsante MALE/FEMALE/VOICE
4. Pulsante Riproduci/Pausa
5. Pulsante Seguente
6. Manopola Volume
7. Pulsante Precedente
8. Display LED

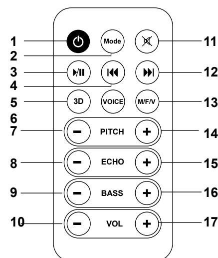
Retro (pannello superiore)

9. Ingresso AUX 3,5 mm
10. Ingresso CHITARRA 6,3 mm (questo ingresso puòessere usato anche per unsecondo microfono)
11. Ingresso MICROFONO 6,3 mm
12. Manopola Volume chitarra
13. Manopola Volume microfono

Retro

14. Porta-microfono
15. Cavo di alimentazione CA

TELECOMANDO



1. Pulsante On/Off
2. Pulsante MODE
3. Pulsante Riproduci/Pausa
4. Pulsante Precedente
5. Pulsante 3D
6. Pulsante VOICE
7. Pulsante PITCH -
8. Pulsante ECHO -
9. Pulsante BASS -
10. Pulsante VOL -
11. Pulsante Mute
12. Pulsante Seguente
13. Pulsante Male/Female/Voice
14. Pulsante PITCH +
15. Pulsante ECHO +
16. Pulsante BASS +
17. Pulsante VOL +

FUNZIONI GENERALI

Volume

1. Ruotare la manopola del volume verso destra per aumentare il volume. In alternativa, premere il pulsante VOL + sul telecomando.
2. Ruotare la manopola del volume verso sinistra per diminuire il volume. In alternativa, premere il pulsante VOL - sul telecomando.

Nota: “L00” è il volume minimo e “L30” è il volume massimo.
AVVERTENZA! Un livello di volume elevato, in particolare durante l’uso di cuffie, può danneggiare l’udito. Pertanto, si consiglia di mantenere un volume basso.

Pulsante Mute

Premere il pulsante Mute sul telecomando per disattivare l’audio. Premerlo nuovamente per riattivare l’audio.

Pulsanti Echo/Pitch

Nota: l’effetto “eco” può essere attivato solo quando è collegato un microfono o una chitarra.
Premere ripetutamente questo pulsante per selezionare l’effetto sonoro ECHO (riverbero) per microfono/chitarra o TONALITÀ (robot) per effetti sull’altoparlante.

Pulsante Riproduci/Pausa

Premere il pulsante Riproduci/Pausa per avviare o interrompere la riproduzione.

Pulsante Seguente

1. In modalità Bluetooth®, premere il pulsante Seguente per passare alla traccia successiva.
2. Se non è collegato né un microfono né una chitarra, premere il pulsante ECHO/PITCH per attivare l’effetto “tonalità”. Quindi premere ripetutamente il pulsante Seguente sulla torre per aumentare la tonalità (robot) dell’audio sul dispositivo audio esterno.
3. Quando è collegato un microfono o una chitarra, premere il pulsante ECHO/PITCH per attivare l’effetto “eco” o “tonalità”. Quindi premere ripetutamente il pulsante Seguente sulla torre per aumentare l’eco (riverbero) su microfono/chitarra o la tonalità (robot) dell’audio sull’altoparlante.

Precedente

1. In modalità Bluetooth®, premere il pulsante Precedente per tornare alla traccia precedente.
2. Se non è collegato né un microfono né una chitarra, premere il pulsante ECHO/PITCH per attivare l’effetto “tonalità”. Quindi premere ripetutamente il pulsante Precedente sulla torre per diminuire la tonalità (robot) dell’audio sul dispositivo audio esterno.

3. Quando è collegato un microfono o una chitarra, premere il pulsante ECHO/PITCH per attivare l'effetto "eco" o "tonalità". Quindi premere ripetutamente il pulsante Seguente sulla torre per diminuire l'eco su microfono/chitarra o la tonalità dell'audio sull'altoparlante.

Pulsante Male/Female/Voice
Premere ripetutamente il pulsante MALE/FEMALE/VOICE per selezionare una tonalità maschile o femminile o per tornare alla voce originale della sorgente audio. Il pulsante corrispondente sul telecomando è il pulsante M/F/V.

Pulsante Voice
Premere il pulsante VOICE sul telecomando per attivare la modalità "obbligato". Premerlo nuovamente per disattivare tale modalità.

CONFIGURAZIONE BLUETOOTH®

Il marchio e il logo Bluetooth® sono marchi depositati appartenenti a Bluetooth SIG, Inc., e sono utilizzati da Lexibook® sotto licenza. Gli altri marchi commerciali e i nomi commerciali appartengono alle rispettive società titolari.

Fare riferimento al manuale del proprio dispositivo Bluetooth® per dettagli sui profili Bluetooth® supportati e per istruzioni su come impostazione la modalità di abbinamento/ricerca/impostazione Bluetooth® sul dispositivo.

1. Premere il pulsante STANDBY/MODE per accendere l'unità. La spia Bluetooth® lampeggerà sul display, a indicare che la modalità Bluetooth® è attiva.
2. Tenere premuto il pulsante RIPRODUCI/PAUSA per circa tre secondi. L'unità è pronta per essere abbinata.
3. Attivare la funzione Bluetooth® sul proprio dispositivo conformemente alle istruzioni del dispositivo. Attivare la connessione Bluetooth® e rendere il dispositivo "visibile".
4. La spia Bluetooth® lampeggerà rapidamente, a indicare che l'abbinamento è in corso. Il dispositivo Bluetooth® cercherà e troverà un dispositivo di nome "K8050"; abbinarlo.
5. Dopo l'abbinamento, la spia Bluetooth® smetterà di lampeggiare e rimarrà accesa fissa. Il dispositivo e la torre sono abbinati correttamente.
6. Ora è possibile riprodurre l'audio sul dispositivo tramite la torre Bluetooth®.
7. Regolare il volume con l'apposita manopola sulla torre o sul dispositivo Bluetooth®. Premere il pulsante MALE/FEMALE/VOICE o ECHO/PITCH per regolare la tonalità.
8. Simultaneamente è possibile suonare la chitarra o cantare nel microfono.

NOTE:
• Il dispositivo abbinato in precedenza (accertarsi che la funzione Bluetooth® sia attiva) si abbinerà automaticamente con la torre dopo averla accesa e avere attivato la modalità Bluetooth®.
• Verificare la distanza effettiva tra il dispositivo Bluetooth® e la torre sia inferiore a 10 m durante l'uso della funzione Bluetooth®.
• Se l'abbinamento non va a buon fine, riprovare ad abbinare il proprio dispositivo Bluetooth® con la torre seguendo i passaggi precedenti.
• Spegnere la torre in previsione di un lungo periodo di inutilizzo.

FUNZIONE CHITARRA

Quando l'unità è in modalità AUX o Bluetooth® è possibile suonare la chitarra (non inclusa) e riprodurre contemporaneamente la musica tramite la torre.

1. Collegare un'estremità del cavo della chitarra (non incluso) all'ingresso chitarra sul retro della torre.
2. Premere il pulsante STANDBY/MODE per accendere l'unità, quindi premere ripetutamente il pulsante STANDBY/MODE sull'unità o il pulsante MODE sul telecomando per selezionare la modalità desiderata.
3. Collegare l'altra estremità del cavo all'apposito ingresso sulla chitarra. Ora il suono della chitarra verrà riprodotto tramite la torre.
4. Ruotare la manopola di controllo del volume della chitarra per regolare il volume.
5. Premere il pulsante ECHO/PITCH e quindi il pulsante PRECEDENTE o SEGUENTE per regolare l'effetto riverbero/robot della chitarra o dell'altoparlante.
6. È anche possibile premere il pulsante MALE/FEMALE/VOICE per selezionare la tonalità desiderata.

Nota: all'ingresso chitarra è possibile collegare un secondo microfono (non incluso). Quando all'ingresso chitarra è collegato un microfono, usare la manopola di controllo del volume della chitarra per regolare il volume del microfono.

FUNZIONE MICROFONO

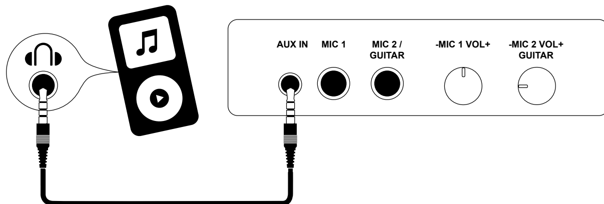
Quando l'unità è in modalità AUX o Bluetooth® è possibile cantare insieme al brano collegando uno o due microfoni.

1. Collegare il microfono all'ingresso microfono o chitarra (se non si desidera collegare una chitarra) sul retro della torre.
2. Premere il pulsante STANDBY/MODE per accendere l'unità, quindi premere ripetutamente il pulsante STANDBY/MODE sull'unità o il pulsante MODE sul telecomando per selezionare la modalità desiderata.
3. Ruotare la manopola di controllo del volume del microfono per regolare il volume.
4. Premere il pulsante ECHO/PITCH e quindi il pulsante PRECEDENTE o SEGUENTE sull'unità, oppure ECHO -/+ o PITCH -/+ sul telecomando per regolare i diversi effetti sonori del microfono o dell'altoparlante.
5. È anche possibile premere il pulsante MALE/FEMALE/VOICE per selezionare la tonalità desiderata.

Nota: all'ingresso microfono è possibile collegare una chitarra. Quando all'ingresso microfono è collegata una chitarra, usare la manopola di controllo del volume del microfono per regolare il volume della chitarra.

COLLEGARE UN DISPOSITIVO ESTERNO TRAMITE AUX IN

1. Collegare un'estremità del cavo AUX all'ingresso AUX situato sul retro dell'unità.
2. Collegare l'altra estremità del cavo all'uscita audio o alla presa cuffie del dispositivo esterno.
3. Premere il pulsante STANDBY/MODE per selezionare la modalità AUX. Sul display apparirà "AUX".
4. Ruotare la manopola di controllo del volume per regolare il livello del volume.
5. È possibile premere il pulsante MALE/FEMALE/VOICE sull'unità o il pulsante ECHO/PITCH per regolare la tonalità.
6. È anche possibile collegare una chitarra o un microfono.
7. In previsione di un lungo periodo di inutilizzo, rimuovere il cavo AUX e spegnere la torre.



RICERCA GUASTI

SINTOMO	SOLUZIONE
La torre altoparlante non si accende	- Verificare che la spina sia collegata a un'adeguata presa di corrente e che la presa sia funzionante. - Se la torre non si accende ancora, lasciarla scollegata dall'alimentazione e contattare un tecnico qualificato.
Appaiamento non riuscito	- Verificare che l'altoparlante sia in modalità di ricerca. - Controllare se sono presenti altri ricevitori Bluetooth® in prossimità del dispositivo Bluetooth®. Spegnerli per evitare interferenze. Tentare un nuovo appaiamento. - Se necessario, è possibile fare clic su "Elimina questo dispositivo" e appaiarlo nuovamente. Cercare "K8050" sul dispositivo Bluetooth® e abbinarlo nuovamente.
Volume insufficiente	Verificare che il volume del dispositivo sia impostato su un livello medio-alto.
Riproduzione non corretta o a intermittenza	Verificare che la distanza tra l'altoparlante e il dispositivo Bluetooth® non superi la distanza operativa (10 m) e che non siano presenti ostacoli tra l'altoparlante e il dispositivo Bluetooth®. Spostare l'altoparlante o il dispositivo Bluetooth® per ottenere la migliore ricezione.
Suono distorto	Controllare e regolare il livello del volume dell'altoparlante e del dispositivo Bluetooth®.

SPECIFICHE

Generali

Alimentazione	AC 110-240V ~ 50/60Hz
Potenza in uscita	2 x 10W
Distanza operativa Bluetooth®	10 metri
Ingresso AUX IN	presa audio da 3,5mm
Ingresso microfono	Ingresso microfono 6,3 mm
Ingresso chitarra	Ingresso chitarra
Profilo Bluetooth®	Bluetooth® 2.1+EDR
Temperatura operativa	da 0°C a +40°C
Dimensioni	90 x 15 x 15 cm
Peso	4,4 kg

MANUTENZIONE

Per impedire pericolo di incendio o di folgorazione, scollegare l'unità dalla presa AC durante la pulizia. La finitura dell'unità può essere pulita con un panno per la polvere e trattata come un normale accessorio. Utilizzare un panno pulito e morbido inumidito con acqua tiepida per pulire la parte esterna dell'unità. Prestare attenzione quando si puliscono e si strofinano le parti in plastica. Sul pannello frontale si possono utilizzare un panno umido e sapone neutro.

RED KARAOKE APP



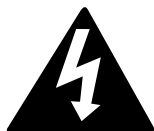


Passe VIP grátis para 1 mês INCLUÍDO

1. Descarga la app "Red Karaoke"
2. Faz download da app "Red Karaoke"
   www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Usa este código durante o registo:
   82189ITSIMAGICAL
4. Abre a app Red Karaoke no teu aparelho e regista-te usando o teu nome de utilizador e a palavra-passe

? www.redkaraoke.com/help

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

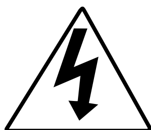


CUIDADO

RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO NÃO ABRIR



CUIDADO: PARA REDUZIR O RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO, NÃO RETIRE A COBERTURA DIANTEIRA OU TRASEIRA. NÃO EXISTEM PEÇAS QUE POSSAM SER REPARADAS PELO UTILIZADOR NO INTERIOR. A REPARAÇÃO DEVERÁ SER FEITA POR PESSOAL QUALIFICADO.



O trovão com uma seta dentro de um triângulo equilátero serve para avisar o utilizador da presença de “voltagem perigosa” sem isolamento dentro da estrutura do produto, que pode ser suficiente para constituir risco de choque eléctrico.



O ponto de exclamação dentro de um triângulo equilátero serve para alertar o utilizador da presença de instruções de funcionamento e manutenção importantes (reparação) nos manuais que acompanham o aparelho.

AVISO:

- Para reduzir o risco de fogo ou de choque eléctrico, não exponha este aparelho à chuva ou humidade.
- O aparelho não deverá ser exposto a pingos ou borrifos e não deve colocar objectos com líquidos, como vasos, em cima do aparelho.
- A ficha é usada como sistema para desligar o aparelho e esta deverá estar sempre em boas condições de funcionamento.
- Para desligar completamente o aparelho da alimentação, deverá retirar por completo a ficha da tomada.

PROTECÇÃO CONTRA ONDULAÇÃO DE CORRENTE

Recomendamos que use uma protecção contra ondulação de corrente. As trovoadas e ondulações de corrente NÃO SÃO abrangidas pela nossa garantia do produto.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

POR FAVOR, LEIA ANTES DE UTILIZAR ESTE EQUIPAMENTO.

Antes de usar a unidade, certifique-se de que lê com atenção todas as instruções de funcionamento. Tenha em conta que estas são precauções gerais e podem não abranger a sua unidade.

1. Leia estas instruções.
2. Guarde estas instruções.
3. Preste atenção a todos os avisos.
4. Siga todas as instruções.
5. Não use este produto perto de água ou humidade, por exemplo, perto de uma banheira, lavatório, lava-loiça ou tina, numa cave húmida ou perto de uma piscina.
6. Desligue a ficha deste produto da tomada antes de proceder à limpeza. Não use produtos de limpeza líquidos nem aerossóis. Estes podem danificar o ecrã. Use apenas um pano seco para proceder à limpeza.
7. As ranhuras e entradas na estrutura e na parte traseira ou inferior existem para a ventilação, para assegurar um funcionamento correcto do produto e para o proteger do sobreaquecimento. Estas aberturas não podem ser bloqueadas nem cobertas. As aberturas nunca devem ser bloqueadas, colocando o produto numa cama, sofá, tapete ou outra superfície semelhante. Este produto nunca deve ser colocado perto ou por cima de um radiador ou outra fonte de calor. Este produto não deve ser colocado em locais como estantes ou grelhas, a não ser que exista uma ventilação adequada, ou se as instruções do fabricante forem seguidas.
8. Deixe uma distância mínima de 10 cm em redor do aparelho para uma ventilação adequada.
9. Não coloque o aparelho perto de fontes de calor, como radiadores, registadores de calor, fornos ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
10. Não danifique a segurança da ficha polarizada ou com ligação à terra. Uma ficha polarizada tem dois dentes, um maior do que o outro. Uma ficha com ligação à terra tem dois dentes e um terceiro dente da ligação à terra. O dente mais largo ou o terceiro dente existem para sua segurança. Se a ficha fornecida não couber na sua tomada, consulte um electricista especializado para proceder à substituição da tomada obsoleta.
11. Não deixe que passem por cima do fio da alimentação e proteja-o de dobras, especialmente perto da ficha, receptáculos de conveniência e no local onde o fio sai do aparelho.
12. Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.
13. Retire a ficha deste aparelho da tomada durante tempestades ou quando não for usado durante um longo período de tempo.
14. Consulte pessoal qualificado para proceder a todo o tipo de reparações. O aparelho tem de ser reparado quando for danificado de algum modo, como danos no fio ou na ficha, derrames de líquidos no aparelho, exposição do aparelho à chuva ou humidade, ou se deixar cair o aparelho.
15. Este produto deverá ser utilizado apenas com o tipo de alimentação indicado

na etiqueta das especificações. Se não tiver a certeza do tipo de alimentação existente em sua casa, consulte o seu revendedor ou a companhia local de electricidade. Quanto a produtos criados para funcionarem a pilhas, ou a outras fontes de energia, consulte as instruções de funcionamento.

16. Não sobrecarregue tomadas de parede e extensões, pois isso pode dar origem ao risco de fogo ou choque eléctrico.
17. Nunca prima qualquer tipo de objectos contra as entradas deste produto, pois estes podem tocar em pontos de voltagem perigosa ou colocar alguma peça em curto-circuito, podendo dar origem a fogo ou choques eléctricos. Nunca derrame nem borrife qualquer tipo de líquido no produto.
18. Não tente reparar este produto sozinho, pois a abertura ou remoção das coberturas pode expô-lo a voltagem perigosa ou outros perigos. Consulte pessoal qualificado para proceder a qualquer tipo de reparação.
19. As pilhas não deverão ser expostas a calor em excesso, como luz directa do sol, fogo ou algo parecido.
20. Não utilize o aparelho perto de fontes inflamáveis ou explosivas.
21. Mantenha o aparelho longe da luz solar direta e de outras fontes de calor ou frio extremos.
22. Utilize o aparelho em climas moderados. (Temperatura de funcionamento -20˚C~ + 35˚C)
23. A tomada deve ser instalada perto do equipamento e ser de fácil acesso.
24. A ficha da alimentação deverá ser facilmente acedida durante a utilização.
25. Para desligar por completo a alimentação, deverá retirar a ficha da tomada, pois a peça principal para desligar da alimentação é a ficha.
26. O aparelho não deverá ser exposto a pingos ou salpicos e não deverá colocar objectos cheios de líquidos, como vasos, perto dele.
27. A ficha é usada como dispositivo para desligar o aparelho e deverá permenecer sempre acessível durante a utilização. Para desligar completamente o aparelho da alimentação, retire por completo a ficha da tomada.
28. Ouvir música no volume máximo durante períodos prolongados pode causar lesões auditivas no utilizador.

RETIRAR O APARELHO DA CAIXA

Quando retirar o aparelho da caixa, certifique-se de que os seguintes elementos se encontram incluídos:

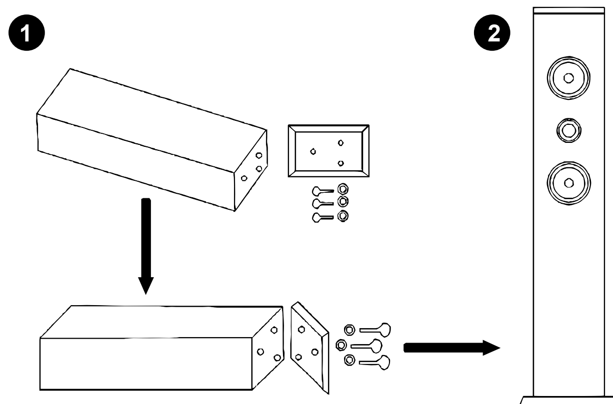
1 x Torre Bluetooth® com efeitos de luz	1 x Tower base
1 x Manual de instruções	3 x Parafusos
1 x Cabo AUX de 3,5mm	3 x Anilhas

AVISO: Todos os materiais de empacotamento, como fita, películas de plástico, arames e etiquetas não fazem parte da unidade e devem ser eliminados.

INSTALAR A BASE

1. Use uma chave de fendas (não incluída) e parafusos e anilhas para montar a base da torre com o altifalante (estrutura principal). Consulte as imagens apresentadas em baixo.
2. Coloque a torre na respectiva base e ligue-a à alimentação.

Nota: não recomendamos que utilize a torre sem a base colocada.



ALIMENTAÇÃO

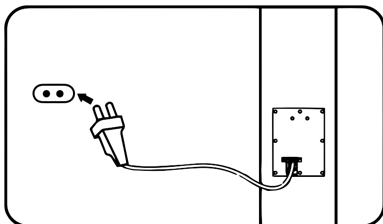
A Torre Bluetooth® com efeitos de luz funciona a AC 110-240V, 50/60Hz.

Funcionamento

1. Desenrole por completo o fio da alimentação AC.
2. Ligue o fio à entrada da alimentação da unidade, depois ligue a ficha a uma tomada AC padrão.

Nota: Certifique-se de que a ficha AC fica completamente inserida na tomada.

3. Para desligar por completo a unidade, desligue a energia e o volume antes de retirar a ficha da tomada.



Nota:

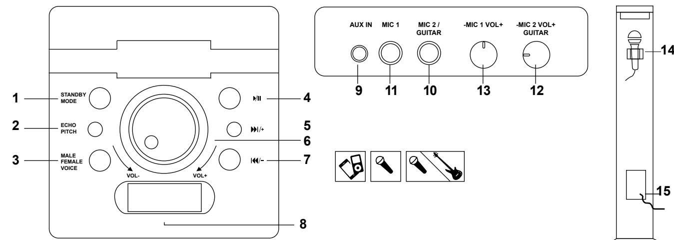
• A tomada de parede deverá estar perto do equipamento e ser facilmente acessível.
• Retire a ficha da tomada se não usar o aparelho durante um longo período de tempo.

AVISO: Pode haver um mau funcionamento ou perda de memória devido a interferências fortes ou descargas electrostáticas. Caso ocorra algum funcionamento anormal, retire a ficha da tomada e volte a ligá-la.

LIGAR E DESLIGAR O APARELHO

1. Prima o botão STANDBY/MODE para ligar a unidade.
2. Prima e mantenha premido o botão STANDBY/MODE durante três segundos para desligar a unidade.

LOCALIZAÇÃO DOS CONTROLOS



Painel superior

1. Botão STANDBY/MODE (espera/modo)
2. Botão ECHO/PITCH (eco/tom)
3. Botão MALE/FEMALE/VOICE (Masculino/feminino/voz)
4. Botão de reprodução/pausa
5. Botão de seguinte
6. Botão do volume
7. Botão de anterior
8. Visor LED

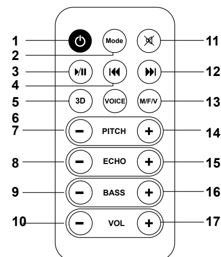
Atrás (painel superior)

9. Entrada AUX IN de 3,5mm
10. Entrada para GUITARRA de 6,3mm (esta entrada pode ser usada para um segundo microfone)
11. Entrada MIC IN de 6,3mm
12. Botão do volume da guitarra
13. Botão do volume do microfone

Traseira

14. Suporte do microfone
15. Fio da alimentação

TELECOMANDO



1. Botão da energia
2. Botão MODE (Modo)
3. Botão de reprodução/pausa
4. Botão de anterior
5. Botão 3D
6. Botão VOICE (Voz)
7. Botão PITCH- (Tom-)
8. Botão ECHO- (Eco-)
9. Botão BASS- (Baixo-)
10. Botão VOL-
11. Botão de cortar o som
12. Botão de seguinte
13. Botão MALE/FEMALE/VOICE (Masculino/feminino/voz)
14. Botão PITCH+ (Tom+)
15. Botão ECHO+ (Eco+)
16. Botão BASS+ (Baixo+)
17. Botão VOL+

FUNÇÕES GERAIS

Volume

1. Rode o botão do volume para a direita para aumentar o volume. Também pode premir VOL+ no telecomando.
2. Rode o botão do volume para a esquerda para diminuir o volume. Também pode premir VOL- no telecomando.

Nota: "L00" é o volume mínimo, e "L30" é o volume máximo.
CUIDADO: O volume demasiado elevado, especialmente quando usar os headphones, pode causar lesões auditivas. Assim, baixe o volume.

Som Desligado
Prima o botão de desligar o som no telecomando para desligar o som. Prima de novo para voltar a ligar o som.

Eco/Tom
Nota: O efeito Eco só pode ser ativado quando ligar um microfone ou uma guitarra. Prima repetidamente este botão para escolher o efeito ECHO (repercussão) para o microfone/guitarra, ou o efeito PITCH (robô) para o altifalante.

Reprodução/Pausa
Prima o botão de reprodução/pausa para reproduzir ou fazer uma pausa na música.

Seguinte

1. No modo Bluetooth®, prima o botão de seguinte para passar para a faixa seguinte.
2. Quando não tiver um microfone ou uma guitarra ligada, prima o botão ECHO/PITCH para entrar no efeito de tom. A seguir, prima repetidamente o botão de SEGUINTE na torre para aumentar o nível do tom (robô) do som do dispositivo de áudio.
3. Quando tiver um microfone ou uma guitarra ligada, prima o botão ECHO/PITCH para inserir o efeito eco/tom. A seguir, prima repetidamente o botão de SEGUINTE na torre para aumentar o nível do eco (repercussão) do microfone/guitarra, ou o nível do tom (robô) do som do altifalante.

Anterior

1. No modo Bluetooth®, prima o botão de anterior para passar para a faixa anterior.
2. Quando não tiver um microfone ou uma guitarra ligada, prima o botão ECHO/PITCH para entrar no efeito de tom. A seguir, prima repetidamente o botão de ANTERIOR na torre para diminuir o nível do tom (robô) do som do dispositivo de áudio.
3. Quando tiver um microfone ou uma guitarra ligada, prima o botão ECHO/PITCH para inserir o efeito eco/tom. A seguir, prima repetidamente o botão de ANTERIOR para reduzir o nível do eco do microfone/guitarra ou o nível do tom do som do altifalante.

Masculino/feminino/voz
Prima repetidamente o botão MALE/FEMALE/VOICE para alterar o tom da voz masculina para a voz feminina e de novo para a voz original da sua fonte de áudio. No telecomando, é o botão M/F/V.

Voz
Prima o botão VOICE no telecomando para entrar no estado "obbligato". Prima de novo para voltar atrás.

CONFIGURAÇÃO DO BLUETOOTH®

A palavra Bluetooth® e logótipos são marcas registadas da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso de tais marcas por parte da Lexibook® é efectuado sob licença. Outras marcas comerciais e nomes são propriedade dos respectivos proprietários.

Para informação mais precisa acerca do seu dispositivo de áudio, consulte o manual de utilização do seu dispositivo, para obter mais detalhes acerca dos perfis Bluetooth® que suporta, e como definir o modo de configuração/emparelhamento/busca do Bluetooth® do dispositivo.

1. Prima o botão STANDBY/MODE para ligar a unidade. O indicador Bluetooth® pisca no visor LED, o que indica que o modo Bluetooth® está a funcionar.
2. Prima e mantenha premido o botão de reprodução/pausa durante cerca de três segundos. A unidade está agora pronta para ser emparelhada.
3. Ative o Bluetooth® no seu dispositivo, de acordo com o manual de utilização deste. Ligue a conetividade Bluetooth® e torne o seu dispositivo "visível".
4. O indicador Bluetooth® pisca rapidamente para indicar que está a ser efetuado o emparelhamento. O seu dispositivo Bluetooth® deverá procurar e encontrar o nome de dispositivo "K8050", e depois emparelhá-lo.
5. Quando emparelhado a um dispositivo, o indicador Bluetooth® pára de piscar e permanece ligado. O seu dispositivo e a torre estão agora emparelhados.
6. Pode agora reproduzir música do seu dispositivo através da torre Bluetooth®.
7. Defina o volume, ajustando o botão de controlo na torre ou no dispositivo Bluetooth®. Entretanto, prima o botão MALE/FEMALE/VOICE ou ECHO/PITCH para ajustar o tom.
8. Também pode tocar guitarra ou cantar ao microfone em simultâneo.

NOTA:
• O dispositivo emparelhado anteriormente (certifique-se de que o Bluetooth® está ligado) coneta-se automaticamente à torre quando o altifalante estiver ligado e em modo Bluetooth®.

• Certifique-se de que a distância efetiva entre o dispositivo Bluetooth® e a torre é de menos de 10 metros quando usar a função Bluetooth®.
• Se o emparelhamento não for efetuado com sucesso, volte a emparelhar o seu dispositivo Bluetooth® com a torre, repetindo os passos apresentados anteriormente.
• Desligue a torre quando não for usada durante um longo período de tempo.

FUNÇÃO DE GUITARRA

Quando a unidade estiver no modo AUX IN ou modo Bluetooth®, pode utilizar a sua guitarra (não incluída) e desfrutar em simultâneo da música a partir da torre.

1. Ligue uma extremidade do cabo de ligação da guitarra (não incluído) à entrada para guitarra na parte traseira da torre.
2. Prima o botão STANDBY/MODE para ligar a unidade. A seguir, prima repetidamente o botão STANDBY/MODE na unidade, ou prima repetidamente o botão MODE no telecomando para escolher o seu modo desejado.
3. Ligue a outra extremidade do cabo na entrada da guitarra. Agora, o som da guitarra pode ser reproduzido através da torre.
4. Rode o botão de controlo do volume da guitarra para ajustar o nível do volume conforme desejado.
5. Prima o botão ECHO/PITCH, depois prima o botão ANTERIOR ou SEGUINTE para ajustar o efeito de repercussão/robô do som da guitarra/altifalante.
6. Entretanto, também pode premir o botão MALE/FEMALE/VOICE para escolher o seu efeito de tom preferido.

Nota: A entrada para guitarra é compatível com um segundo microfone (não incluído). Quando usar o microfone na entrada para a guitarra, o volume do microfone é controlado respetivamente pelo volume da guitarra.

FUNÇÃO DO MICROFONE

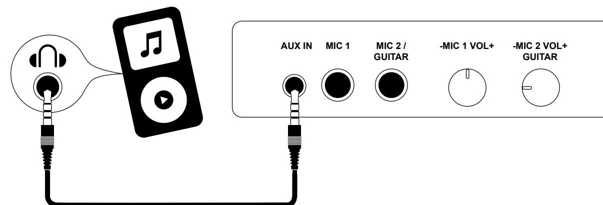
Quando a unidade estiver no modo AUX IN ou no modo Bluetooth®, pode cantar ao som da música, ligando os microfones.

1. Ligue o microfone na entrada para o microfone ou na entrada para a guitarra (se não precisar de tocar guitarra) na parte traseira da torre.
2. Prima o botão STANDBY/MODE para ligar a unidade. A seguir, prima repetidamente o botão STANDBY/MODE na unidade, ou prima repetidamente o botão MODE no telecomando para escolher o seu modo desejado.
3. Rode o botão de controlo do volume do microfone para ajustar o nível do volume conforme desejado.
4. Prima o botão ECHO/PITCH, depois prima o botão ANTERIOR ou SEGUINTE na unidade, ou ECHO-/+ ou PITCH-/+ no telecomando para ajustar o nível do efeito de som desejado do microfone ou altifalante.
5. Entretanto, também pode premir o botão MALE/FEMALE/VOICE para escolher o seu efeito de tom preferido.

Nota: A entrada do microfone pode ser usada para tocar guitarra. Quando ligar a guitarra na entrada para o microfone, o volume da guitarra é controlado respetivamente pelo volume do microfone.

LIGAR A UM DISPOSITIVO EXTERNO POR AUX IN

1. Ligue um lado do cabo AUX IN na entrada AUX na parte traseira da unidade.
2. Ligue o outro lado à saída de áudio ou entrada dos auscultadores do seu dispositivo de áudio.
3. Prima o botão STANDBY/MODE para selecionar o modo AUX IN. "AUX" aparece no visor LED.
4. Rode o controlo do volume para ajustar o nível do volume conforme desejado.
5. Entretanto, pode premir o botão MALE/FEMALE/VOICE na unidade, ou ECHO/PITCH para regular o seu tom desejado.
6. Também pode ligar uma guitarra ou microfone.
7. Retire o cabo AUX IN se não o usar durante um longo período de tempo e desligue a torre.



RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

PROBLEMA	**SOLUÇÃO**
A torre não se liga.	- Certifique-se de que a ficha da alimentação AC está ligada à tomada e que esta tem corrente. - Se isso não ajudar, deixe a unidade desligada antes de se aconselhar com uma pessoa qualificada.
Não consigo fazer o emparelhamento com sucesso.	- Verifique se o altifalante está no modo de busca. - Verifique se existem outros receptores Bluetooth® em redor do seu dispositivo Bluetooth®. Desligue-os, para evitar interferências. Tente efectuar novamente o emparelhamento. - Pode clicar em “Esquecer este dispositivo” e repará-lo de novo, se necessário. Procure “K8050” no dispositivo Bluetooth® e volte a efetuar o emparelhamento.
O volume está baixo.	Certifique-se de que o volume foi colocado num nível médio a alto no dispositivo de áudio.
A música não é reproduzida correctamente. É reproduzida intermitentemente.	Verifique se a distância entre o altifalante e o seu dispositivo Bluetooth® é superior à distância de funcionamento (10m) ou se existem alguns obstáculos a bloquear a comunicação entre o altifalante e o dispositivo Bluetooth®. Mova o altifalante ou o dispositivo Bluetooth® para obter a melhor recepção.
O som está distorcido.	Verifique o volume no altifalante e no seu dispositivo Bluetooth® e ajuste o volume para um nível adequado.

ESPECIFICAÇÕES

Gerais

Alimentação	AC 110-240V ~ 50/60Hz
Potência de saída da unidade	2 x 10W
Distância efectiva do Bluetooth®	10 metros
Entrada Aux In	Entrada de áudio de 3,5mm
Entrada para o microfone	Entrada para o microfone de 6,3mm
Entrada para a guitarra	Entrada para a guitarra
Perfil Bluetooth®	2.1+EDR Bluetooth®
Posição de funcionamento	0 °C a +40 °C
Dimensões	90 x 15 x 15 cm
Peso	4,4kg

MANUTENÇÃO

Para prevenir fogo ou perigo de choque, desligue a sua unidade da alimentação quando proceder à limpeza. O acabamento na sua unidade pode ser limpo com um pano do pó e pode tratá-lo tal como a qualquer peça de mobília. Use um pano suave e limpo, ligeiramente embebido em água morna para limpar o exterior da unidade. Tenha cuidado quando limpar e secar as peças de plástico. Pode usar um pano ligeiramente embebido em água e detergente neutro para limpar o painel dianteiro.

RO

RED KARAOKE APP



Abonament VIP gratuit pentru 1 lună INCLUS.

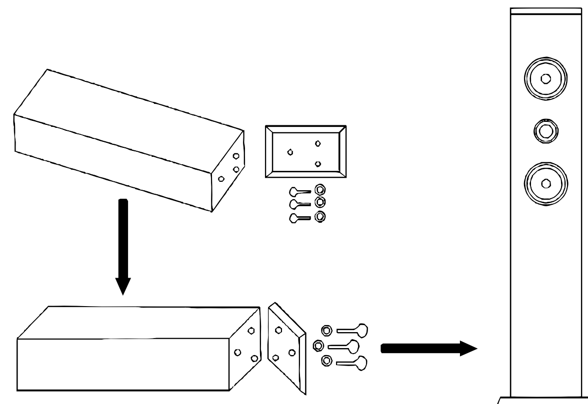
1. Descarcă aplicaţia „Red Karaoke”
2. Înregistrează-te pe
   www.redkaraoke.com/imaginarium.
3. Utilizează acest cod la înregistrare:
   82189ITSIMAGICAL
4. Deschide aplicaţia Red Karaoke în aparatul tău şi înregistrează-te utilizând numele de utilizator şi parola

? www.redkaraoke.com/help

CONŢINE

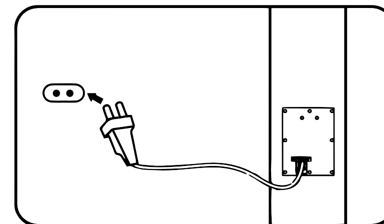
1 x Combină Bluetooth® (Unitatea principală)
1 x Bază
3 x Șuruburi
1 x Cablu AUX de 3,5 mm
3 x Șaibe

INSTALAREA BAZEI

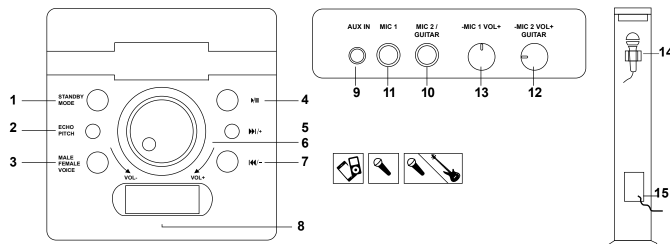


ALIMENTAREA ELECTRICĂ ŞI PUNEREA ÎN FUNCŢIUNE

Unitatea funcționează conectată la o sursă de alimentare electrică de 110 – 240 VCA, 50/60 Hz.
Pentru a porni, apăsați butonul pentru modul de așteptare/selectare a modului de funcționare „STANDBY/ MODE”.
Pentru a opri, mențineți apăsat butonul „STANDBY/ MODE” timp de trei secunde.



TELECOMENZI ŞI BUTOANE



Panoul superior

1. „STANDBY/MODE”: modul așteptare/selectare a modului de funcționare
2. „ECHO/PITCH”: selectare ecou/ efect de sunet
3. „MALE/FEMALE/VOICE”: selectare voce masculină/feminină/ originală
4. Redare/Pauză
5. Selectarea pistei următoare/ creșterea efectului de sunet
6. Reglarea volumului
7. Selectarea pistei anterioare/ reducerea efectului de sunet
8. Ecran LED

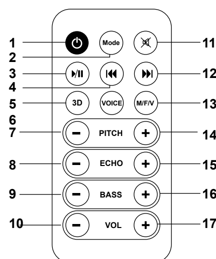
Partea posterioară a panoului superior

9. Intrare de 3,5 mm pentru dispozitive auxiliare „AUX IN”
10. Intrare de 6,3 mm pentru chitară „GUITAR IN” (poate fi utilizată pentru a conecta un al doilea microfon)
11. Intrare de 6,3 mm pentru microfon „MIC IN”
12. Volum pentru chitară
13. Volum pentru microfon

Partea din spate

14. Clemă de susținere pentru microfon
15. Cablu de alimentare electrică

TELECOMANDĂ



1. Pornire
2. Selectarea MODULUI de funcționare
3. Redare/Pauză
4. Selectarea pistei anterioare/reducerea efectului de sunet
5. Selectarea efectului 3D
6. Selectarea vocii „VOICE”
7. Reducerea efectului de sunet „PITCH -”
8. Reducerea efectului de ecou „ECHO -”
9. Reducerea joaselor „BASS -”
10. Reducerea volumului „VOL -”
11. Dezactivarea sunetului
12. Selectarea pistei următoare/creșterea efectului de sunet
13. Selectare voce masculină/feminină/originală „Male/Female/Voice”
14. Creșterea efectului de sunet „PITCH +”
15. Creșterea efectului de ecou „ECHO +”
16. Creșterea joaselor „BASS +”
17. Creșterea volumului „VOL+”

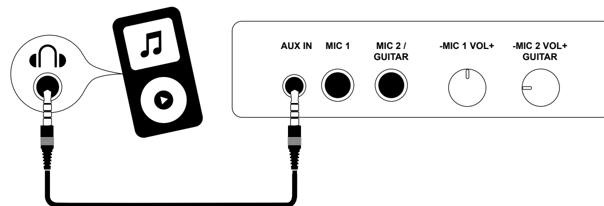
INSTALARE BLUETOOTH®

1. Apăsați „STANDBY/MODE” pentru a porni. Pictograma funcției Bluetooth® va clipi, modul Bluetooth® al aparatului este activat.
2. Mențineți apăsat trei secunde butonul „PLAY/PAUSE”. Aparatul este acum gata de sincronizare.
3. Activați funcția Bluetooth® a dispozitivului dvs. pentru a-l face „vizibil” pentru alte aparate.
4. Pictograma Bluetooth® va clipi pentru a indica faptul că sincronizează. Dispozitivul dvs. Bluetooth® trebuie să caute și să găsească aparatul numit „K8050” și să se sincronizeze cu acesta.
5. După sincronizare, pictograma Bluetooth® nu va mai clipi și va rămâne aprinsă. După aceasta, dispozitivul dvs. audio și difuzorul combinei sunt sincronizate.
6. Începând de acum, puteți reda muzică la dispozitivul dvs. Bluetooth® și o puteți asculta prin difuzorul combinei.
7. Utilizați telecomanda pentru controlul volumului difuzorului combinei sau al dispozitivului Bluetooth® pentru a-l regla la nivelul dorit. Între timp, apăsați butonul „MALE/FEMALE/VOICE” sau „ECHO/PITCH” pentru a regla tonul.
8. Simultan, se poate cânta la chitară sau la microfon.

OBSERVAȚIE: atunci când utilizați funcția Bluetooth®, asigurați-vă că distanța reală dintre dispozitivul Bluetooth® și difuzorul combinei este sub 10 m.

SPECIFICAŢII

Alimentare:	CA 110-240 V ~ 50/60 Hz
Puterea de ieșire a unității:	2 x 10 W
Distanța efectivă a semnalului Bluetooth®:	10 metri
Mufă AUX IN:	3,5 mm
Intrare microfon:	6,3 mm
Intrare chitară:	intrare chitară
Profil Bluetooth®:	Bluetooth® 2.1+EDR
Temperatura mediului de funcționare:	între 0°C și +40°C
Dimensiuni:	19,8 x 19,9 x 98,7 cm
Greutate:	4,3 kg



PL

RED KARAOKE APP



W ZESTAWIE bezpłatna przepustka VIP na 1 miesiąc

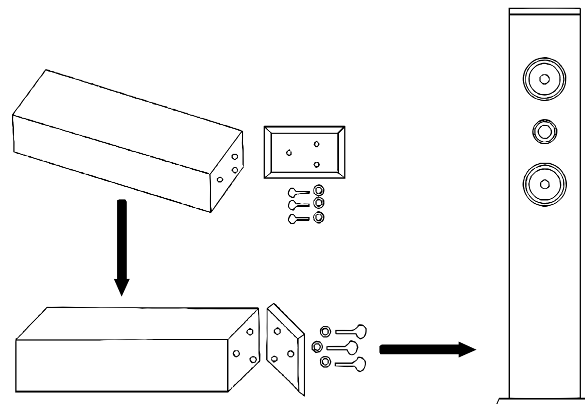
1. Pobierz aplikację „Red Karaoke”
2. Zarejestruj się na portalu
   www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Podczas rejestracji użyj tego kodu:
   82189ITSIMAGICAL
4. Otwórz aplikację Red Karaoke na swoim urządzeniu i zarejestruj się wpisując nazwę użytkownika i hasło

? www.redkaraoke.com/help

W ZESTAWIE

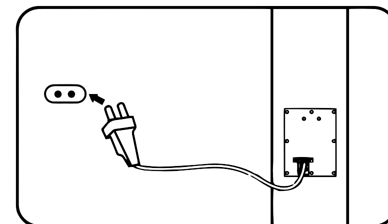
1 x Wieża Bluetooth® (urządzenie główne)
1 x Podstawa
3 x Śrubki
1 x Kabel AUX 3,5 mm
3 x Podkładki

INSTALACJA PODSTAWY

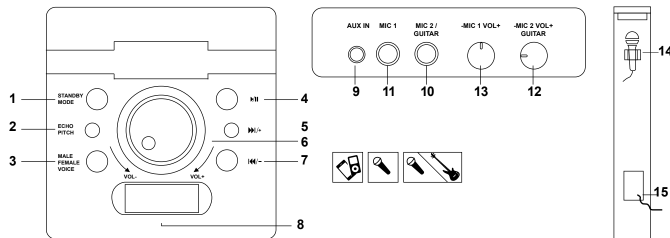


ZASILANIE ELEKTRYCZNE I URUCHOMIENIE

Urządzenie działa po podłączeniu do zasilania AC 110-240V, 50/60 Hz.
Aby włączyć, naciśnij przycisk trybu gotowości/wyboru trybu pracy „STANDBY/MODE”.
Aby wyłączyć, naciśnij i przytrzymaj przez trzy sekundy przycisk „STANDBY/MODE”.



PILOTY I PRZYCISKI
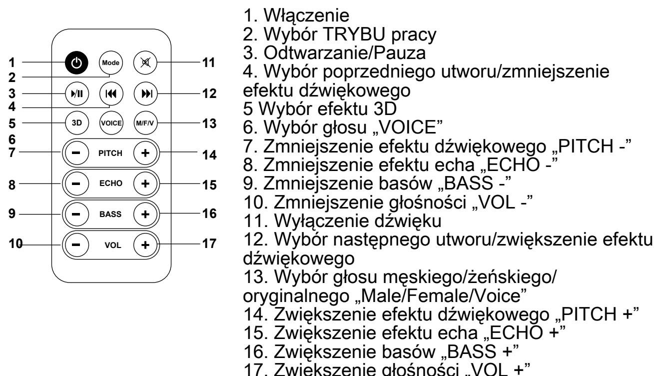


Górny panel
1. „STANDBY/MODE": tryb gotowości/wybór trybu pracy.
2. „ECHO/PITCH": wybór echa/efektu dźwiękowego.
3. „MALE/FEMALE/VOICE": wybór głosu męskiego/żeńskiego/oryginalnego.
4. Odtwarzanie/Pauza
5 Wybór następnego utworu/zwiększenie efektu dźwiękowego
6. Regulacja głośności
7. Wybór poprzedniego utworu/zmniejszenie efektu dźwiękowego
8. Ekran LED

Tylna część górnego panelu
9. Gniazdo 3,5 mm dla urządzeń dodatkowych „AUX IN"
10. Gniazdo 6,3 mm na gitarę „GUITAR IN" (może służyć do podłączenia drugiego mikrofonu)
11. Gniazdo 6,3 mm na mikrofon „MIC IN"
12. Głośność gitary
13 Głośność mikrofonu

Część tylna
14. Uchwyt do mikrofonu
15. Kabel zasilający

PILOT



1. Włączenie
2. Wybór TRYBU pracy
3. Odtwarzanie/Pauza
4. Wybór poprzedniego utworu/zmniejszenie efektu dźwiękowego
5 Wybór efektu 3D
6. Wybór głosu „VOICE"
7. Zmniejszenie efektu dźwiękowego „PITCH -"
8. Zmniejszenie efektu echa „ECHO -"
9. Zmniejszenie basów „BASS -"
10. Zmniejszenie głośności „VOL -"
11. Wyłączenie dźwięku
12. Wybór następnego utworu/zwiększenie efektu dźwiękowego
13. Wybór głosu męskiego/żeńskiego/oryginalnego „Male/Female/Voice"
14. Zwiększenie efektu dźwiękowego „PITCH +"
15. Zwiększenie efektu echa „ECHO +"
16. Zwiększenie basów „BASS +"
17. Zwiększenie głośności „VOL +"

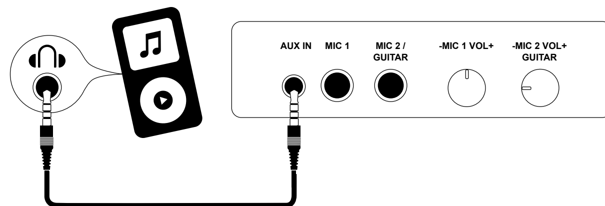
INSTALACJA BLUETOOTH®

1. Naciśnij przycisk „STANDBY/MODE", aby włączyć. Ikona funkcji Bluetooth® zacznie migać – tryb Bluetooth® w urządzeniu jest włączony.
2. Naciśnij i przytrzymaj przez około trzy sekundy przycisk „PLAY/PAUSE". Urządzenie jest gotowe do synchronizacji.
3. Włącz funkcję Bluetooth® w swoim urządzeniu audio, aby stało się widoczne dla innych urządzeń.
4. Ikona Bluetooth® zacznie migać, co oznacza, że trwa synchronizacja. Na swoim urządzeniu Bluetooth® znajdź urządzenie „K8050" i zsynchronizuj je.
5. Po zsynchronizowaniu ikona Bluetooth® przestanie migać i będzie się świecić. Urządzenie audio i głośnik wieży zostały pomyślnie zsynchronizowane.
6. Teraz możesz odtwarzać muzykę na swoim urządzeniu Bluetooth® i słuchać jej przez głośnik wieży.
7. Aby ustawić odpowiednią głośność, użyj pilota do głośnika wieży lub do urządzenia Bluetooth®. Naciśnij przycisk „MALE/FEMALE/VOICE" lub „ECHO/PITCH", aby dopasować brzmienie.
8. Równocześnie można grać na gitarze lub śpiewać przy użyciu mikrofonu.

UWAGA: przy użyciu funkcji Bluetooth® należy upewnić się, że urządzenie Bluetooth® i głośnik wieży znajdują się w odległości do 10 m.

SPECYFIKACJA

Zasilanie:	AC 110-240V ~ 50/60Hz
Moc wyjściowa:	2 x 10W
Zasięg sygnału Bluetooth®:	10 metrów
Gniazdo AUX IN:	3,5 mm
Gniazdo mikrofonu:	6,3 mm
Gniazdo na gitarę:	gniazdo na gitarę
Profil Bluetooth®:	Bluetooth® 2.1+EDR
Temperatura otoczenia przy pracy:	od 0°C do +40°C
Wymiary:	19,8 x 19,9 x 98,7 cm.
Waga :	4,3 kg



TR

RED KARAOKE APP



1 ay ücretsiz VIP kullanım DAHİL

1. “Red Karaoke” uygulamasını indirin
2. www.redkaraoke.com/imaginarium adresinden kayıt olun
3. Kayıt esnasında şu kodu kullanın:

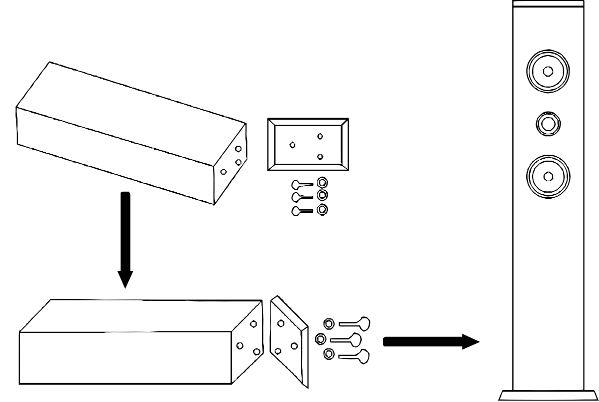
   82189ITSIMAGICAL
4. Cihazınızda Red Karaoke uygulamasını açın, kullanıcı adınızı ve şifrenizi kullanarak kayıt olun

? www.redkaraoke.com/help

İÇİNDEKİLER

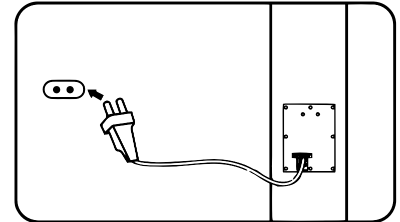
1 x Bluetooth® Kule (Ana ünite)
1 x Taban
3 x Vida
1 x 3,5 mm AUX kablo
3 x Pul

TABANIN MONTAJI

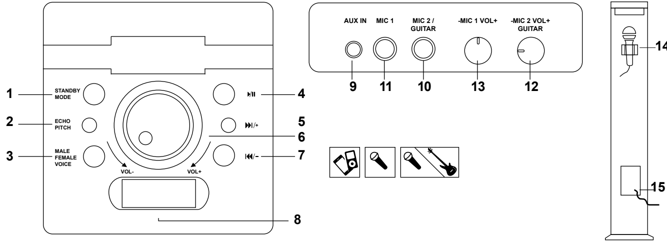


ŞEBEKEYE BAĞLAMA VE ÇALIŞTIRMA

Ünite, 110 – 240 VCA, 50/60 Hz elektrik kaynağına bağlanarak çalışır.
Açmak için, bekleme modu/çalışma modu seçimi düğmesi olan “STANDBY/MODE” düğmesine basın.
Kapatmak için “STANDBY/MODE” düğmesini üç saniye basılı tutun.



KUMANDALAR VE DÜĞMELER

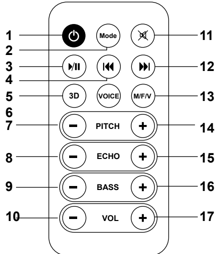


Üst panel
1. “STANDBY/MODE”: Bekleme modu/çalışma modu seçimi.
2. “ECHO/PITCH”: Echo/ses efekti seçimi.
3. “MALE/FEMALE/VOICE”: Erkek/kadın/orijinal ses seçimi.
4. Çalma/Duraklatma
5. Sonraki şarkı/ses efektini artırma
6. Ses düzey ayarı
7. Önceki şarkı/ses efektini azaltma
8. LED Ekran

Üst panelin arka kısmı
9. Yardımcı cihazlar için 3,5 mm “AUX IN” girişi
10. Gitar için 6,3 mm “GUITAR IN” girişi (ikinci bir mikrofon bağlamak için kullanılabilir)
11. Mikrofon için 6,3 mm “MIC IN” girişi
12. Gitar için ses
13. Mikrofon için ses

Arka yüz
14. Mikrofon bağlama klipsi
15. Elektrik güç kablosu

UZAKTAN KUMANDA



1. Çalıştırma
2. Çalışma MODU seçimi
3. Çalma/Duraklatma
4. Önceki şarkı seçimi/ses efektini azaltma
5. 3D efekti seçimi
6. “VOICE” ses seçimi
7. “PITCH -” ses efekti azaltma
8. “ECHO -” echo efekti azaltma
9. “BASS -” basları azaltma
10. “VOL -” Sesi azaltma
11. Sesin devreden çıkarılması
12. Sonraki şarkı/ses efektini artırma
13. “Male/Female/Voice” erkek, kadın, orijinal sesi azaltma
14. “PITCH +” ses efekti artırma
15. “ECHO +” echo efekti artırma
16. “BASS +” basları artırma
17. “VOL+” sesi artırma

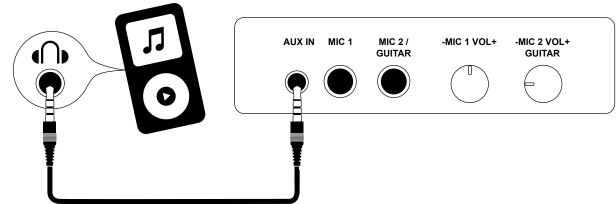
BLUETOOTH® BAĞLANTISI

1. Açmak için “STANDBY/MODE” düğmesine basın. Bluetooth® fonksiyonu simgesi yanıp sönecek, cihazın Bluetooth® modu devreye girecektir.
2. “PLAY/PAUSE” düğmesini üç saniye basılı tutun. Cihaz eşleşme için hazır hale gelecektir.
3. Bağlayacağınız cihazdaki Bluetooth® fonksiyonunu etkinleştirin ve diğer cihazlar için “görünür” hale getirin.
4. Bluetooth® simgesi yanıp sönerek eşleşmenin gerçekleştirilmekte olduğunu gösterir. Bluetooth® cihazınız “K8050” adlı cihazı bulmalı ve onunla eşleşmelidir.
5. Eşleşme gerçekleştikten sonra Bluetooth® simgesi yanıp sönmeyi bırakacak ve yanık kalacaktır. Böylece ses cihazınız ve kule hoparlör eşleşmiş olur.
6. Bu andan itibaren Bluetooth® cihazınızda çaldığınız müziği kule hoparlörden dinleyebilirsiniz.
7. Ses seviyesini ayarlamak için kule hoparlördeki veya Bluetooth® cihazınızdaki ses kumandasını kullanın. Bu sırada, “MALE/FEMALE/VOICE” veya “ECHO/PITCH” düğmesine basarak tonu ayarlayın.
8. Ayrıca, aynı anda gitar çalabilir veya mikrofonu kullanarak şarkı söyleyebilirsiniz.

NOT: Bluetooth® fonksiyonunu kullanırken, Bluetooth® cihazınız ile kule hoparlör arasındaki mesafenin 10 metreyi geçmediğinden emin olun.

ÖZELLİKLER

Güç kaynağı:	CA 110-240 V ~ 50/60Hz
Ünite çıkış gücü:	2 x 10 W
Bluetooth® etkin mesafesi:	10 metre
AUX IN girişi:	3,5 mm
Mikrofon girişi:	6,3 mm
Gitar girişi:	Gitar girişi
Bluetooth® profili:	Bluetooth® 2.1+EDR
Çalışma ortam sıcaklığı:	0°C ila +40°C
Ebatları:	19,8 x 19,9 x 98,7 cm
Ağırlık:	4,3 kg



EL

RED KARAOKE APP



Κάρτα VIP που ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ 1 μήνα δωρεάν

1.Κατεβάστε την εφαρμογή “Red Karaoke»

2. Εγγραφείτε στο www.redkaraoke.com/imaginarium

3.Χρησιμοποιήστε αυτόν τον κωδικό για την εγγραφή:

82189ITSIMAGICAL

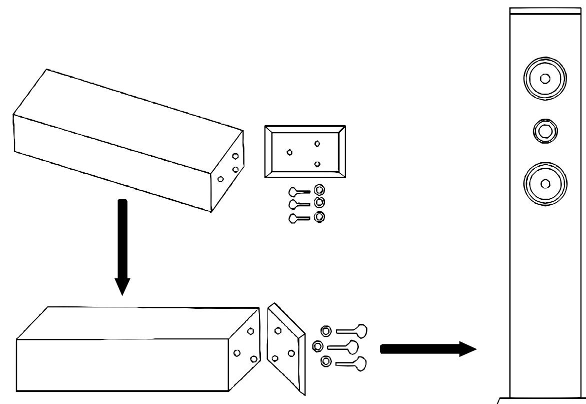
4. Ανοίξτε την εφαρμογή Red Karaoke στη συσκευή σας και εγγραφείτε με το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασης που έχετε

? www.redkaraoke.com/help

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ

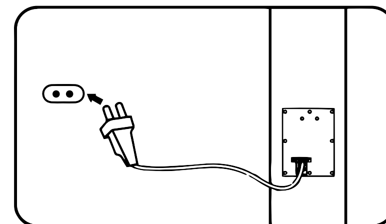
1 x Πύργο Bluetooth® (Βασική μονάδα)
1 x Βάση
3 x βίδες
1 x καλώδιο AUX των 3,5 mm
3 x ροδέλες

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΒΑΣΗΣ

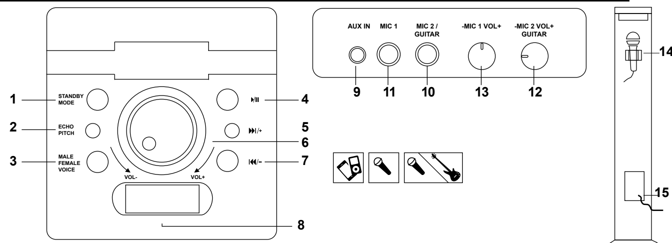


ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Η μονάδα λειτουργεί με σύνδεση σε ηλεκτρική παροχή ρεύματος 110 – 240 VCA, 50/60 Hz.
Για την ενεργοποίηση, πατήστε το κουμπί αναμονή/επιλογή του τρόπου λειτουργίας “STANDBY/MODE”.
Για την απενεργοποίηση, κρατήστε πατημένο το κουμπί “STANDBY/MODE” για τρία δευτερόλεπτα.



ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΑ ΚΑΙ ΚΟΥΜΠΙΑ

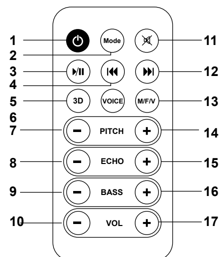


Πάνω πλαίσιο
1. “STANDBY/MODE”: κουμπί αναμονή/επιλογή τρόπου λειτουργίας.
2. “ECHO/PITCH”: επιλογή eco/ ηχητικού εφέ.
3. “MALE/ FEMALE/VOICE”: επιλογή ανδρικής/γυναικείας/αρχικής φωνής.
4. Αναπαραγωγή/Διακοπή
5. Επιλογή επόμενου τραγουδιού/ αύξηση του ηχητικού εφέ.
6. Ρύθμιση έντασης ήχου
7. Επιλογή προηγούμενου τραγουδιού/μείωση του ηχητικού εφέ.
8. Οθόνη LED

Πίσω πλευρά του πάνω πλαισίου
9. Είσοδος 3,5 mm για βοηθητικές συσκευές “AUX IN”
10. Είσοδος 6,3 mm για κιθάρα “GUITAR IN” (μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη σύνδεση δεύτερου μικρόφωνου)
11. Είσοδος 6,3 mm για μικρόφωνο “MIC IN”
12. Ένταση ήχου για κιθάρα
13. Ένταση ήχου για μικρόφωνο

Πίσω μέρος
14. Λαβίδα συγκράτησης του μικροφώνου
15. Καλώδιο παροχής ηλεκτρικού ρεύματος

ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΉΡΙΟ



1. Ενεργοποίηση
2. Επιλογής ΤΡΟΠΟΥ λειτουργίας
3. Αναπαραγωγή/Διακοπή
4. Επιλογή προηγούμενου τραγουδιού/μείωση του ηχητικού εφέ.
5. Επιλογή εφέ 3D
6. Επιλογή φωνής “VOICE”
7. Μείωση του ηχητικού εφέ “PITCH -”
8. Μείωση του εφέ eco “ECHO -”
9. Μείωση των μπάσων “BASS -”
10. Μείωση της έντασης ήχου “VOL -”
11. Απενεργοποίηση του ήχου
12. Επιλογή επόμενου τραγουδιού/αύξηση του ηχητικού εφέ.
13. Επιλογή ανδρικής/γυναικείας/αρχικής φωνής “Male/Female/Voice”
14. Αύξηση του ηχητικού εφέ “PITCH +”
15. Αύξηση του εφέ eco “ECHO +”
16. Αύξηση των μπάσων “BASS +”
17. Αύξηση της έντασης ήχου “VOL+”

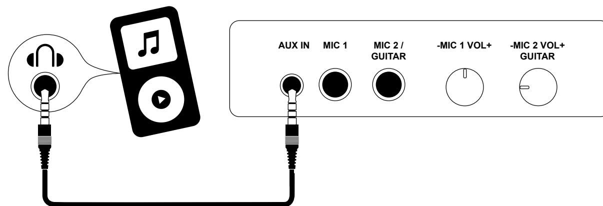
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ BLUETOOTH®

1. Πατήστε το “STANDBY/MODE για ενεργοποίηση. Το εικονίδιο της λειτουργίας Bluetooth® θα αρχίσει να αναβοσβήνει, έχει ενεργοποιηθεί η λειτουργία Bluetooth® της συσκευής.
2. Κρατήστε πατημένο για περίπου τρία δευτερόλεπτα το κουμπί “PLAY/PAUSE”. Η συσκευή είναι έτοιμη για τον συγχρονισμό της.
3. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth® στη συσκευή σας ώστε να είναι «ορατή» σε άλλες συσκευές.
4. Το εικονίδιο του Bluetooth® θα αρχίσει να αναβοσβήνει για να δείξει ότι είναι συγχρονισμένο. Η συσκευή σας Bluetooth® πρέπει να αρχίσει να ψάχνει και μετά να βρει τη συσκευή με το όνομα “K8050” και να συγχρονιστεί μ› αυτήν.
5. Μόλις συγχρονιστούν, το εικονίδιο του Bluetooth® θα σταματήσει να αναβοσβήνει και θα παραμείνει αναμμένο. Μετά από αυτό, η συσκευή αναπαραγωγής σας και το ηχείο του πύργου θα έχουν συγχρονιστεί με επιτυχία.
6. Από τώρα και στο εξής, θα μπορείτε να παίξετε μουσική στη συσκευή Bluetooth® και να την ακούσετε μέσω του ηχείου του πύργου.
7. Χρησιμοποιείστε το χειριστήριο της ρύθμισης έντασης ήχου του ηχείου του πύργου ή της συσκευής Bluetooth® ώστε να το ρυθμίσετε στο επίπεδο που θέλετε. Εντωμεταξύ, πατήστε το κουμπί “MALE/FEMALE/VOICE” ή “ECHO/ PITCH” για να ρυθμίσετε τον τόνο.
8. Ταυτόχρονα, μπορείτε να παίξετε και κιθάρα ή να τραγουδήσετε με το μικρόφωνο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: όταν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Bluetooth®, να ελέγχετε ότι η πραγματική απόσταση ανάμεσα στη συσκευή Bluetooth® και το ηχείο του πύργου είναι λιγότερη από 10 m

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Τροφοδοσία ρεύματος:	CA 110-240V ~ 50/60Hz
Ισχύς εξόδου της μονάδας:	2 x 10W
Εμβέλεια ισχύος του σήματος Bluetooth®:	10 μέτρα
Είσοδος AUX IN:	3,5 χιλ
Είσοδος μικρόφωνου:	6,3 χιλ
Είσοδος κιθάρας:	είσοδος κιθάρας
Προφίλ Bluetooth®:	Bluetooth® 2.1+EDR
Θερμοκρασία περιβάλλοντος κατά τη λειτουργία:	0°C έως +40°C
Διαστάσεις:	19,8 x 19,9 x 98,7 εκ.
Βάρος:	4,3 kg



RU

RED KARAOKE APP



ВКЛЮЧАЕТ бесплатный VIP-доступ в течение 1 месяца

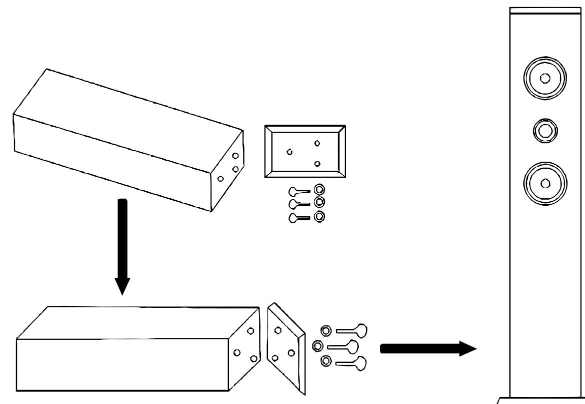
1. Скачайте приложение Red Karaoke
2. Зарегистрируйтесь на
   www.redkaraoke.com/imaginarium
3. При регистрации используйте следующий код:
   82189ITSIMAGICAL
4. Откройте приложение Red Karaoke на своем устройстве и зарегистрируйтесь, используя свое имя пользователя и пароль

? www.redkaraoke.com/help

В КОМПЛЕКТ ВХОДЯТ

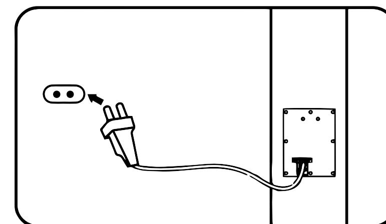
1 звуковая колонка Bluetooth® (основное устройство)
1 основание
3 винта
1 провод AUX 3,5 мм
3 шайбы

МОНТАЖ ОСНОВАНИЯ

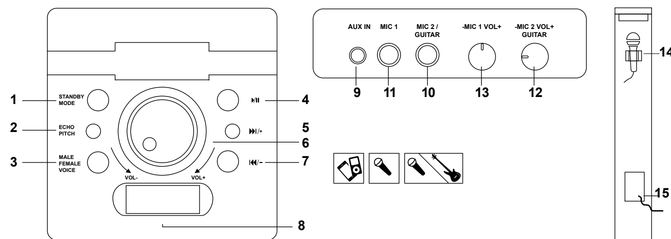


ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ЭЛЕКТРОСЕТИ И ВВОД В ЭУСПЛУАТАЦИЮ

Для функционирования устройства необходимо подключение к электропитанию на 110–240 В перем.тока, 50/60 Гц.
Для включения нажмите на кнопку режима ожидания/выбора режима функционирования “STANDBY/MODE”.
Для выключения удерживайте нажатой кнопку STANDBY/MODE в течение трех секунд.



КНОПКИ И ЭЛЕМЕНТЫ УПРАВЛЕНИЯ



Верхняя панель

1. “STANDBY/MODE”: режим ожидания/выбор режима функционирования.
2. “ECHO/PITCH”: выбор эхо/звукового эффекта.
3. “MALE/ FEMALE/VOICE”: выбор мужского/женского/оригинального голоса.
4. Воспроизведение/Пауза
5. Выбор следующей дорожки/ усиление звукового эффекта
6. Регулировка громкости
7. Выбор предыдущей дорожки/ уменьшение звукового эффекта
8. Светодиодный экран

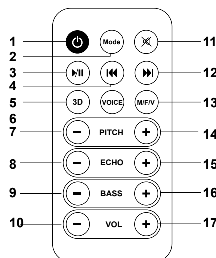
Задняя часть верхней панели

9. Вход на 3,5 мм для дополнительных устройств “AUX IN”
10. Вход на 6,3 мм для гитары “GUITAR IN” (может использоваться для подключения второго микрофона)
11. Вход на 6,3 мм для микрофона “MIC IN”
12. Регулировка громкости для гитары
13. Регулировка громкости для микрофона

Задняя часть

14. Зажим для крепления микрофона
15. Провод электропитания

ЗАДНЯЯ ЧАСТЬ ВЕРХНЕЙ ПАНЕЛИ



1. Включение
2. Выбор РЕЖИМА функционирования
3. Воспроизведение/Пауза
4. Выбор предыдущей дорожки/уменьшение звукового эффекта
5. Выбор эффекта 3D
6. Выбор голоса “VOICE”
7. Уменьшение звукового эффекта “PITCH -”
8. Уменьшение эффекта эхо “ECHO -”
9. Уменьшение низких тонов “BASS -”
10. Уменьшение громкости “VOL -”
11. Отключение звука
12. Выбор следующей дорожки/усиление звукового эффекта
13. Выбор мужского/женского/оригинального голоса “Male/Female/Voice”
14. Усиление звукового эффекта “PITCH +”
15. Усиление эффекта эхо “ECHO +”
16. Усиление низких тонов “BASS +”
17. Увеличение громкости “VOL+”

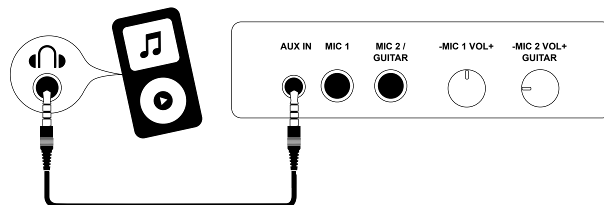
УСТАНОВКА BLUETOOTH®

1. Нажать на “STANDBY/MODE ” для включения. Символ функции Bluetooth® начнет мигать, подтверждая, что режим Bluetooth® включен на устройстве.
2. Удерживать кнопку “PLAY/PAUSE” нажатой в течение примерно трех секунд. Теперь устройство готово к синхронизации.
3. Включить функцию Bluetooth® на вашем устройстве, чтобы сделать его «видимым» для других устройств.
4. Символ Bluetooth® будет мигать в подтверждение того, что идет синхронизация. Ваше устройство с Bluetooth® должно найти устройство под названием “K8050” и осуществить синхронизацию с ним.
5. После синхронизации символ Bluetooth® перестает мигать и подсвечивается. Теперь ваше аудиоустройство и звуковая колонка успешно синхронизированы.
6. Вы уже можете воспроизводить музыку на своем устройстве с Bluetooth® и слушать ее через звуковую колонку.
7. Используйте регулировку уровня громкости на колонке или на устройстве с Bluetooth® для настройки необходимого уровня громкости. Нажмите на кнопку “MALE/FEMALE/VOICE” или “ECHO/PITCH” для настройки тона.
8. Одновременно с прослушиванием музыки можно играть на гитаре или петь, используя микрофон.

ПРИМЕЧАНИЕ: при использовании функции Bluetooth® убедитесь в том, что реальное расстояние между устройством с Bluetooth® и звуковой колонкой не превышает 10 м.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Питание:	перем. ток 110-240 В ~ 50/60 Гц
Выходная мощность устройства:	2 x 10 Вт
Дальность действия сигнала Bluetooth®:	10 метров
Вход AUX IN:	3,5 мм
Вход для микрофона:	6,3 мм
Вход для гитары:	вход для гитары
Профиль Bluetooth®:	Bluetooth® 2.1+EDR
Температура окружающей среды при функционировании:	от 0°C до +40°C
Размеры:	19,8 x 19,9 x 98,7 см
Вес:	4,3 кг



ZH

RED KARAOKE APP



包含 1 个月的免费 VIP 会员卡

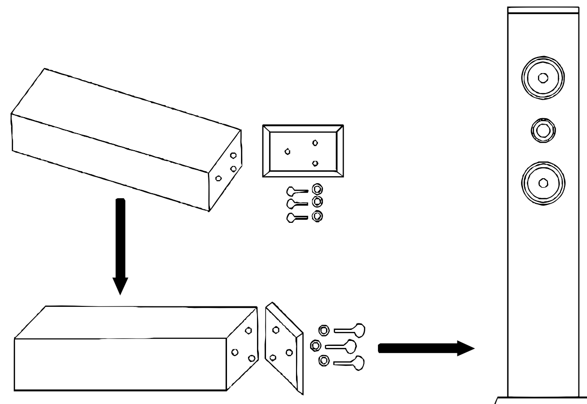
1.下载“Red Karaoke”应用程序
2.在 www.redkaraoke.com/imaginarium 注册
3.注册过程中使用此代码：
82189ITSIMAGICAL
4.在设备上打开 Red Karaoke 应用程序，并使用用户名和密码登录

? www.redkaraoke.com/help

包含物件

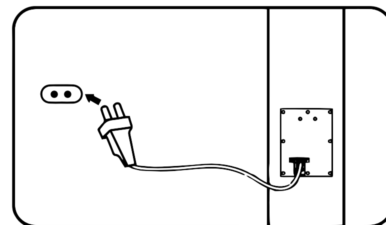
1 个 Bluetooth® 塔（主机）
1 个底座
3 颗螺钉
1 根 3.5 毫米的 AUX 电缆
3 个垫圈

底座安装

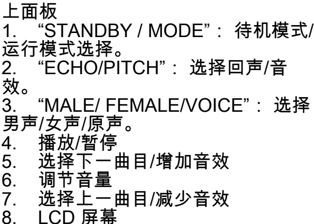


供电和启动

本装置可连接到 110 - 240 伏、50/60 赫兹的电源上工作。
要打开，按下待机模式/运行模式选择按钮“STANDBY/ MODE”。
要关闭，持续按住“STANDBY / MODE”按钮三秒钟。



控件和按钮

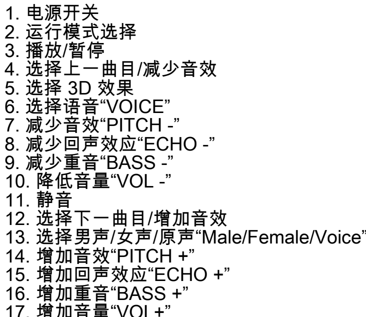


上面板
1. “STANDBY / MODE”： 待机模式/运行模式选择。
2. “ECHO/PITCH”： 选择回声/音效。
3. “MALE/ FEMALE/VOICE”： 选择男声/女声/原声。
4. 播放/暂停
5. 选择下一曲目/增加音效
6. 调节音量
7. 选择上一曲目/减少音效
8. LCD 屏幕

上面板的背面
9. 3.5 毫米辅助设备“AUX IN”插孔
10. 6.3 毫米吉他“GUITAR IN”插孔（可用于连接第二个麦克风）
11. 6.3毫米麦克风“MIC IN”插孔
12. 吉他音量
13. 麦克风音量

背面
14. 麦克风卡夹
15. 电源线

遥控器



1. 电源开关
2. 运行模式选择
3. 播放/暂停
4. 选择上一曲目/减少音效
5. 选择 3D 效果
6. 选择语音“VOICE”
7. 减少音效“PITCH -”
8. 减少回声效应“ECHO -”
9. 减少重音“BASS -”
10. 降低音量“VOL -”
11. 静音
12. 选择下一曲目/增加音效
13. 选择男声/女声/原声“Male/Female/Voice”
14. 增加音效“PITCH +”
15. 增加回声效应“ECHO +”
16. 增加重音“BASS +”
17. 增加音量“VOL+”

BLUETOOTH® 安装

1. 按下“STANDBY/MODE”开机。 Bluetooth® 功能图标闪烁，表示设备的 Bluetooth® 模式已启用。
2. 持续按下“PLAY/PAUSE”按钮约三秒钟。 本设备已准备好进行同步。
3. 在设备上启用 Bluetooth® 功能，让它对其他设备“可见”。
4. Bluetooth® 图标闪烁，表示正在同步。 Bluetooth® 设备需要搜索并找到名为“K8050”的设备并与之同步。
5. 一旦同步，Bluetooth® 图标停止闪烁并保持亮起。 在此之后，音频设备与塔的扬声器已成功同步。
6. 从现在起，可以在 Bluetooth® 设备上播放音乐，并可通过塔的扬声器收听。
7. 使用塔扬声器或 Bluetooth® 设备的音量控制旋钮将音量调至所需的级别。 同时，按下“MALE/FEMALE/VOICE”或“ECHO/PITCH”按钮调整音质。
8. 还可以同时弹吉他或使用麦克风唱歌。

注： 使用 Bluetooth® 功能时，确保 Bluetooth® 设备和塔扬声器之间的实际距离小于 10 米。

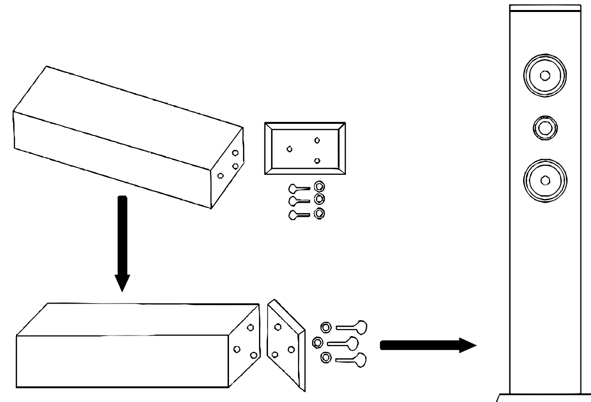
说明

电源：	110-240 伏、~ 50/60 赫兹交流电
本装置的输出功率：	2 x 10 瓦
Bluetooth® 信号的有效距离：	10 米
AUX IN 插口:	3.5 毫米
麦克风插孔：	6.3 毫米
吉他插孔：	吉他插孔
Bluetooth® 规范：	Bluetooth® 2.1+EDR
工作环境温度：	0°C 至 +40°C
尺寸：	19.8 x 19.9 x 98.7 厘米
重量：	4.3 千克

المحتوى

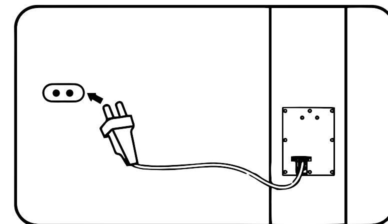
1 x مكبر صوت بلوتوث® (الوحدة الرئيسية)
1 x قاعدة
3 x براغي
1 x حبل مساعد بطول 3.5 ملم
3 x حلقات معدنية

تثبيت القاعدة



التغذية الكهربائية والتشغيل

يشتغل الجهاز بوصله بالتيار الكهربائي من 110 ـ 240 فولت من التيار المتردد، 60/50 هيرتز.
لتشغيل الجهاز، اضغط على زر وضع الاستعداد / تحديد وضع الاشتغال «STANDBY/MODE».
لإيقاف اشتغال الجهاز، اضغط واستمر في الضغط على زر «STANDBY/MODE» لمدة ثلاث ثوان.





RED KARAOKE APP



احصل على عضوية VIP المجانية لمدة شهر « مدرج»

1.قم بتنزيل التطبيق ”Red Karaoke»
2. قم بالتسجيل في: www.redkaraoke.com/imaginarium
3. استخدم هذا الرمز عند التسجيل:
82189ITSIMAGICAL
4. افتح تطبيق Red Karaoke في جهازك واشترك باستخدام اسم المستخدم وكلمة المرور.

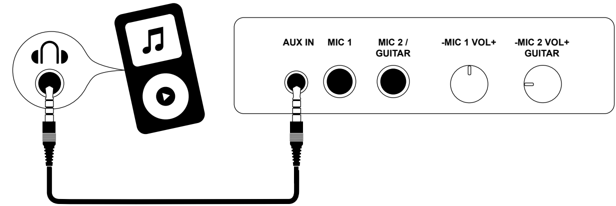
www.redkaraoke.com/help

تثبيت البلوتوث®

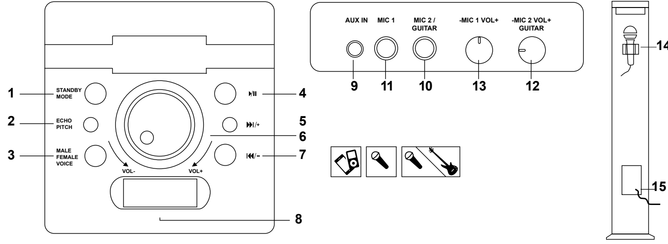
1.اضغط على زر « STANDBY/MODE» لتشغيل الجهاز. سوف يبدأ رمز وظيفة البلوتوث® بالوميض، لتفعيل وضع البلوتوث® للجهاز.
2.اضغط واستمر في الضغط لمدة ثلاث ثواني على زر « PLAY/PAUSE». أصبح الجهاز الآن جاهز للمزامنة.
3.تفعيل وظيفة البلوتوث® في جهازك للتواصل مع الأجهزة الأخرى.
4.سوف يميض رمز البلوتوث® للإشارة إلى أنه يوقم بعملية المزامنة. يجب على جهازك البلوتوث® البحث والعثور على الجهاز المستمى « K8050» والتزامن معه.
5.بعد انتهاء عملية المزامنة، سيتوقف رمز البلوتوث® عن الوميض وسيبقى مضيئًا. حينها تكون تمت مزامنة جهاز الصوت ومكبر الصوت بنجاح.
6.ابتداءا من هذه اللحظة، ستتمكن من تشغيل الموسيقى في جهازك البلوتوث® وسماعها عبر مكبر الصوت.
7.استخدم جهاز التحكم في الصوت الخاص بمكبر الصوت أو الخاص بجهاز البلوتوث® وذلك من أجل ضبطه في المستوى المطلوب. في نفس الوقت، اضغط على زر«/MALE/FEMALE VOICE» أو زر «ECHO/PITCH» لضبط النغمة.
8.في نفس الوقت، ستستطيع أيضًا العزف على القيثارة أو الغناء باستخدام الميكروفون.
ملاحظة: عندما تستخدم وظيفة البلوتوث®، تأكد من أن المسافة بين جهاز البلوتوث® ومكبر الصوت لا تتعدى 10 أمتار.

المواصفات الفنية

التغذية الكهربائية: تيار متردد 110 ـ 240 فولت ~60/50 هيرتز
طاقة إخراج الجهاز: 2 x 10 وات
المسافة الفعلية لإشارة البلوتوث®: 10 أمتار
منفذ AUX IN: 3.5 ملم
مدخل الميكروفون: 6.3 ملم
مدخل القيثارة: مدخل القيثارة
ملف تعريف البلوتوث®: البلوتوث® 2.1 + EDR
درجة الحرارة أثناء الاشتغال: 0 إلى 40+ درجة مائوية
الحجم: 19.8 x 98.7 x 19.9 سم
الوزن: 4.3 كلغ



المفاتيح والأزرار

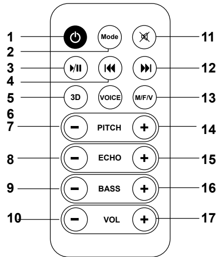


لوحة المفاتيح العلوية
1.« STANDBY/MODE»: وضع الاستعداد / تحديد وضع الاشتغال.
2.« ECHO/PITCH »: تحديد الصدى / تأثير الصوت.
3.« MALE/ FEMALE/VOICE» : تحديد صوت ذكر / صوت أنثى / صوت أصلي.
4.تشغيل / وقت التشغيل
5.تحديد المقطوعة الموسيقية التالية / رفع تأثير الصوت
6.ضبط مستوى الصوت
7.تحديد المقطوع السابق / خفض تأثير الصوت
8.شاشة ليد2.3الجزء الخلفي للوحة المفاتيح العلوية

9.منفذ بقطر 3.2 ملم للأجهزة المساعدة « AUX IN»
10.منفذ بقطر 6.3 ملم للقيثارة « GUITAR IN» (يمكن استخدامه لوصل ميكروفون ثاني)
11.منفذ بقطر 6.3 ملم للميكروفون « MIC IN»
12.مستوى صوت القيثارة
13.مستوى صوت الميكروفون

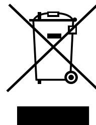
الجزء الخلفي
14.مشبك تثبيت الميكروفون
15.حبل التغذية الكهربائية

جهاز التحكم عن بعد



1.التشغيل
2.تحديد وضع الاشتغال
3.تشغيل / وقف التشغيل
4.تحديد المقطع السابق / خفض تأثير الصوت
5.تحديد التأثير الثلاثي الأبعاد
6.تحديد الصوت « VOICE»
7.خفض تأثير الصوت « PITCH –»
8.خفض تأثير الصدى « ECHO –»
9.خفض الأصوات الحادة « BASS –»
10.خفض مستوى الصوت « VOL –»
11.وقف الصوت
12.تحديد المقطع التالي / رفع تأثير الصوت
13.تحديد صوت ذكر / صوت أنثى / صوت أصلي « Male/Female/Voice»
14. رفع تأثير الصوت « PITCH +»
15.رفع تأثير الصدى « ECHO +»
16.رفع الأصوات الحادة « BASS +»
17.رفع مستوى الصوت « VOL+»





(ES) INFORMACIÓN PARA LOS USUARIOS
Este producto lleva el símbolo de clasificación selectiva para residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).Esto significa que debe llevar este producto a los puntos de recogida locales o devolverlo a su vendedor cuando adquiera un nuevo producto del mismo tipo conforme a la Directiva Europea 2002/96/CE para reciclarlo o eliminarlo y minimizar así su impacto medioambiental. Si desea obtener más información, póngase en contacto con sus autoridades locales o regionales. Los productos electrónicos que no están incluidos en el proceso de clasificación selectiva son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas. Si elimina el producto de manera ilícita se le sancionará con una multa de conformidad con la legislación vigente.

(EN) INFORMATION FOR USERS
This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled to the local collecting points or given back to retailer when you buy a new product, in a ratio of one to one pursuant to European Directive 2002/96/EC in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. For further information, please contact your local or regional authorities. Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances The unlawful disposal of the product carries a fine according to the legislation currently in force.

(FR) INFORMATIONS POUR LES UTILISATEURS
Ce produit est marqué du symbole de classement sélectif pour les déchets d›équipements électriques et électroniques (DEEE). Ceci veut dire que ce produit doit être déposé aux points de collecte locaux, ou retourné au vendeur en cas d›acquisition d›un nouveau produit du même type, conformément à la directive européenne 2002/96/CE pour qu›il soit recyclé ou éliminé en minimisant son impact environnemental. Pour plus d›information, veuillez contacter les autorités locales ou régionales. Les produits électroniques non soumis au processus de classement sélectif sont potentiellement dangereux pour l›environnement et pour la santé humaine, en raison de la présence de substances dangereuses. L›élimination illicite du produit sera punie d›une amende selon la législation en vigueur.

(DE) INFORMATION FÜR BENUTZER
Dieses Produkt trägt das Klassifizierungssymbol für die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten gemäß der Richtlinie 2002/96/EG der Europäischen Union. Dies bedeutet, dass dieses Produkt zum Zwecke des Recyclings oder einer umweltfreundlichen Entsorgung bei den örtlichen Annahmestellen abgegeben bzw. an den Verkäufer zurückgegeben werden muss, wenn ein neues Produkt desselben Typs gekauft wird. Für weitere Informationen setzen Sie sich bitte mit Ihren lokalen oder regionalen Behörden in Verbindung. Elektronische Produkte, die nicht in das Klassifizierungsverfahren eingeschlossen sind, sind aufgrund vorhandener Gefahrenstoffe potenziell gefährlich für Umwelt und menschliche Gesundheit. Wenn Sie das Produkt auf unerlaubte Weise entsorgen, erhalten Sie eine Strafe gemäß der gültigen Gesetzgebung.

(IT) INFORMAZIONI PER GLI UTENTI
Questo prodotto presenta il simbolo di classificazione selettiva per lo smaltimento di rifiuti elettrici ed elettronici (RAEE). Ciò significa che è necessario smaltire il prodotto nei punti di raccolta locali o restituirlo al venditore nel momento in cui si acquista un nuovo prodotto dello stesso tipo in conformità con la Direttiva Europea 2002/96/CE per il relativo riciclo o per l›eliminazione, in modo tale da ridurre le conseguenze nocive per l›ambiente. Per ulteriori informazioni si prega di contattare gli enti locali o regionali preposti. I prodotti elettronici non compresi nel processo di classificazione selettiva sono potenzialmente nocivi per l›ambiente e per la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose. Qualora si proceda all›eliminazione del prodotto in modo non lecito sarà soggetto a multa in conformità alla legislazione vigente.

(PT) INFORMAÇÃO PARA OS UTILIZADORES
Este produto contém o símbolo de classificação seletiva para resíduos de aparelhos elétricos e eletrónicos (RAEE), o que significa que deve levar este produto aos pontos de recolha locais ou entregá-lo ao seu vendedor para o reciclar ou eliminar quando adquirir um novo produto do mesmo tipo, em conformidade com a Diretiva Europeia 2002/96/CE, minimizando assim o seu impacto ambiental. Para mais informações, contacte as suas autoridades locais ou regionais. Os produtos eletrónicos que não estão incluídos no processo de classificação seletiva são potencialmente perigosos para o meio ambiente e para a saúde humana devido à presença de substâncias perigosas. Se eliminar o produto de maneira ilícita será sancionado com uma multa, em conformidade com a legislação vigente.

(RO) INFORMAȚII PENTRU UTILIZATORI
Acest produs poartă simbolul clasificării selective pentru deșeuri de aparate electrice și electronice (RAEE). Acest lucru înseamnă că trebuie să duceți produsul la punctele de colectare locale sau să-l returnați vânzătorului când achiziționați un produs nou de același tip, în conformitate cu Directiva Europeană 2002/96/CE, pentru a-l recicla sau elimina și minimiza astfel impactul acestuia asupra mediului înconjurător. Dacă doriți să obțineți mai multe informații, contactați autoritățile locale sau regionale. Produsele electronice neincluse în procesul de clasificare selectivă pot fi periculoase pentru mediul înconjurător și sănătatea umană din cauza prezenței substanțelor periculoase. Casarea ilicită a produsului se sancționează cu amendă conform legislației în vigoare.

(PL) INFORMACJE DLA UŻYTKOWNIKÓW
Niniejszy produkt oznaczony jest symbolem selektywnej zbiórki odpadów sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE).Oznacza to, że produkt ten należy oddać do lokalnych punktów zbiórki odpadów lub zwrócić go sprzedawcy w momencie zakupu nowego produktu tego samego typu, zgodnie z postanowieniami Dyrektywy 2002/96/WE, w celu jego zutylizowania lub usunięcia i zmniejszenia tym samym jego niekorzystnego oddziaływania na środowisko naturalne.
W celu uzyskania dodatkowych informacji należy się skontaktować z lokalnymi lub regionalnymi władzami. Produkty elektroniczne niepodlegające procesowi selektywnego sortowania odpadów stanowią potencjalne zagrożenie dla środowiska naturalnego oraz zdrowia ludzkiego z uwagi na zawartość niebezpiecznych substancji. Jeśli usuną Państwo produkt w sposób nielegalny, zostanie na Państwa nałożona kara zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.
midade com a legislação vigente.

(TR) KULLANICILARA YÖNELİK BİLGİ
Bu ürün, elektrikli ve elektronik cihaz atıklarına yönelik selektif ayırma sembolü taşır (RAEE). Bu sembol, 2002/96/AB sayılı Avrupa Yönergesi uyarınca dönüştürülmesi, bertaraf edilmesi ya da çevreye vereceği zararın minimum seviyeye indirilmesi için ürünü yerel toplama noktalarına götürmeniz ya da aynı özelliklere sahip yeni bir ürün aldığınızda satıcısına iade etmeniz gerektiğine işaret eder. Daha geniş bilgi için yerel ya da bölgesel makamlarla irtibata geçiniz. Selektif ayırma işlemine dahil edilmeyen elektronik ürünler, içerdikleri tehlikeli maddeler nedeniyle çevre ve insan sağlığı için potansiyel tehlike oluşturmaktadırlar. Ürünün yasalara aykırı şekilde bertaraf edilmesi durumunda, yürürlükteki mevzuat uyarınca para cezası uygulanır.

(EL) ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΧΡΗΣΤΕΣ
Αυτό το προϊόν αναγράφει το σύμβολο της επιλεκτικής ταξινόμησης για απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ). Αυτό σημαίνει ότι πρέπει να παραδώσετε το εν λόγω προϊόν στα τοπικά σημεία συλλογής ή να το επιστρέψετε στον πωλητή του όταν αποκτήσετε ένα νέο προϊόν του ίδιου τύπου σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/ΕΚ για την ανακύκλωση ή απόρριψή του και να περιορίσετε έτσι τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με τις τοπικές ή περιφερειακές αρχές. Τα ηλεκτρονικά προϊόντα που δεν συμπεριλαμβάνονται στην επιλεκτική διαδικασία ταξινόμησης είναι ενδεχομένως επικίνδυνα για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία λόγω της παρουσίας επικίνδυνων ουσιών. Αν απορρίψετε το προϊόν με παράνομο τρόπο, θα σας επιβληθεί πρόστιμο σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.

(RU) ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ
Данное изделие помечено классификационным символом для использованных электрических и электронных устройств (RAEE). Этот знак указывает на то, что вы должны сдать использованное изделие в местный приемный пункт либо вернуть устройство компании- продавцу при приобретении нового изделия того же типа. Настоящее требование соответствует Европейской директиве 2002/96/CE об утилизации и вторичной переработке с целью сведения к минимуму вредного воздействия опасных отходов на окружающую среду.
За более подробной информацией обращайтесь в местные или региональные органы власти. Электронные устройства могут являться потенциально опасными для окружающей среды и здоровья человека ввиду наличия веществ, классифицируемых как опасные отходы. Если вы утилизируете изделие незаконным способом, на вас будет наложен штраф в соответствии с действующим законодательством.

(CN) 使用者信息
本产品上有报废电子电气设备 (WEEE) 的选择性分拣标志。这意味着在购买相同型号的新产品时，根据回收利用或处置的欧洲指令 2002/96/EC，必须把本产品送到当地的收集点或送还给经销商，以减少对环境的影响。
有关更多信息，请联系当地或区域管理部门。未列在选择性分拣过程中的电子产品因含有害物质，可能对环境和人体健康有害。如果以不合法方式淘汰本产品，根据当前的法律，会被处以罚金。
参见有关适用的法律。

(AR)
معلومات للمستخدمين.. يحمل هذا المنتج رمز التصنيف المختارة لمخلفات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (RAEE). هذا يعني أنه يجب أخذ هذا المنتج إلى نقاط التجميع المحلية أو إعادته إلى البائع عند ابتغائك لجهاز جديد من نفس النوع من أجل إعادة تدويره أو التخلص منه أو التخفيف من تأثيره على البيئة، وذلك وفقا للقانون الأوروبي رقم CE/96/2002. لمزيد من معلومات اتصل بالجهات المحلية أو الإقليمية المختصة. المنتجات الإلكترونية غير المدرجة في مرحلة التصنيف المختارة تمثل خطرا على البيئة وصحة الإنسان، وذلك بسبب تواجد مواد خطرة. إن تخلصك من المنتج بطريقة غير قانونية يعرضك لمخالفة بما يتوافق مع القوانين السارية.

•(ES) Guardar esta información para futuras referencias. •(EN) Please retain this information for future reference. •(FR) Renseignements à conserver pour toute consultation ultérieure. •(DE) Diese Informationen für späteres Nachlesen aufbewahren! •(IT) Istruzioni da conservare per future consulte. •(PT) Guardar esta informação para futuras referências. •(RO) Păstrați aceste informații pentru consultări viitoare. •(PL) Zachować tę informację do późniejszego wglądu. •(TR) Bu bilgileri, ileride ihtiyaç duyabileceğinizi göz önünde bulundurarak muhafaza ediniz. •(EL) Φυλάξτε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά. •(RU) Сохраните эту информацию для обращения к ней в будущем. •(CN) 保管好本说明以备将士查阅。

• (AR) الرجاء احفظ الارشادات كي تستعملها في المستقبل.

KARAOKE SHOW TOWER

ref: 82189- 16062015

Importado por:
Imaginarium, S.A.
Plataforma Logística
PLA-ZA, C./ Osca, nº4
50197 Zaragoza - España
CIF A-50524727

NL

RED KARAOKE APP



INCLUSIEF gratis VIP-maandpasje

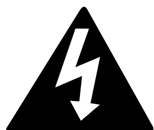
1. Download de app “Red Karaoke”
2. Registreer je op www.redkaraoke.com/imaginarium
3. Gebruik deze code bij de registratie:

   82189ITSIMAGICAL

4. Open de app Red Karaoke op je apparaat en registreer je met je gebruikersnaam en wachtwoord

? www.redkaraoke.com/help

VEILIGHEIDSMAATREGELEN

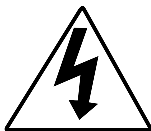


OPGELET

RISICO OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK NIET OPENEN



LET OP: OM HET RISICO VAN EEN ELEKTRISCHE SCHOK TE VERMINDEREN, VERWIJDER DE BEHUIZING (ACHTERKANT) NIET. IN HET APPARAAT ZITTEN GEEN ONDERDELEN DIE DOOR DE GEBRUIKER GEREPAREERD ZOUDEN KUNNEN WORDEN. LAAT REPARATIES UITVOEREN DOOR GEKWALIFICEERD PERSONEEL.



Het bliksemsymbool met pijlpunt in een gelijkzijdige driehoek is voorzien om de gebruiker te wijzen op de aanwezigheid van gevaarlijke niet-geïsoleerde spanning in het product die van voldoende omvang zou kunnen zijn om een elektrische schok teweeg te brengen.



Het uitroepteken in een gelijkzijdige driehoek is bestemd om de gebruiker te wijzen op de aanwezigheid van belangrijke instructies in de documentatie die met het apparaat gepaard gaan, inzake de werking en het onderhoud (herstelling) van dit apparaat.

WAARSCHUWING: Om het risico op brand of een elektrische schok te beperken, dient u het apparaat niet bloot te stellen aan regen of vochtigheid. Het apparaat dient niet blootgesteld te worden aan druppels of spatten en er dienen geen voorwerpen gevuld met vloeistoffen, zoals vazen, op het apparaat geplaatst worden. De netstekker wordt gebruikt als ontkoppelingsmechanisme en dient ten alle tijde toegankelijk te zijn. Om het apparaat volledig van het net los te koppelen, dient u de netstekker van het apparaat volledig los te koppelen van het stopcontact.

OVERSPANNINGSAFLEIDER

Het is aanbevolen een overspanningafleider te gebruiken voor een AC verbinding. Bliksem en spanningspieken zijn NIET gedekt door de garantie voor dit product.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

GELIEVE TE LEZEN ALVORENS DIT APPARAAT TE GEBRUIKEN.

Alvorens dit apparaat te gebruiken, dient u alle gebruiksinstructies grondig te lezen. Gelieve op te merken dat dit algemene voorzorgen zijn en misschien geen betrekking hebben op uw apparaat.

1. Lees deze instructies.
2. Bewaar deze instructies.
3. Leef all waarschuwingen na.
4. Volg alle instructies.
5. Gebruik dit product niet in de nabijheid van water en vochtigheid, bijvoorbeeld: in de nabijheid van een bad, wasbak, gootsteen of waskuip; in een natte kelder; of in de buurt van een zwembad.
6. Trek de stekker van dit product uit het stopcontact alvorens schoon te maken. Gebruik geen vloeibare schoonmaakmiddelen of aerosol schoonmaakmiddelen. Dit kan het scherm beschadigen. Maak schoon met een droge doek.
7. Gleuven en openingen in de kast en in het achter- of onderpaneel zijn voorzien voor ventilatie om een betrouwbare werking van het product te verzekeren en het te beschermen tegen oververhitting. Deze openingen dienen niet geblokkeerd of bedekt te worden. De openingen dienen nooit geblokkeerd te worden door het product op een bed, sofa, tapijt of gelijkaardig oppervlak te zetten. Dit product dient nooit nabij of op een radiator of hittebron geplaatst te worden. Dit product dient niet in een ingebouwde installatie geplaatst te worden, zoals een boekenkast of een rek, tenzij er voldoende ventilatie voorzien is of de instructies van de fabrikant nageleefd zijn.
8. Behoud een minimale afstand van 10 cm rondom het apparaat om voldoende ventilatie te waarborgen.
9. Niet installeren nabij hittebronnen, zoals radiatoren, registers, kachels of andere apparaten (inclusief versterkers) die hitte produceren.
10. Vernietig het veiligheidsdoel van de gepolariseerde of geaarde stekker niet. Een gepolariseerde stekker heeft twee pennen, waarvan de ene iets breder is dan de andere. Een geaarde stekker heeft twee pennen en een derde aardklem. De brede pen of de derde aardklem zijn voorzien voor uw veiligheid. Als de voorziene stekker niet op uw stopcontact past, dient u een elektricien te raadplegen voor het vervangen van het verouderde stopcontact.
11. Plaats de voedingskabel en de stekker zo, dat er niet kan worden op getrapt of dat ze niet gekneld raken en bescherm het punt waar de kabel uit het apparaat komt.
12. Gebruik enkel toebehoren/accessoires die opgegeven zijn door de fabrikant.
13. Trek de stekker van dit apparaat uit tijdens onweersbuiten of als het apparaat een lange tijd niet zal gebruikt worden.
14. Laat alle onderhoud over aan bevoegd onderhoudspersoneel. Onderhoud is vereist als het apparaat enigszins beschadigd is, als de stroomkabel of stekker bijvoorbeeld beschadigd is, als er vloeistof gemorst is of voorwerpen in het apparaat gevallen zijn, als het apparaat blootgesteld is aan regen of vochtigheid,

niet correct werkt of gevallen is.

15. Dit product dient enkel gebruikt te worden met het type stroombron aangegeven op het typeplaatje. Als u niet zeker bent van het type stroomtoevoer bij u thuis, neem dan contact op met uw handelaar of plaatselijk nutsbedrijf. Voor producten die werken op batterijen op andere bronnen, dient u de gebruiksinstructies te raadplegen.
16. Het stopcontact en de verlengkabel niet overbelasten, daar dit een risico op brand of een elektrische schok tot gevolg kan hebben.
17. Duw nooit een voorwerp in de openingen van dit product, daar ze in contact kunnen komen met gevaarlijke voltagepunten of kortsluitingonderdelen die vuur of een elektrische schok zouden kunnen veroorzaken. Mors of verstuif nooit een soort vloeistof in het product.
18. Probeer niet om zelf herstellingen aan dit product uit te voeren of de covers te openen of te verwijderen, daar dit u zou kunnen blootstellen aan gevaarlijke spanning of andere gevaren. Laat alle onderhoud over aan bevoegd personeel.
19. Stel de batterijen nooit bloot aan een warmtebron, zoals zonlicht of vuur.
20. Gebruik het product niet in de buurt van ontvlambare of explosieve bronnen.
21. Houd het apparaat uit rechtstreeks zonlicht en uit de buurt van andere bronnen van extreme warmte of koude.
22. Gebruik het apparaat in een gematigd klimaat. (Bedrijfstemperatuur -20˚C ~ + 35˚C)
23. Zorg ervoor dat het gebruikte stopcontact zich in de nabijheid van het apparaat bevindt en eenvoudig te bereiken is.
23. De AC/DC-adapter mag tijdens het gebruik niet worden belemmerd OF dient op eenvoudige wijze bereikbaar te zijn.
24. De stekker moet tijdens de werking eenvoudig bereikbaar zijn.
25. Om volledig van de voeding te ontkoppelen, haal de stekker uit het stopcontact.
26. Stel het apparaat niet bloot aan gedruppel of gespetter en plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistoffen, zoals vazen, in de nabijheid.
27. De netstekker wordt gebruikt om het apparaat van de stroom los te koppelen en deze moet steeds eenvoudig bereikbaar zijn. Om het apparaat volledig van de netspanning los te koppelen, haal de netstekker uit het stopcontact.
28. Langdurig luisteren naar de speler op maximum volume kan het gehoor van de gebruiker beschadigen.

HET APPARAAT UITPAKKEN

Bij het uitpakken, dient u na te gaan of de volgende elementen inbegrepen zijn:

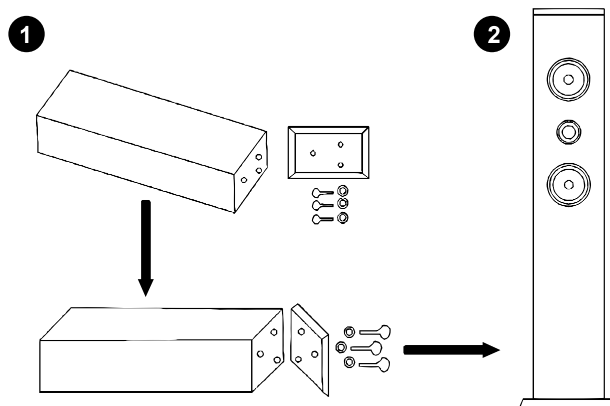
1 x Bluetooth® toren met lichteffecten	1 x Voetstuk
1 x Handleiding	3 x Schroeven
1 x 3,5mm AUX In-kabel	3 x Sluitringen

WAARSCHUWING: Alle verpakkingsmateriaal, zoals plakband, plastic vellen, draadklemmen en labels die niet deel uitmaken van dit apparaat dienen weggegooid te worden.

HET VOETSTUK INSTALLEREN

1. Maak het voetstuk aan de luidspreker (hoofdeenheid) vast met behulp van een schroevendraaier (niet meegeleverd) en de schroeven en sluitringen. Zie onderstaande afbeeldingen.
2. Zet de toren op zijn voetstuk en steek de stekker in het stopcontact.

Opmerking: het is niet aanbevolen om de torenluidspreker zonder gemonteerd voetstuk te gebruiken.



STROOMBRONNEN

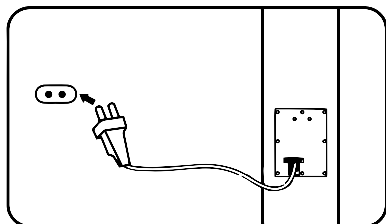
De Bluetooth® toren met lichteffecten werkt op AC 110-240V, 50/60Hz.

AC werking

1. Rol het AC-snoer volledig af.
2. Sluit het ene uiteinde van het snoer aan op de AC-ingang van het apparaat en steek de stekker in een standaard AC-stopcontact.

Opmerking: Zorg dat de AC-stekker volledig in het stopcontact is ingebracht.

3. Om het apparaat volledig uit te schakelen, schakel het vermogen en volume uit en haal de stekker vervolgens uit het stopcontact.



Opmerking:

• Zorg ervoor dat het gebruikte stopcontact zich in de nabijheid van het apparaat bevindt en eenvoudig te bereiken is.

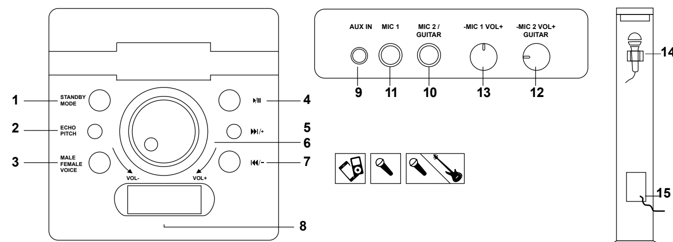
• Trek de stekker uit het AC-stopcontact als u het apparaat een lange tijd niet zult gebruiken.

WAARSCHUWING: Er kan een slechte werking of geheugenverlies optreden door een sterke frequentiestoring of elektrostatische ontlading. Mocht er zich een abnormale functie voordoen, trek de AC kabel uit het stopcontact en steek hem vervolgens terug in.

HET APPARAAT IN- EN UITSCHAKELEN

1. Druk eenmaal op de STANBY/MODE knop om het apparaat in te schakelen.
2. Druk en houd STANDBY/MODE drie seconden ingedrukt om het apparaat uit te schakelen.

LOCATIE VAN DE BEDIENINGSKNOPPEN



Bovenpaneel

1. STANDBY/MODE knop
2. ECHO/PITCH knop
3. MALE/FEMALE/VOICE knop
4. Afspelen/pauze knop
5. Volgende knop
6. Volumeknop
7. Vorige knop
8. LED-display

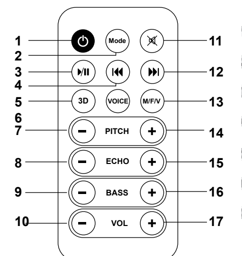
Achterkant (bovenpaneel)

9. 3,5mm AUX IN aansluiting
10. 6,3mm GUITAR IN aansluiting (deze aansluiting kan tevens voor een tweede microfoon worden gebruikt)
11. 6,3mm MIC IN aansluiting
12. Gitaar volumeknop
13. Microfoon volumeknop

Achterkant

14. Microfoonhouder
15. AC-snoer

AFSTANDSBEDIENING



1. Aan/uit knop
2. MODE knop
3. Afspelen/pauze knop
4. Vorige knop
5. 3D knop
6. VOICE knop
7. PITCH - knop
8. ECHO - knop
9. BASS - knop
10. VOL - knop
11. Demping knop
12. Volgende knop
13. Male/Female/Voice knop
14. PITCH + knop
15. ECHO + button
16. BASS + button
17. VOL+ knop

ALGEMENE FUNCTIES

Volume

1. Draai de volumeknop naar rechts om het volume te verhogen. U kunt tevens op VOL + op de afstandsbediening drukken.
2. Draai de volumeknop naar links om het volume te verlagen. U kunt tevens op VOL - op de afstandsbediening drukken.

Opmerking: “L00” is het minimum volume en “L30” het maximum volume.
OPGELET: Een te hoog volume, vooral bij gebruik van een koptelefoon, kan het gehoor beschadigen. Stel het volume aldus niet te hoog in.

Demping

Druk op de Demping knop op de afstandsbediening om het geluid uit te schakelen. Druk nogmaals om het geluid opnieuw in te schakelen.

Echo/Toonhoogte

Opmerking: Het Echo-effect kan alleen worden geactiveerd wanneer een microfoon of gitaar op het apparaat is aangesloten.
Druk herhaaldelijk op deze knop om ECHO (reverberatie) voor microfoon of PITCH (robot) effect voor luidspreker te kiezen.

Afspelen/Pauze

Druk op de Afspelen/Pauze-knop om muziek af te spelen of het afspelen te onderbreken.

Volgende

1. In de Bluetooth® modus, druk op de Volgende knop om naar de volgende track te gaan.
2. Wanneer er geen microfoon of gitaar op de toren is aangesloten, druk op ECHO/PITCH om het toonhoogte-effect te openen. Druk vervolgens herhaaldelijk op de Volgende knop op de toren om de toonhoogte (robot) van het geluid van het audioapparaat te verhogen.
3. Wanneer er een microfoon of gitaar op de toren is aangesloten, druk op ECHO/PITCH om het echo/toonhoogte-effect te openen. Druk vervolgens herhaaldelijk op de Volgende knop op de toren om het niveau van de echo (reverberatie) van de microfoon/gitaar of de toonhoogte (robot) van het geluid van de luidspreker te verhogen.

Vorige

1. In de Bluetooth® modus, druk op de Vorige knop om naar de vorige track te gaan.
2. Wanneer er geen microfoon of gitaar op de toren is aangesloten, druk op ECHO/PITCH om het toonhoogte-effect te openen. Druk vervolgens herhaaldelijk op de Vorige knop op de toren om de toonhoogte (robot) van het geluid van het audioapparaat te verlagen.
3. Wanneer er een microfoon of gitaar op de toren is aangesloten, druk op ECHO/PITCH om het echo/toonhoogte-effect te openen. Druk vervolgens herhaaldelijk op de Vorige knop op de toren om het niveau van de echo van de microfoon/gitaar of de toonhoogte van het geluid van de luidspreker te verlagen.

Man/Vrouw/Stem

Druk herhaaldelijk op de MALE/FEMALE/VOICE knop om de toon van een mannenstem naar een vrouwenstem te wijzigen en vervolgens opnieuw op de originele stem van uw audiobron in te stellen. Dit is de M/F/V knop op de afstandsbediening.

Stem

Druk op de VOICE knop op de afstandsbediening om de obbligato-status te openen. Druk nogmaals om terug te gaan.

BLUETOOTH® INSTELLEN

Het Bluetooth® woordmerk en logo’s zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van deze merken door Lexibook® is onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn eigendom van hun respectievelijke eigenaars.

Voor meer details over de Bluetooth-profielen die ondersteunt worden en hoe de Bluetooth® koppelen/ zoeken/ instellen modus in te stellen, raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw apparaat.

1. Druk op de STANDBY/MODE knop om het apparaat in te schakelen. De Bluetooth® indicator knippert op het LED-display om aan te geven dat de Bluetooth® modus actief is.
2. Druk en houd de AFSPELEN/PAUZE knop circa drie seconden ingedrukt. Het apparaat is nu klaar om gekoppeld te worden.
3. Activeer Bluetooth® op uw apparaat zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing van uw apparaat. Schakel de Bluetooth®-connectiviteit in en maak uw apparaat “zichtbaar”.
4. De Bluetooth® indicator knippert snel om aan te geven dat de koppelingsprocedure gestart is. Zodra uw Bluetooth® apparaat de apparaatnaam “K8050” heeft gevonden, wordt de koppeling tot stand gebracht.
5. Eenmaal het apparaat is gekoppeld, stopt de Bluetooth® indicator met knipperen en brandt deze continu. Uw apparaat en de toren zijn nu met succes aan elkaar gekoppeld.
6. U kunt nu muziek vanaf uw apparaat via de Bluetooth® toren afspelen.
7. Regel het volume met behulp van de regelknop op de toren of het Bluetooth® apparaat. Druk ondertussen op de MALE/FEMALE/VOICE knop of ECHO/PITCH om de toon aan te passen.
8. U kunt tegelijkertijd tevens op uw gitaar spelen of in de microfoon zingen.

OPMERKING:
• Het voorheen gekoppelde apparaat (zorg dat Bluetooth® ingeschakeld is) wordt automatisch met de toren verbonden zodra de toren ingeschakeld wordt en zich in de Bluetooth® modus bevindt.
• Zorg dat de effectieve afstand tussen het Bluetooth® apparaat en de toren minder dan 10m is wannneer u de Bluethooth® functie gebruikt.
• Als het koppelen mislukt, herstel de verbinding tussen uw Bluetooth® apparaat en de toren door bovenstaande stappen opnieuw uit te voeren.
• Schakel de toren uit wanneer deze gedurende een lange periode niet gebruikt zal worden.

GITAARFUNCTIE

Als het apparaat zich in de AUX in of Bluetooth® modus bevindt, kunt u tegelijkertijd op uw gitaar (niet meegeleverd) spelen en van muziek vanaf de toren genieten.

1. Sluit één uiteinde van de gitaar in-kabel (niet meegeleverd) aan op de gitaar in-aansluiting aan de achterkant van de toren.
2. Druk op de STANDBY/MODE knop om het apparaat in te schakelen. Druk vervolgens herhaaldelijk op de STANDBY/MODE knop op het apparaat of de MODE knop op de afstandsbediening om uw gewenste modus te kiezen.
3. Sluit het andere uiteinde van de kabel aan op de aansluiting van uw gitaar. Het geluid van de gitaar wordt nu vanaf de toren afgespeeld.
4. Draai de gitaar volumeknop om het volume op uw gewenst niveau in te stellen.
5. Druk op de ECHO/PITCH knop en vervolgens op de VORIGE of VOLGENDE knop om het reverberatie/roboteffect van het geluid van de gitaar/luidspreker te regelen.
6. U kunt tevens op de MALE/FEMALE/VOICE knop drukken om uw gewenst tooneffect te kiezen.

Opmerking: De gitaar in-aansluiting kan tevens worden gebruikt om een tweede microfoon (niet meegeleverd) op aan te sluiten. Als u een microfoon op de gitaar in-aansluiting aansluit, wordt het volume van de microfoon met de gitaar

MICROFOONFUNCTIE

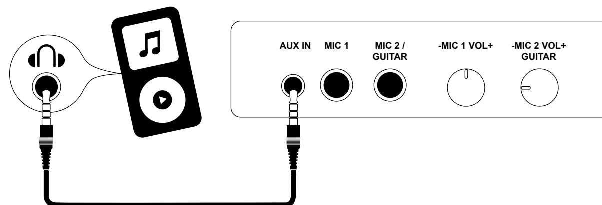
Als het apparaat zich in de AUX in of Bluetooth® modus bevindt kunt u meezingen door een microfoon aan te sluiten.

1. Sluit de microfoon aan op de microfoon in-aansluiting of de gitaar in-aansluiting (als u geen gitaar zult spelen) aan de achterkant van de toren.
2. Druk op de STANDBY/MODE knop om het apparaat in te schakelen. Druk vervolgens herhaaldelijk op de STANDBY/MODE knop op het apparaat of de MODE knop op de afstandsbediening om uw gewenste modus te kiezen.
3. Draai de microfoon volumeknop om het volume op uw gewenste niveau in te stellen.
4. Druk op de ECHO/PITCH knop en vervolgens op de VORIGE of VOLGENDE knop op het apparaat, of ECHO -/+ of PITCH -/+ op de afstandsbediening om het gewenste geluidseffectniveau van de microfoon of luidspreker in te stellen.
5. U kunt tevens op de MALE/FEMALE/VOICE knop drukken om uw gewenst tooneffect te kiezen.

Opmerking: De microon in-aansluiting kan tevens als aansluiting voor een gitaar gebruikt worden. Als u een gitaar op de microfoon in-aansluiting aansluit, wordt het volume van de gitaar met de microfoon volumeknop geregeld.

EEN EXTERN APPARAAT VIA AUX IN VERBINDEN

1. Sluit het ene uiteinde van de AUX IN-kabel aan op de AUX-aansluiting aan de achterkant van het apparaat.
2. Sluit het ander uiteinde aan op de audio out- of oortelefoonaansluiting van uw audioapparaat.
3. Druk op de STANDBY/MODE knop om de AUX in-modus te selecteren. “AUX” verschijnt op het LED-display.
4. Stel de volumeregelaar in op het gewenste geluidsniveau.
5. Druk ondertussen op de MALE/FEMALE/VOICE knop of ECHO/PITCH om op uw gewenste toon af te stemmen
6. U kunt tevens een gitaar of microfoon aansluiten.
7. Ontkoppel de AUX IN-kabel als u het gedurende een lange periode niet zult gebruiken en schakel de toren uit.



FOUTOPSPORING

PROBLEEM	OPLOSSING
De torenluidspreker kan niet worden ingeschakeld	- Controleer of de stekker juist in het stopcontact steekt en het stopcontact onder stroom staat. - Als dit niet helpt, steek de stekker niet in het stopcontact en vraag advies aan een deskundige.
Kan geen succesvolle koppeling maken	- Controleer of de luidspreker zich in de zoekmodus bevindt. - Controleer of er zich andere Bluetooth® ontvangers rond uw Bluetooth® apparaat bevinden. Schakel deze uit om eventuele storing te voorkomen. Probeer nogmaals te koppelen. - U kunt klikken op “Forget this device” (Dit apparaat vergeten) en, indien nodig, vervolgens een nieuwe koppeling maken. Zoek naar “K8050” op het Bluetooth® apparaat en maak een nieuwe koppeling.
Het volume is laag	Zorg dat het volume op het audioapparaat op een medium tot hoog niveau is ingesteld.
De muziek wordt niet goed of onderbroken afgespeeld	Controleer of de afstand tussen de luidspreker en uw Bluetooth® apparaat niet buiten het werkingsbereik (10m) is en dat er zich geen obstakels tussen beide apparaten bevinden die de communicatie kunnen belemmeren. Verplaats de luidspreker of het Bluetooth® apparaat om de beste ontvangst te krijgen.
Het geluid is vervormd	Controleer de volume-instelling op zowel de luidspreker als uw Bluetooth® apparaat en stel het volume op een gepast niveau in.

SPECIFICATIES

Algemeen	
Stroomtoevoer	AC 110-240V ~ 50/60Hz
Uitgaand vermogen	2 x 10W
Stroomverbruik	32W
Doeltreffend Bluetooth® bereik	10 meter
AUX in-aansluiting	3,5mm audio-aansluiting
Microfoon in-aansluiting	6,3mm microfoon in-aansluiting
Gitaar in-aansluiting	Gitaar in-aansluiting
Bluetooth® profiel	Bluetooth® 2.1+EDR
Bedrijfstemperatuur	0°C tot +40°C
Afmetingen	90 x 15 x 15 cm
Gewicht	4,4kg

ONDERHOUD

Om brand of schokgevaar te voorkomen, dient u uw apparaat van de AC stroombron los te koppelen alvorens het schoon te maken. De afwerking van uw apparaat kan schoongemaakt worden met een stofdoek en behandeld worden zoals andere meubelen. Gebruik een zachte, propere doek bevochtigd met zuiver, lauw water om de buitenkant van het apparaat schoon te maken. Wees voorzichtig bij het schoonmaken en afvegen van de plastic onderdelen. Er kan milde zeep en een vochtige doek gebruikt worden op het voorpaneel.

BG

RED KARAOKE APP



ВКЛЮЧЕН безплатен VIP пропуск за 1 месец

1. Свалете приложението „Red Karaoke“
2. Регистрирайте се на www.redkaraoke.com/imaginarium
3. При регистрацията използвайте този код:

82189ITSIMAGICAL

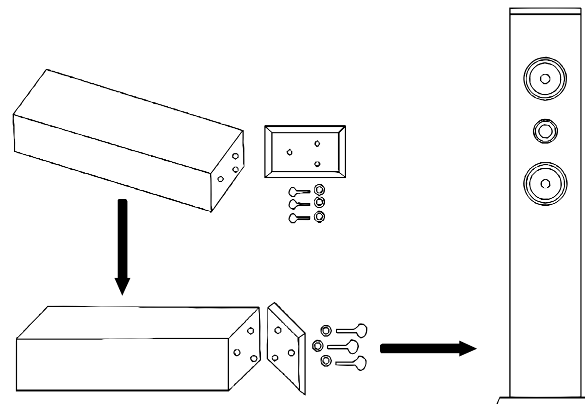
4. Отворете приложението Red Karaoke на Вашето устройството и се регистрирайте с потребителското си име и парола

? www.redkaraoke.com/help

СЪДЪРЖАНИЕ

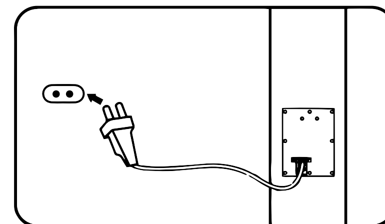
1 x Bluetooth® тонколона (основно устройство)
1 x основа
3 x винта
1 x кабел AUX 3,5мм
3 x шайби

МОНТИРАНЕ НА ОСНОВАТА

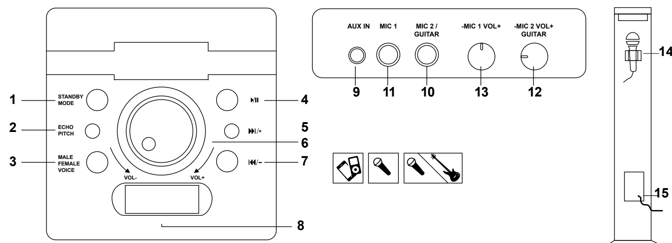


СВЪРЗВАНЕ КЪМ ЕЛЕКТРИЧЕСКАТА МРЕЖА И ВКЛЮЧВАНЕ

За да работи, устройството трябва да се свърже към електрическо захранване 110 – 240 V пр. ток, 50/60 Hz.
За включване натиснете бутона режим на изчакване/ избор на работен режим “STANDBY/MODE”.
За изключване задръжте натиснат бутона “STANDBY/ MODE” за три секунди.



ОРГАНИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ И БУТОНИ

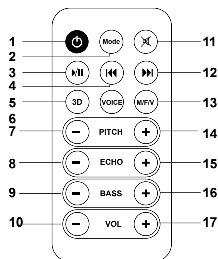


Горен панел
1. “STANDBY/MODE”: режим на изчакване/избор на работен режим.
2. “ECHO/PITCH”: избор на ехо/звуков ефект.
3. “MALE/ FEMALE/VOICE”: избор на мъжки/женски/оригинален глас.
4. Възпроизвеждане/Пауза
5. Избор на следваща писта/усилване на звуковия ефект
6. Регулиране силата на звука
7. Избор на предишна писта/намаляване на звуковия ефект
8. LED екран

Задна част на горния панел
9. Вход 3,5мм за допълнителни устройства “AUX IN”
10. Вход 6,3мм за китара “GUITAR IN” (може да се използва за свързване на втори микрофон)
11. Вход 6,3мм за микрофон “MIC IN”
12. Сила на звука за китара
13. Сила на звука за микрофон

Задна част
14. Щипка за закрепване на микрофона
15. Захранващ кабел

ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ



1. Включване
2. Избор на работен РЕЖИМ
3. Възпроизвеждане/Пауза
4. Избор на предишна писта/намаляване на звуковия ефект
5. Избор 3D ефект
6. Избор на глас “VOICE”
7. Намаляване на звуковия ефект “PITCH -”
8. Намаляване на ехо ефекта “ECHO -”
9. Намаляване на ниските тонове “BASS -”
10. Намаляване силата на звука “VOL -”
11. Изключване на звука
12. Избор на следваща писта/усилване на звуковия ефект
13. Избор на мъжки/женски/оригинален глас “Male/Female/Voice”
14. Усилване на звуковия ефект “PITCH +”
15. Усилване на ехо ефекта “ECHO +”
16. Усилване на ниските тонове “BASS +”
17. Увеличаване силата на звука “VOL+”

ИНСТАЛИРАНЕ НА BLUETOOTH®

1. Натиснете “STANDBY/MODE за включване. Иконата на функцията Bluetooth® започва да мига, което потвърждава, че устройството е включено в режим Bluetooth®.
2. Задръжте натиснат бутона “PLAY/PAUSE” за около три секунди. Устройството е готово за синхронизиране.
3. Включете функцията Bluetooth® на устройството си, за да е “видимо” за останалите устройства.
4. Иконата Bluetooth® започва да мига, което показва, че се извършва синхронизиране. Вашето Bluetooth® устройство трябва да намери устройство с наименованието “K8050” и да се синхронизира с него.
5. След синхронизирането иконата Bluetooth® спира да мига и остава да свети. Сега Вашето аудио устройство и високоговорителят на тонколоната са успешно синхронизирани.
6. Вече можете да възпроизвеждате музика на Bluetooth® устройството и да я слушате през тонколоната.
7. Използвайте регулатора за силата на звука на тонколоната или на Bluetooth® устройството, за да настроите желаната сила на звука. Междувременно натиснете бутона “MALE/FEMALE/VOICE” или “ECHO/PITCH” за настройка на тона.
8. Едновременно с възпроизвеждането можете да свирите на китара или да пеете с микрофона.

ЗАБЕЛЕЖКА: при използвате на функцията Bluetooth® се уверете, че действителното разстояние между Bluetooth® устройството и тонколоната не надвишава 10 метра.

ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Захранване:	пром. ток 110-240V ~ 50/60Hz
Изходна мощност на устройството:	2 x 10W
Действително покритие на Bluetooth® сигнала:	10 метра
Вход AUX IN:	3,5 мм
Вход за микрофон:	6,3 мм
Вход за китара:	вход за китара
Bluetooth® профил:	Bluetooth® 2.1+EDR
Околна температура при работа:	от 0°C до +40°C
Размери:	19,8 x 19,9 x 98,7 см
Тегло:	4,3 кг

